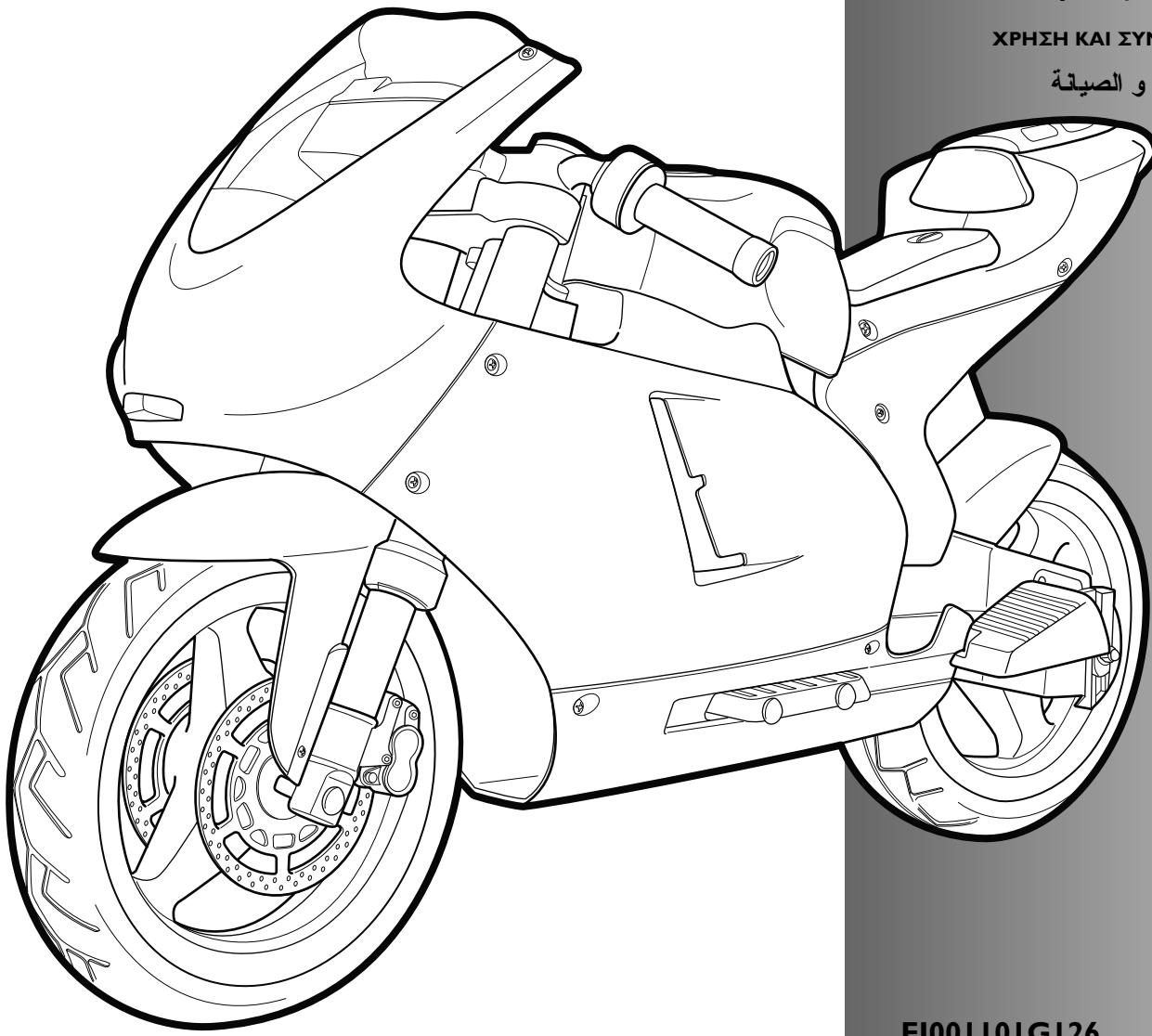


1  
2  
VOLT

# DUCATI GP Valentino Rossi

cod. IGM0016



Peg-Pérego

made in italy

USO E MANUTENZIONE IT

USE AND CARE EN

UTILISATION ET ENTRETIEN FR

GEBRAUCH UND WARTUNG DE

EMPLEO Y MANUTENCION ES

USO E MANUTENÇÃO PT

UPORABA IN VZDRŽEVANJE SL

BRUGSANVISNING DA

KÄYTTÖOHJE FI

BRUKSANVISNING NO

BRUKSANVISNING SV

KULLANIM VE BAKIM TR

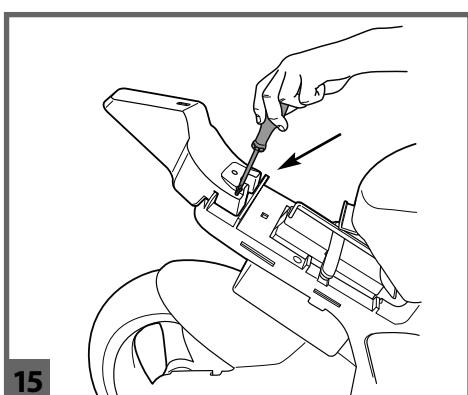
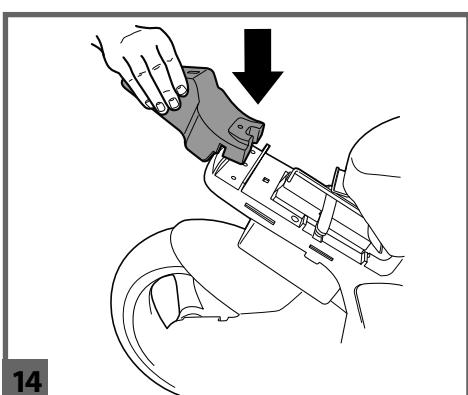
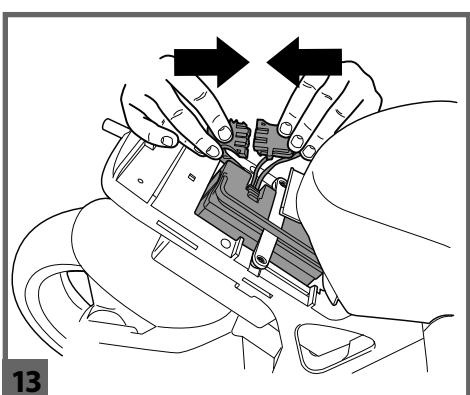
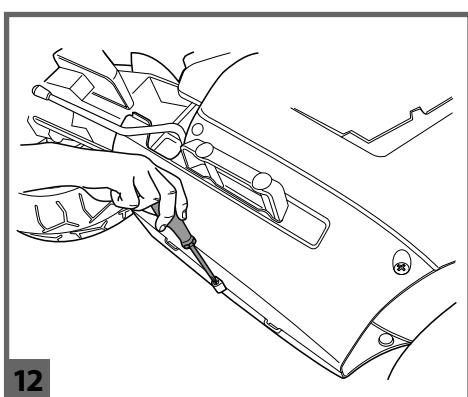
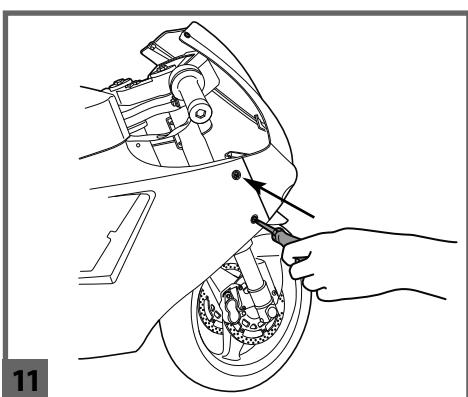
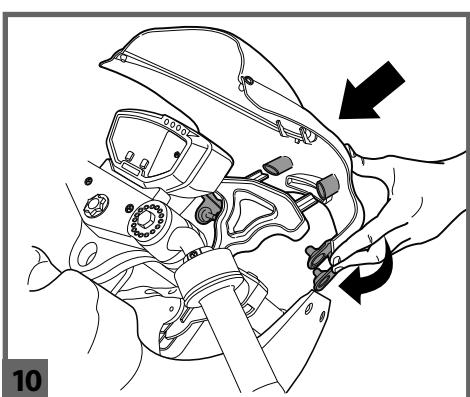
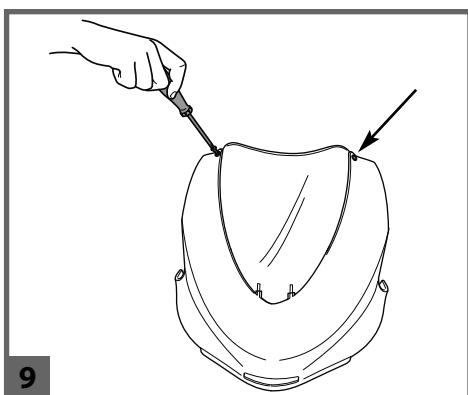
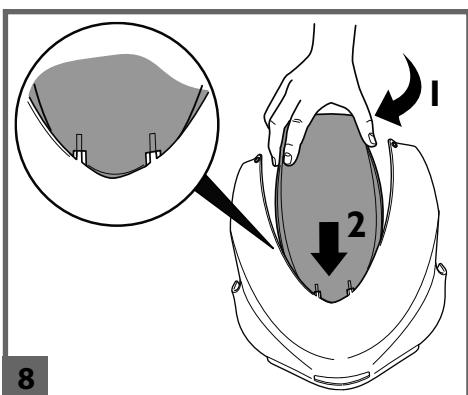
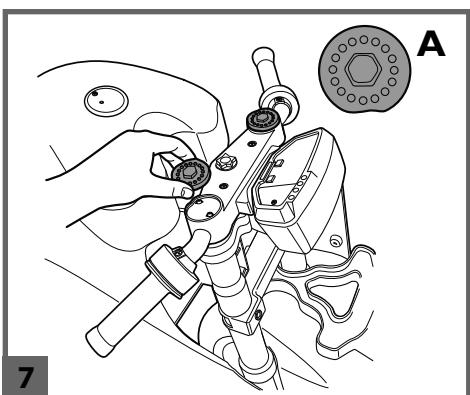
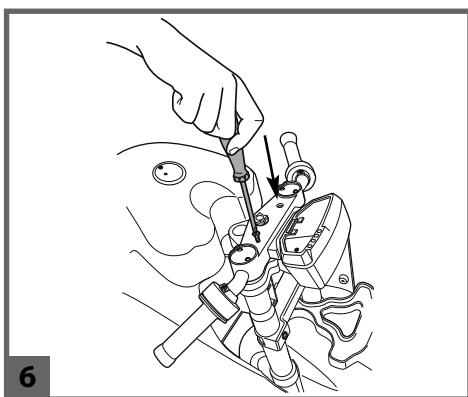
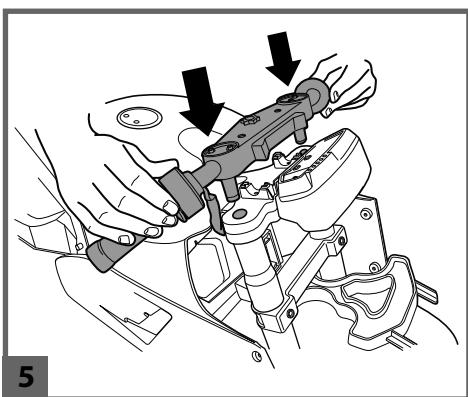
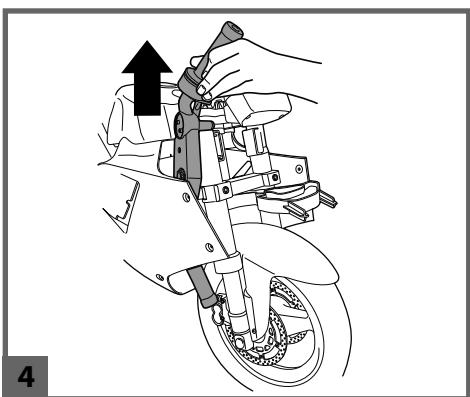
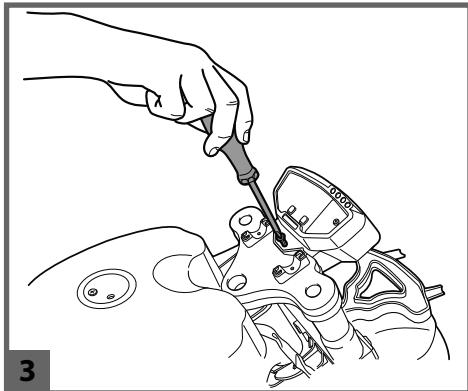
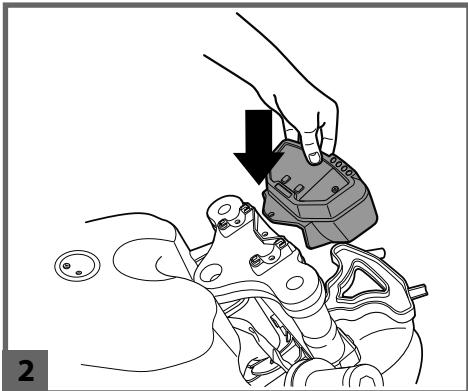
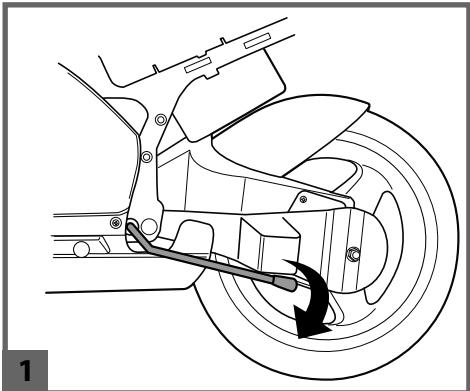
ЭКСПЛУАТАЦИЯ И УХОД RU

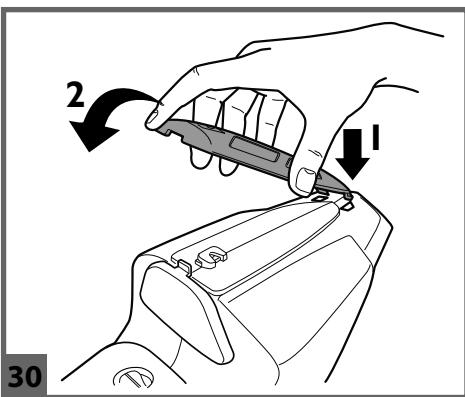
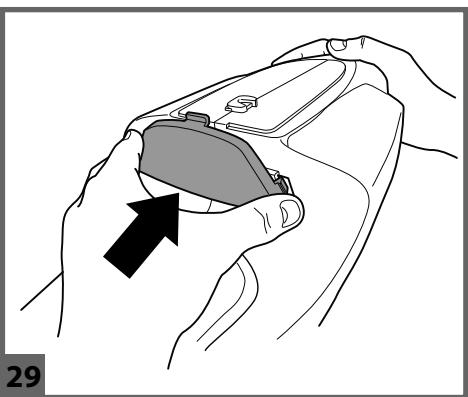
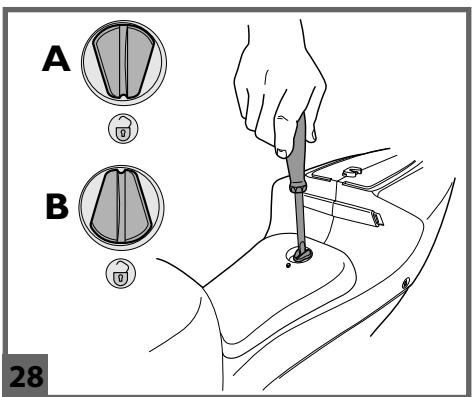
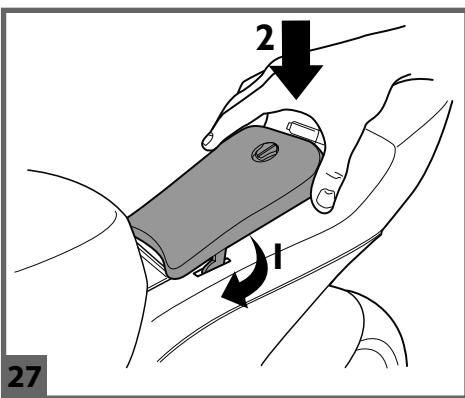
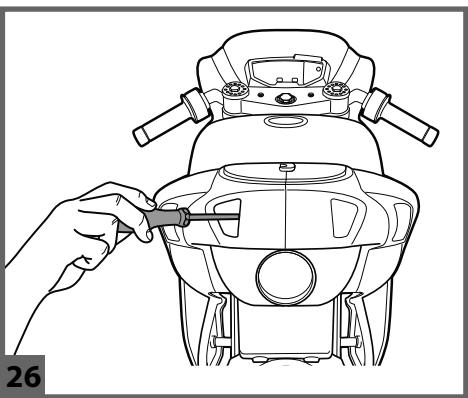
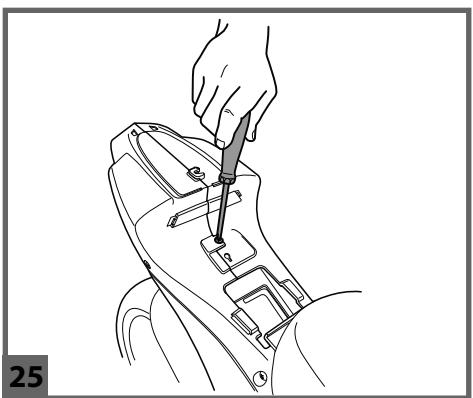
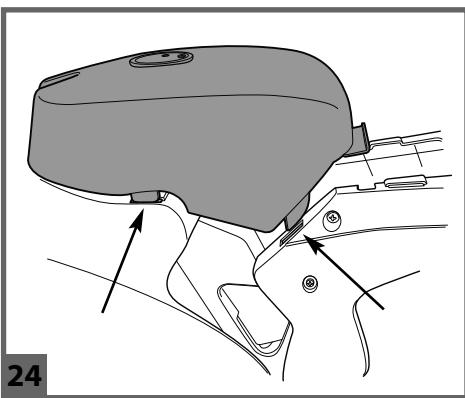
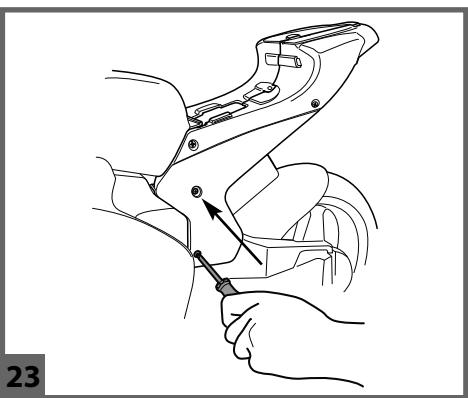
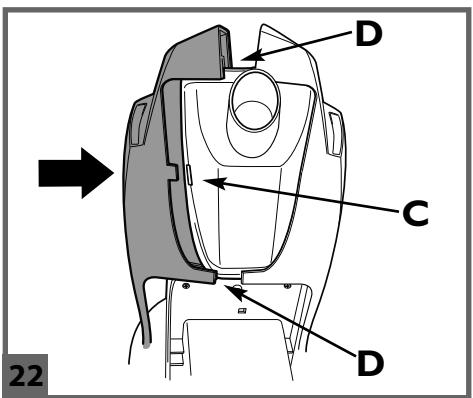
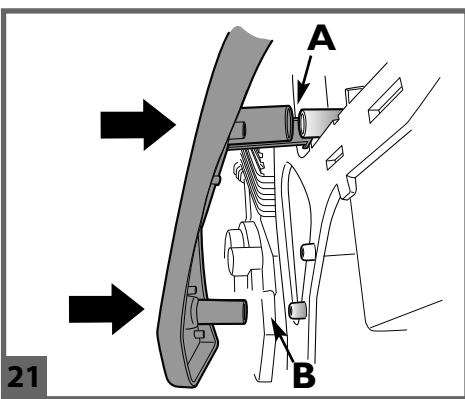
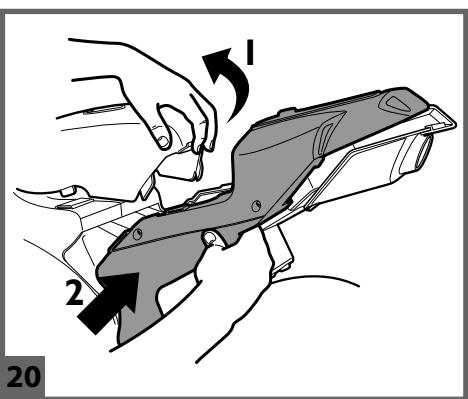
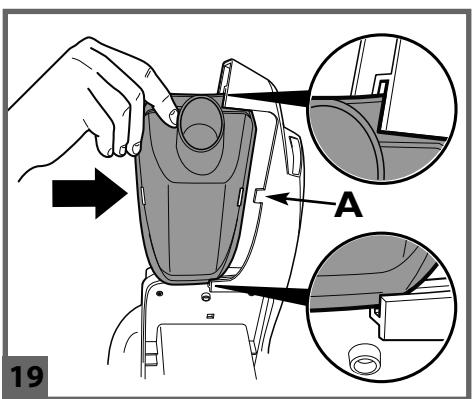
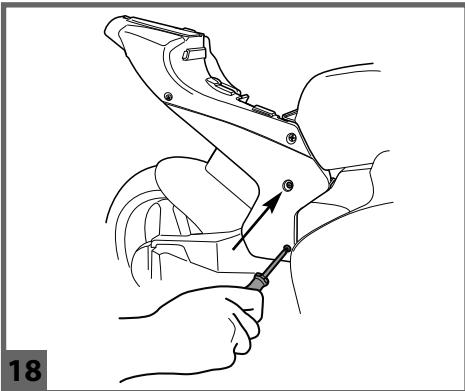
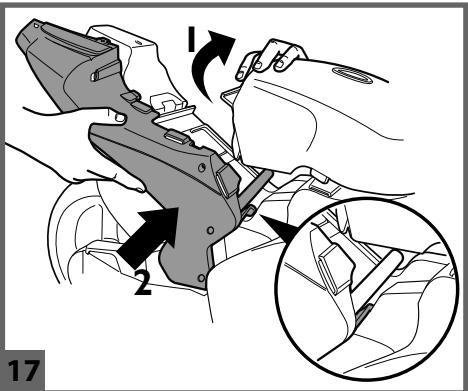
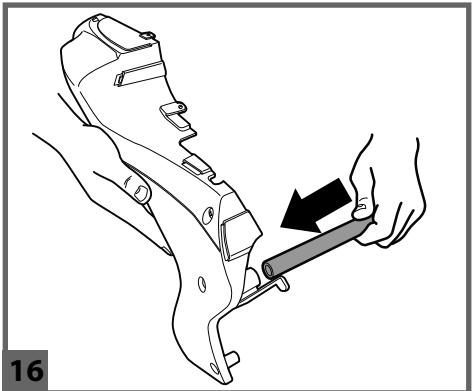
ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ EL

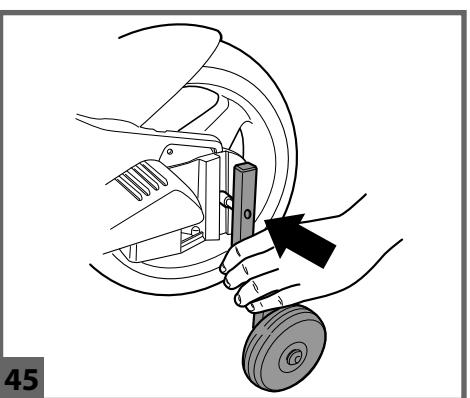
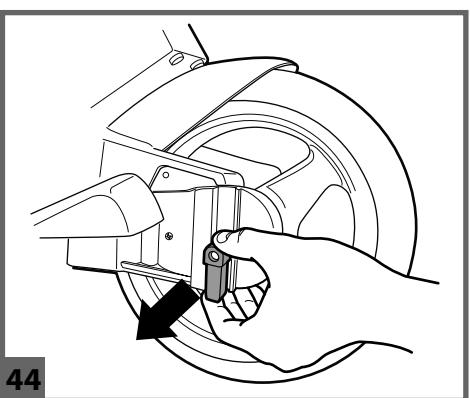
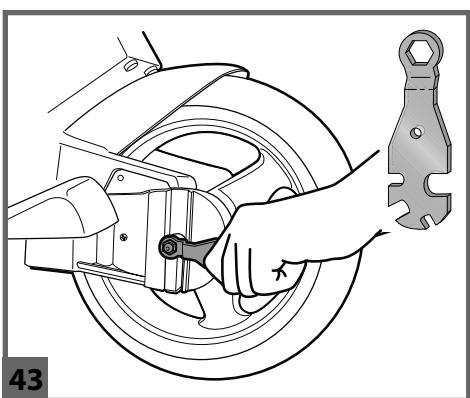
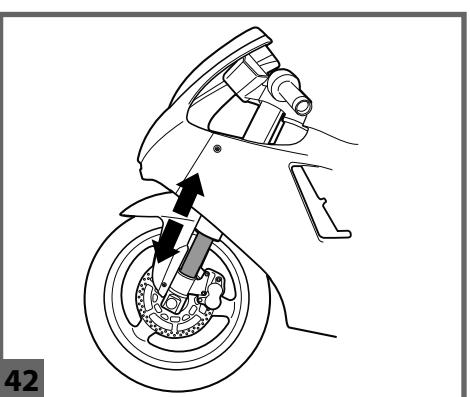
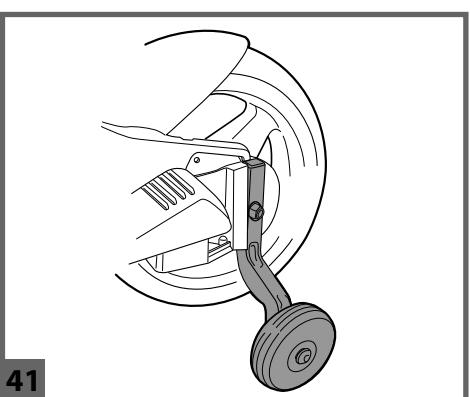
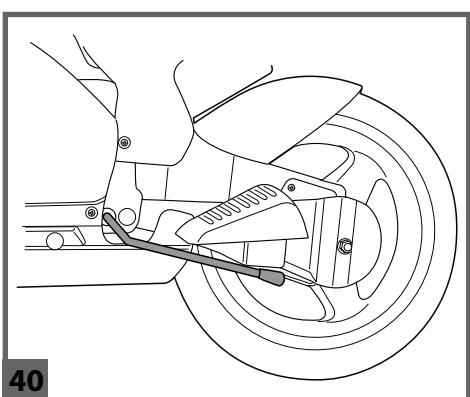
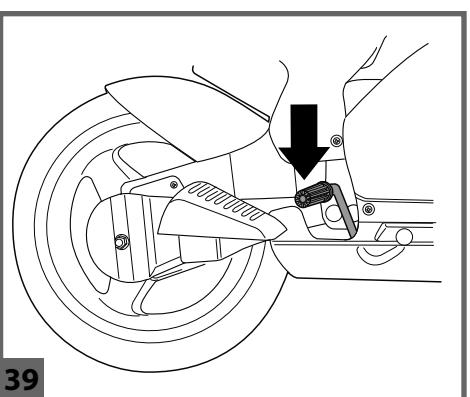
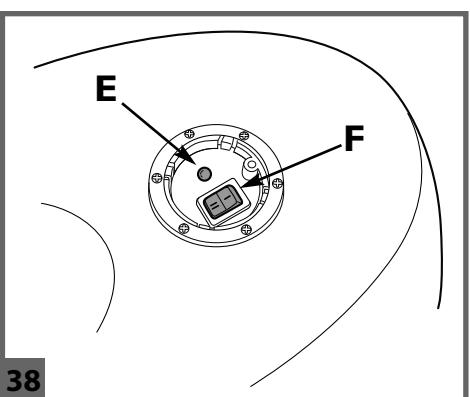
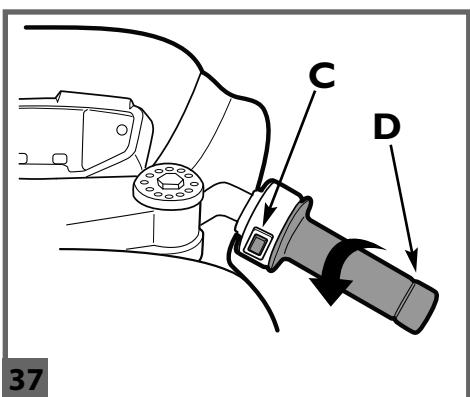
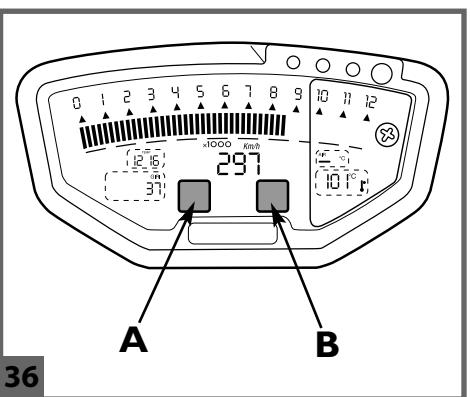
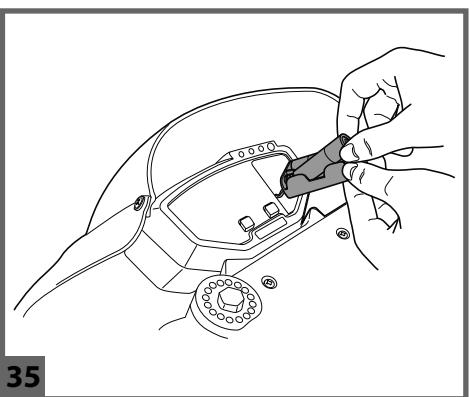
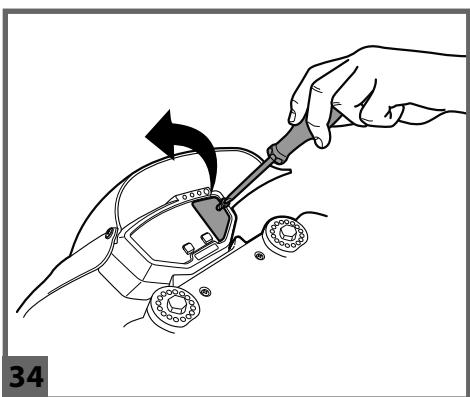
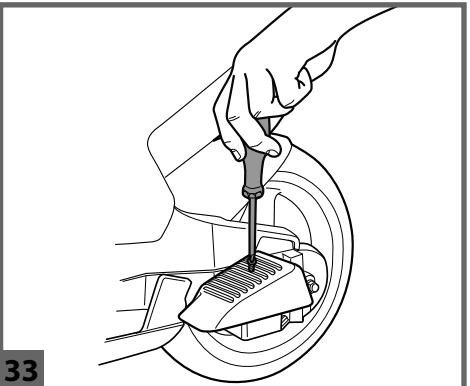
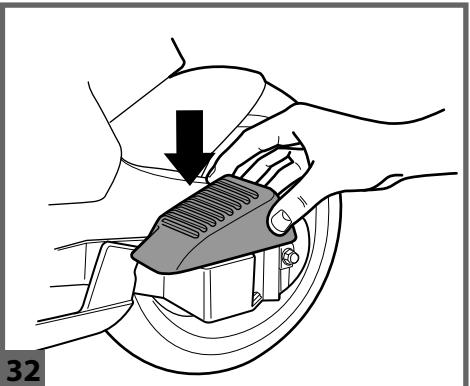
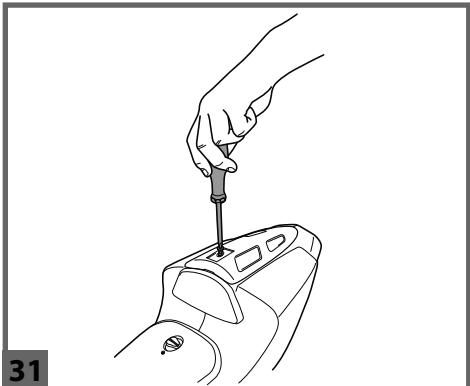
الاستخدام و الصيانة AR

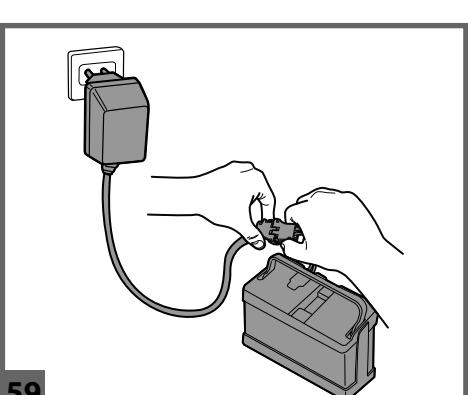
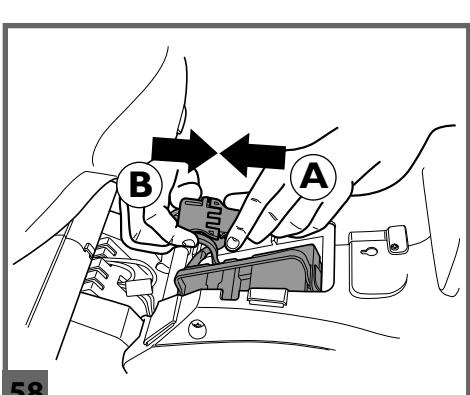
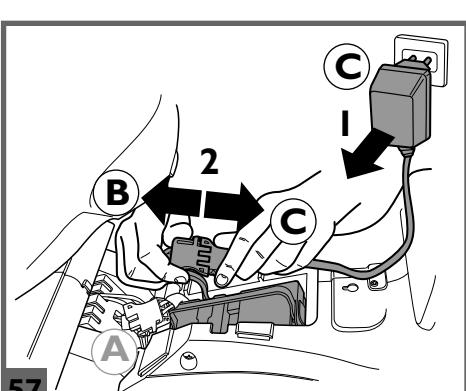
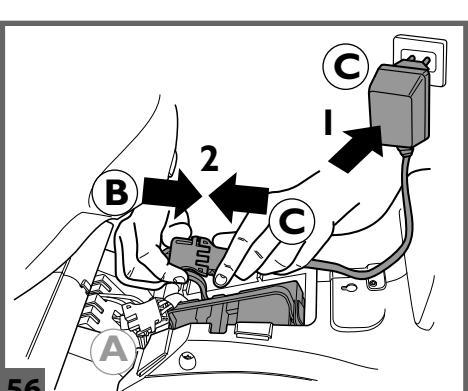
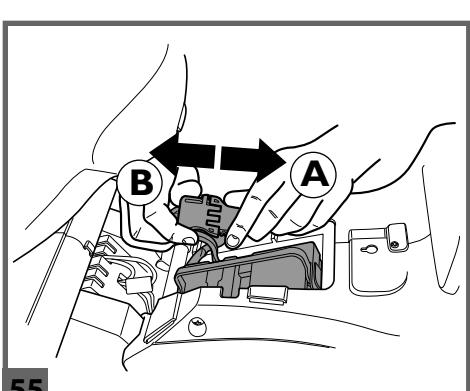
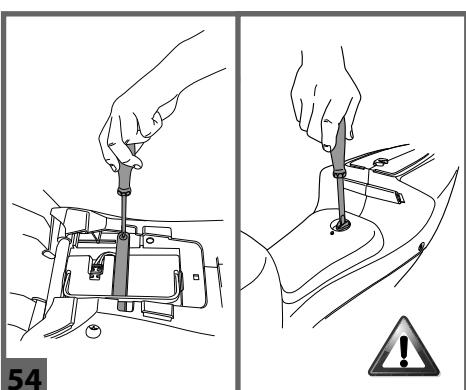
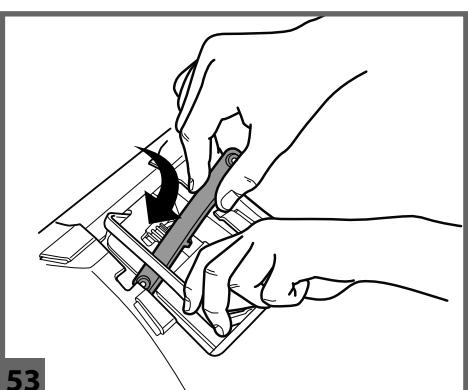
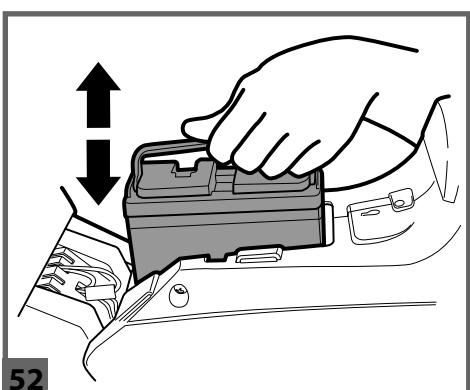
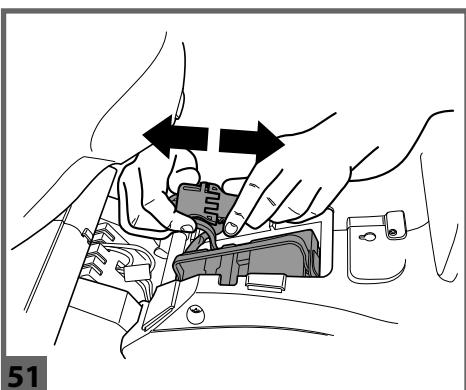
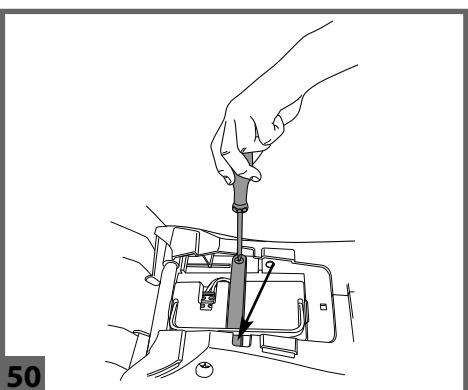
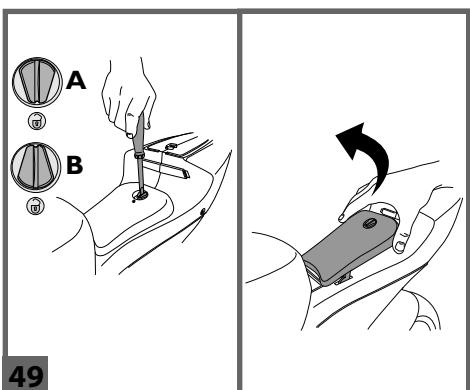
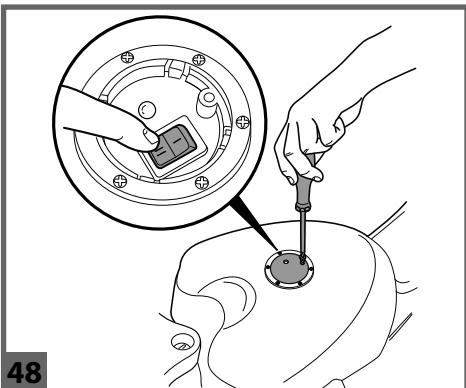
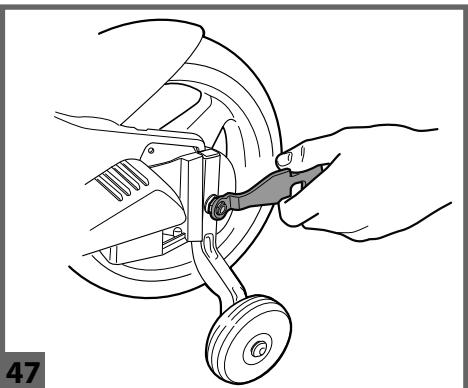
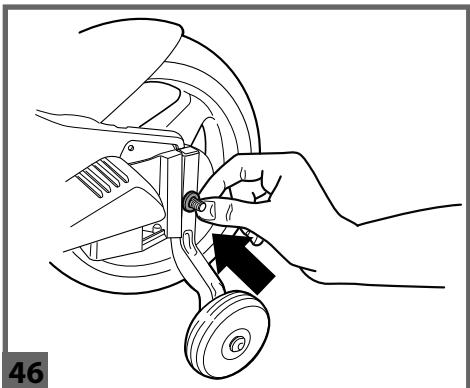
FI00110IG126

CE

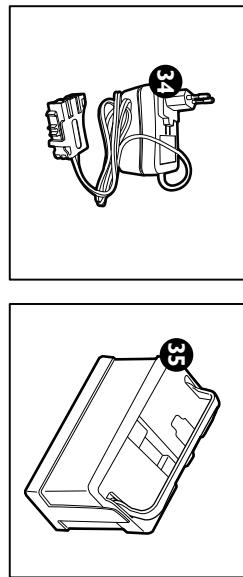
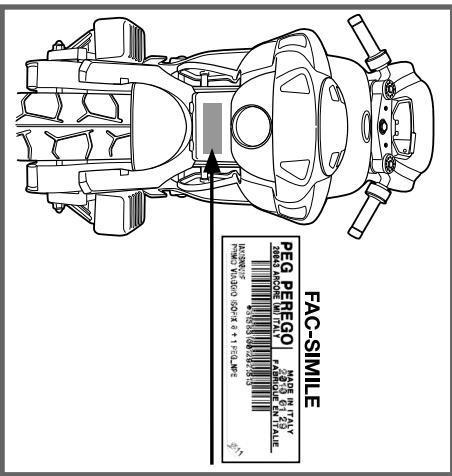




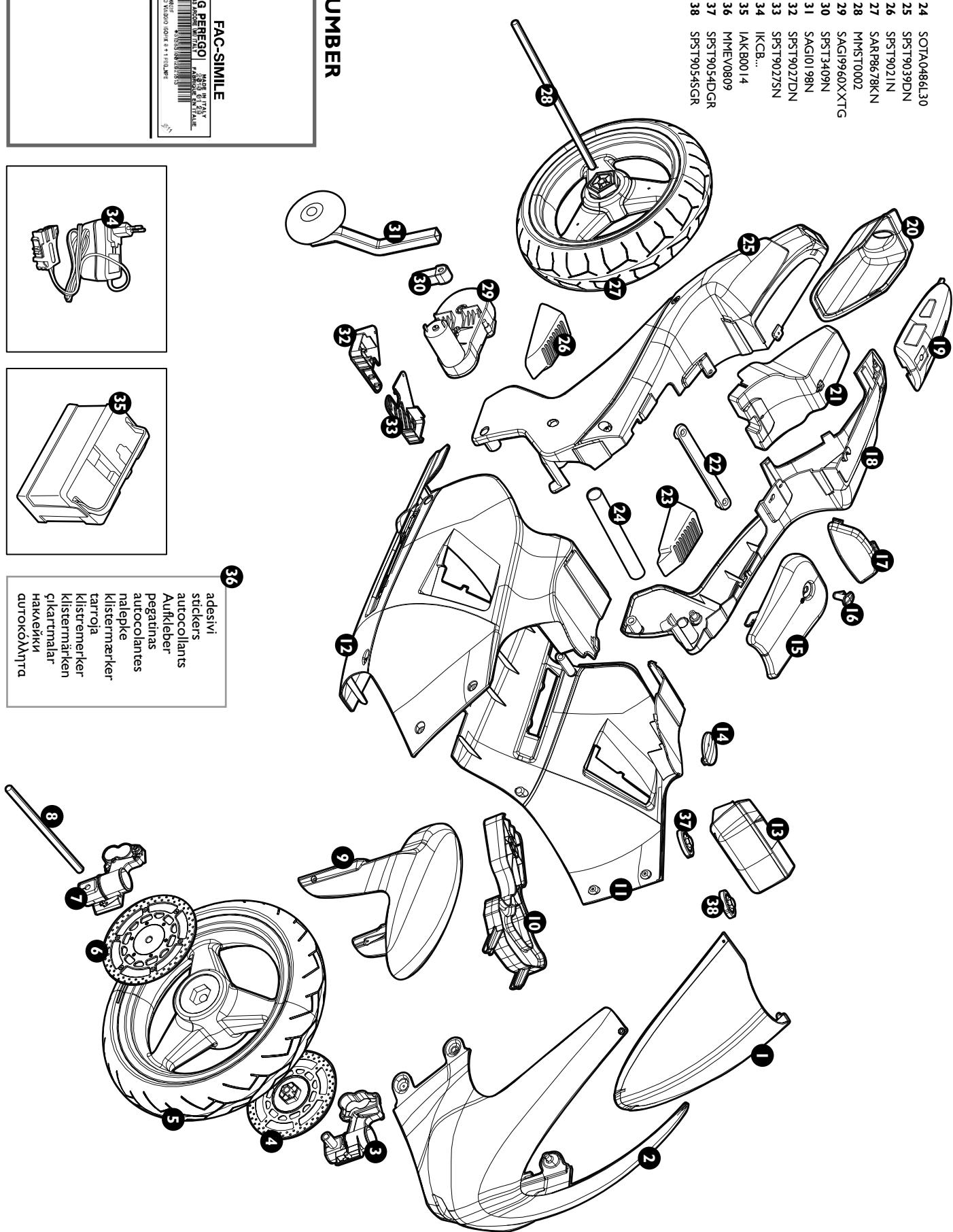




## SERIAL NUMBER



**36**  
adesivi  
stickers  
autocollants  
Aufkleber  
pegatinas  
autocollantes  
nálepky  
klisterní pásky  
tarroja  
kilstremerker  
kilstempärken  
çıkartmalar  
наклейки  
autokόλλητα



# ITALIANO

PEG PEREGO® vi ringrazia per aver preferito questo prodotto. Da oltre 50 anni PEG PEREGO porta a spasso i bambini. Appena nati con le carrozzine, poi con i passeggini e ancora dopo, con i giocattoli a pedali e a batteria.

Scopri la gamma completa dei prodotti, le novità e altre informazioni sul mondo Peg Perego sul nostro sito

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## INFORMAZIONI IMPORTANTI

Leggete attentamente questo manuale istruzioni per familiarizzare con l'uso del modello e insegnare al vostro bambino una guida corretta, sicura e divertente. Conservare poi il manuale per ogni futuro riferimento.

Prima di utilizzare il veicolo per la prima volta, caricare la batteria per 18 ore. Non osservare questa procedura potrebbe causare danni irreversibili alla batteria.

### • Anni 3+

- Veicolo a 1 posto
- 1 Batteria ricaricabile da 12V 8Ah al piombo sigillata
- 1 ruota motrice
- 2 motori da 230 W
- Velocità in 1<sup>a</sup> marcia 4,3 Km/h
- Velocità in 2<sup>a</sup> marcia 8,3 Km/h

Peg Perego si riserva il diritto di apportare in qualunque momento variazioni a modelli e dati presenti in questa pubblicazione, per ragioni di natura tecnica o aziendale.

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ'

### DENOMINAZIONE DEL PRODOTTO

Ducati GP Valentino Rossi

### CODICE IDENTIFICATIVO DEL PRODOTTO

IGMC0016

### NORMATIVE di RIFERIMENTO (origine)

Direttiva generale Sicurezza dei Giocattoli  
2009/48/CE

Standard EN 71 / 1 -2 -3  
Standard EN62115

Direttiva Compatibilità Elettromagnetica  
2004/108/CE  
Standard EN55022 – EN55014

Direttiva Europea RAEE 03/108/CE  
Direttiva Europea RoHS 2002/95/CE  
Direttiva Ftalati 2005/84/CE  
Normativa EN 60825-1

Non è conforme alle disposizioni delle norme di circolazione su strada e pertanto non può circolare su strade pubbliche.

### DICHIARAZIONE di CONFORMITÀ'

Peg Perego S.p.A. dichiara sotto la propria responsabilità che l'articolo in oggetto è stato sottoposto a test di collaudo interni e omologato secondo le normative vigenti presso laboratori esterni ed indipendenti.

### DATA E LUOGO DEL RILASCI

Italia - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

## NORME DI SICUREZZA

I nostri giocattoli sono conformi alle Norme di Sicurezza Europee per i giocattoli (requisiti di sicurezza previsti dal Consiglio della EEC) e dal "U.S. Consumer Toy Safety Specification". Sono approvati dall'I.I.S.G. (Istituto Italiano Sicurezza Giocattoli). Non sono conformi alle disposizioni delle norme di circolazione su strada e pertanto non possono circolare su strade pubbliche.



### Peg Perego S.p.A. è certificata ISO 9001.

La certificazione offre ai clienti e ai consumatori la garanzia di una trasparenza e fiducia nel modo di lavorare dell'impresa.

### ATTENZIONE! LA SUPERVISIONE DI UN ADULTO È SEMPRE NECESSARIA.

- ATTENZIONE! Non adatto ai bambini di età inferiore ai 36 mesi per la presenza di piccole parti che possono essere ingerite o inalate.
- Usare il veicolo in spazi aperti, lontano da pericoli.
- Non usare il veicolo su strade pubbliche, dove c'è traffico e macchine parcheggiate, su pendenze ripide, vicino a gradini e scale, corsi d'acqua e piscine.
- I bambini devono sempre indossare scarpe durante l'uso del veicolo.
- Quando il veicolo è operativo fare attenzione affinché i bambini non mettano mani, piedi o altre parti del corpo, indumenti o altre cose, vicino alle parti in movimento.
- Non bagnare mai componenti del veicolo come motori, impianti, pulsanti, etc.
- Vicino al veicolo non usare benzine o altre sostanze infiammabili.
- Il veicolo deve essere usato assolutamente da un solo bambino qualora non rientrasse nella categoria dei veicoli a due posti.

### DIRETTIVA RAEE (solo UE)

- Questo prodotto costituisce alla fine della sua vita un rifiuto classificato RAEE e pertanto non deve essere smaltito come rifiuto urbano, bensì deve essere soggetto a raccolta differenziata;
- Consegnare il rifiuto nelle apposite, preposte isole ecologiche;
- La presenza di sostanze pericolose contenute nelle componenti elettriche di questo prodotto costituiscono fonte di potenziale pericolo per la salute umana e per l'ambiente se i prodotti non vengono correttamente smaltiti;
- Il bidone barrato indica che il prodotto deve essere assoggettato a raccolta differenziata.



### SMALTIMENTO DELLA BATTERIA

- Contribuire alla salvaguardia dell'ambiente.
- La batteria usata, non va buttata tra i rifiuti domestici.
- Potete depositarla presso un centro di raccolta di batterie usate o di smaltimento rifiuti speciali; informatevi presso il vostro comune.



### AVVERTENZE PILE AA 1,5 VOLT

L'inserimento delle pile deve essere effettuato e supervisionato solo dagli adulti. Non lasciare che i bambini giochino con le pile.

- Le pile devono essere sostituite da un adulto.
- Utilizzare solo il tipo di pila specificato dal costruttore.
- Rispettare la polarità +/-
- Non cortocircuitare i morsetti di alimentazione, rischio di fuoco o esplosione.
- Ritirare sempre le pile quando il gioco non è utilizzato per un lungo periodo.
- Non gettare le pile nel fuoco.
- Non cercare mai di ricaricare le pile se non ricaricabili.
- Non mischiare pile vecchie e nuove.
- Rimuovere le pile scariche.
- Gettare le pile scariche negli appositi contenitori per il riciclaggio delle batterie usate.



## AVVERTENZE BATTERIA

La carica della batteria deve essere effettuata e supervisionata solo dagli adulti.  
Non lasciare che i bambini giochino con la batteria.

### CARICA DELLA BATTERIA

- Caricare la batteria seguendo le istruzioni indicate al caricabatterie e comunque non superare le 24 ore.
- Caricare per tempo la batteria non appena il veicolo perde velocità, eviterete danni.
- Se lasciate fermo il vostro veicolo per lungo tempo, ricordatevi di caricare la batteria e di tenerla collegata all'impianto; ripetete l'operazione di ricarica almeno ogni tre mesi.
- La batteria non deve essere caricata capovolta.
- Non dimenticare la batteria in carica! Controllare periodicamente.
- Usare solo il caricabatterie in dotazione e la batteria originali PEG PEREGO.
- La batteria è sigillata e non necessita manutenzione.

### ATTENZIONE

- LA BATTERIA CONTIENE SOSTANZE TOSSICHE CORROSIVE. NON MANOMETTERLA.
- La batteria contiene elettroliti a base acida.
- Non provocare contatto diretto tra i terminali della batteria, evitare forti urti: rischio di esplosione e/o incendio.
- Durante la carica la batteria produce gas. Caricare la batteria in luogo ben ventilato, lontano da fonti di calore e materiali infiammabili.
- La batteria esaurita deve essere rimossa dal veicolo.
- È consigliato appoggiare la batteria agli indumenti; si potrebbero danneggiare.
- Utilizzare unicamente batterie o accumulatori del tipo consigliato o di tipo analogo.

### SE VI È UNA PERDITA

Proteggete i vostri occhi; evitare il contatto diretto con l'elettrolita: proteggete le vostre mani. Mettere la batteria in una borsa di plastica e seguire le istruzioni sullo smaltimento batterie.

### SE PELLE O OCCHI ENTRANO IN CONTATTO CON L'ELETTROLITA

Lavare abbondantemente con acqua corrente la parte intaccata. Consultare il medico immediatamente.

### SE L'ELETTROLITA VIENE INGERITO

Siacquare la bocca e sputare. Consultare il medico immediatamente.

## MANUTENZIONE E CURA VEICOLO

- Non è consigliabile lasciare il giocattolo in ambienti con temperature inferiori allo zero. Se venisse utilizzato senza portarlo ad una temperatura superiore allo zero si potrebbero causare danni irreversibili a motori e batterie.
- Controllare regolarmente lo stato del veicolo, in particolare l'impianto elettrico, i collegamenti delle spine, i cappucci di protezione ed il caricabatterie. In caso di difetti accertati, il veicolo elettrico ed il caricabatterie non devono essere utilizzati. Per riparazioni usare solo pezzi di ricambio originali PEG PEREGO.
- PEG PEREGO non si assume nessuna responsabilità in caso di manomissione dell'impianto elettrico.
- Non lasciare le batterie o il veicolo vicino a fonti di calore come caloriferi, caminetti, etc.
- Proteggere il veicolo da acqua, pioggia, neve etc.; usarlo su sabbia o fango potrebbe causare danni a pulsanti, motori e riduttori.
- Lubrificare periodicamente (con olio leggero) parti semovibili come cuscinetti, sterzo etc.
- Le superfici del veicolo possono essere pulite con un panno umido e, se necessario, con prodotti di uso domestico non abrasivi.
- Le operazioni di pulizia devono essere effettuate solo da adulti.
- Non smontare mai i meccanismi del veicolo o i motori, se non autorizzati dalla PEG PEREGO.

## REGOLE PER UNA GUIDA SICURA

Per la sicurezza del bambino: prima di azionare il veicolo, leggere e seguire attentamente le seguenti istruzioni.

- Insegnate al vostro bambino un uso corretto del veicolo per una guida sicura e divertente.
- Il giocattolo deve essere utilizzato con cautela, poiché richiede grande abilità, in modo da evitare cadute o collisioni che causino lesione all'utilizzatore e a terze parti.
- Prima di partire assicurarsi che il percorso sia sgombro da persone o cose.
- Guidare con le mani sul manubrio/volante e guardare sempre la strada.
- Frenare per tempo per evitare scontri.

### ATTENZIONE!

L'articolo è dotato di un sistema frenante che necessita un'istruzione idonea del bambino da parte di un adulto.

### 2<sup>a</sup> VELOCITÀ (se presente)

Inizialmente si consiglia l'utilizzo della 1<sup>a</sup> marcia. Prima di inserire la 2<sup>a</sup> velocità, assicurarsi che il bambino abbia imparato correttamente l'uso del manubrio/volante, della 1<sup>a</sup> velocità, del freno, e abbia acquisito dimestichezza con il veicolo.

### ATTENZIONE!

- Controllare che tutte le borchie/dadi di fissaggio delle ruote siano ben salde.
- Se il veicolo agisce in condizioni di sovraccarico, come su sabbia soffice, fango o terreni molto sconnessi, l'interruttore di sovraccarico toglierà immediatamente potenza. L'erogazione di potenza riprenderà dopo alcuni secondi.
- Solo per veicoli 12 e 24 Volt: in prima velocità, il veicolo è dotato di effetto differenziale come le vere automobili; su terreni lisci e con un solo bambino, le due ruote possono avere velocità diverse con possibilità di slittamento/rallentamento delle stesse.

DIVERTIMENTO SENZA INTERRUZIONI: tenete sempre un set-batterie carico di ricambio pronto all'uso.

## PROBLEMI?

### IL VEICOLO NON FUNZIONA?

- Verificare che non ci siano cavi scollegati sotto la piastra dell'acceleratore.
- Controllare il funzionamento del pulsante dell'acceleratore ed eventualmente sostituirlo.
- Controllare che la batteria sia attaccata all'impianto elettrico.

### IL VEICOLO NON HA POTENZA?

- Caricare le batterie. Se dopo la ricarica il problema persiste far controllare le batterie ed il caricabatterie da un centro assistenza.

## SERVIZIO ASSISTENZA

PEG PEREGO offre un servizio di assistenza post-vendita, direttamente o tramite un network di centri di assistenza autorizzati, per eventuali riparazioni o sostituzioni e vendita di ricambi originali.  
Per contattare i centri assistenza fare riferimento all'opuscolo "Centri Assistenza" presente nell'imballo.

Per qualsiasi segnalazione, è necessario possedere il numero seriale corrispondente all'articolo. Per individuare il numero seriale consultare la pagina dedicata ai pezzi di ricambio.

Peg Perego è a disposizione dei suoi Consumatori per soddisfare al meglio ogni loro esigenza. Per questo, conoscere il parere dei nostri Clienti, è per noi estremamente importante e prezioso. Le saremo quindi molto grati se, dopo aver utilizzato un nostro prodotto, vorrà compilare il QUESTIONARIO SODDISFAZIONE CONSUMATORE che troverà in Internet al seguente indirizzo: [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com) segnalando eventuali osservazioni o suggerimenti.

## ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

### ATTENZIONE

LE OPERAZIONI DI MONTAGGIO DEVONO ESSERE EFFETTUATE SOLO DA ADULTI. PRESTARE ATTENZIONE A QUANDO SI ESTRAE IL VEICOLO DALL'IMBALLO. TUTTE LE VITI E I PICCOLI PEZZI SI TROVANO IN UN SACCHETTO ALL'INTERNO DELL'IMBALLO. LA BATTERIA POTREBBE GIA' ESSERE INSERITA NELL'ARTICOLO.

### MONTAGGIO

- 1 • Abbassare il cavalletto per sostenere la moto durante le operazioni di montaggio.
- 2 • Posizionare il cruscotto sulla forcella del manubrio.
- 3 • Fissare il cruscotto con una vite.
- 4 • Estrarre il manubrio come mostrato in figura.
- 5 • Posizionare il manubrio sulla forcella.
- 6 • Fissare il manubrio con due viti.
- 7 • Applicare a pressione i due tappi. NOTA: i tappi sono differenti tra di loro; il tappo contrassegnato con la lettera A si riferisce al tappo sinistro.
- 8 • Posizionare il parabrezza sul cupolino premendolo ai lati (1) per facilitarne l'inserimento (2).
- 9 • Fissare il parabrezza al cupolino con due viti.
- 10 • Posizionare il cupolino sulla moto premendolo ai lati per inserirli all'interno della scocca. Prestare attenzione all'inserimento dei perni nella parte centrale del cupolino.
- 11 • Fissare il cupolino alla scocca con quattro viti (due per lato).
- 12 • Avvitare la vite sul fondo.
- 13 • Connettere la spina della batteria alla spina dell'impianto elettrico.
- 14 • Posizionare il supporto codino sul retro della moto.
- 15 • Fissare il supporto codino con le due viti in dotazione.
- 16 • Inserire il tubo di metallo in una delle due metà del codino.
- 17 • Sollevare leggermente il serbatoio e posizionare la metà del codino con il tubo di metallo come mostrato in figura.
- 18 • Fissare la metà del codino al telaio della moto con due viti.
- 19 • Inserire il tubo di scarico nelle sedi posteriori della metà del codino come evidenziato nei tondi. Premere nel punto contrassegnato con la lettera A per completare l'accoppiamento.
- 20 • Sollevare leggermente il serbatoio e posizionare l'altra metà del codino prestando attenzione ad agganciarlo nei punti indicati nelle figure 21 e 22.
- 21 • Agganciare al tubo di metallo la parte anteriore della seconda metà del codino, nel punto contrassegnato con la lettera A e, alla spropensione del telaio nel punto contrassegnato con la lettera B.
- 22 • Agganciare la parte posteriore della seconda metà del codino al tubo di scarico nel punto C prestando attenzione al corretto inserimento dei punti D.
- 23 • Fissare la seconda metà del codino al telaio della moto con due viti.
- 24 • Fissare il serbatoio alla scocca inserendo le quattro linguette nei punti evidenziati (due per lato).
- 25 • Fissare le due parti del codino tra di loro avvitando la vite come mostrato in figura.
- 26 • Completare il fissaggio del codino avvitando una vite nella parte posteriore.
- 27 • Posizionare la sella come mostrato in figura.
- 28 • Fissare la sella ruotando il fermo fino a portarlo nella posizione indicata nel particolare B. Se il fermo è orientato come mostrato nel particolare A, la sella può essere aperta.
- 29 • Inserire a scatto lo schienalino.
- 30 • Posizionare l'unghia agganciadola al codino nella parte posteriore.
- 31 • Fissare l'unghia al codino con la vite in dotazione.
- 32 • Posizionare la pedanetta nella parte posteriore della moto.
- 33 • Fissare la pedanetta al telaio con la vite. Ripetere l'operazione per l'altra pedanetta.

### INSERIMENTO PILE

- 34 • Svitare la vite sul cruscotto e togliere lo sportellino.
- 35 • Estrarre il portapile. Inserire due pile AA da 1,5V rispettando la polarità.
- Riposizionare il portapile all'interno del cruscotto e richiudere lo sportellino fissandolo con la vite.

## CARATTERISTICHE E USO DEL VEICOLO

- 36 • CRUSCOTTO CON SUONI: premere i tasti per azionare i suoni.
    - A: clacson
    - B: rombo motore DUCATI
  - 37 • MANUBRIO:
    - C: Pulsante di avviamento. Premere il pulsante per accendere la moto. NOTA: dopo 2 minuti di inattività la moto si spegne automaticamente.
    - D: Manopola acceleratore. Ruotare la manopola verso il basso per far partire la moto. Ruotandola verso l'alto la moto decellerà.
  - 38 • TAPPO SERBATOIO:
    - E: Spia di mal funzionamento visibile a tappo serbatoio chiuso.
      - Luce Fissa: batteria scarica
      - Luce a intermittenza lenta: è entrato in funzione il disgiuntore che ha tolto momentaneamente energia al veicolo per non sovraccaricare i circuiti elettrici.
      - Luce ad intermittenza veloce: c'è un'anomalia nella manopola.
    - F: Pulsante selettore velocità (vedi fig.48).
  - 39 • PEDALE FRENO: per frenare la moto abbassare il pedale del freno con un piede.
  - 40 • CAVALLETTO: usare quando la moto è sprovvista di ruote stabilizzatrici.
  - 41 • RUOTE STABILIZZATRICI: usare se il bambino ha scarso equilibrio. Per montare le ruote stabilizzatrici seguire le istruzioni delle figure 43-47.
  - 42 • MOLLEGGI: la forcella anteriore è dotata di veri molleggi funzionanti.
  - 43 • Per montare le ruote stabilizzatrici svitare il dado di bloccaggio della ruota posteriore con la chiave in dotazione. Estrarre il dado e la rondella e conservarli per fissare la ruota stabilizzatrice.
  - 44 • Sfilare il distanziale e conservarlo per un futuro quando il bambino userà la moto senza le ruote stabilizzatrici.
  - 45 • Inserire la ruota stabilizzatrice sull'assale della ruota.
  - 46 • Inserire la rondella tolta in precedenza.
  - 47 • Riavvitare il dado di fissaggio della ruota. Ripetere le operazioni di montaggio dall'altro lato per montare l'altra ruota stabilizzatrice.
  - 48 • SECONDA VELOCITÀ: quando si estrae il veicolo dall'imballo, questo è settato per viaggiare alla velocità più bassa (PRIMA VELOCITÀ) per consentire al bambino di acquisire dimestichezza con la moto. Per far viaggiare il veicolo ad una velocità più alta (SECONDA VELOCITÀ) svitare il tappo serbatoio e premere il pulsante del selettore di velocità.
- ### SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA
- 49 • Per sostituire la batteria scarica, ruotare il fermo di bloccaggio della sella nella posizione A. Togliere la sella.
  - 50 • Svitare le due viti del fermabatteria ed estrarrelo.
  - 51 • Scollegare la spina della batteria da quella dell'impianto elettrico.
  - 52 • Sostituire la batteria e ricollegare le spine.
  - 53 • Riposizionare il fermabatteria facendolo passare sotto la maniglia della batteria.
  - 54 • Fissare il fermabatteria con le due viti, riposizionare la sella e fissarla ruotando il fermo. ATTENZIONE: fissare sempre il fermabatteria e la sella prima di utilizzare la moto.
- ### CARICA DELLA BATTERIA
- ATTENZIONE: LA CARICA DELLA BATTERIA E QUALSIASI INTERVENTO ALL'IMPIANTO ELETTRICO DEVONO ESSERE EFFETTUATI DA ADULTI.

LA BATTERIA PUÒ ESSERE CARICATA ANCHE SENZA RIMUOVERLA DAL GIOCO.

  - 55 • Scollegare la spina A dell'impianto elettrico dalla spina B della batteria premendo le spine lateralmente.
  - 56 • Inserire la spina del caricabatterie ad una presa domestica seguendo le sue istruzioni indicate al caricabatterie. Collegare la spina B della batteria con la spina C del caricabatterie.
  - 57 • A carica ultimata staccare il caricabatterie dalla presa domestica, poi scollegare la spina C dalla spina B.
  - 58 • Inserire a fondo, fino allo scatto, la spina B nella spina A.
  - ATTENZIONE: terminate le operazioni di ricarica fissare sempre la sella ruotando il fermo.
  - 59 • La batteria può essere caricata anche fuori dal veicolo in questo modo se avete una batteria di scorta, il bambino può continuare a giocare.

# ENGLISH

Thank you for choosing a PEG PEREGO® product. For over 50 years PEG PEREGO have been with you as you take your children out - in carriages just after they are born, then in strollers, and later on in pedal and battery-powered toys

Discover our complete range of products, news and other information about the Peg Perego world on our web site.

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## IMPORTANT INFORMATION

Read this instruction manual carefully to learn how to use the vehicle and teach your child to drive it properly and safely while enjoying it at the same time. Keep the manual safe for future reference.

Before using the vehicle for the first time, charge the battery for 18 hours. Failure to do this could result in irreparable damage to the battery.

### Ages 3+

- One-seat vehicle
- One 12V 8Ah sealed lead acid rechargeable battery
- One drive wheel
- Two 230 W motors
- Speed in 1st gear 4,3 Km/h - 2.5 MPH
- Speed in 2nd gear 8,3 Km/h - 5 MPH

Peg Perego reserve the right to make changes to the models and information in the present publication at any time, for technical or company reasons.

## SAFETY STANDARDS

Our toys are compliant with European Safety Standards for toys (safety requirements stipulated by the EEC Council) and with the "U.S. Consumer Toy Safety Specification". They are approved by the I.I.S.G. (Italian Toy Safety Institute). They are not compliant with the requirements of road transport standards and consequently cannot travel on public roads.



### Peg Perego S.p.A. is ISO 9001 certified.

This certification provides customers and consumers with a guarantee of transparency and assurance about the company's working procedures.

### WARNING! THE SUPERVISION OF AN ADULT IS ALWAYS NECESSARY.

- WARNING! Not suitable for children of under 36 months of age due to the presence of small parts that could be swallowed or inhaled.
- Use the vehicle in open spaces, away from hazards.
- Do not use the vehicle on public roads, in places where there is traffic or parked cars, on steep slopes, near to steps and stairs, watercourses or swimming pools.
- Children must always wear shoes when using the vehicle.
- When the vehicle is in operation make sure that children do not put their hands, feet, other body parts, clothing, or other objects close to the moving parts.
- Never wet sensitive vehicle components like the motors, electrical systems, buttons, etc.
- Do not use petrol or other flammable substances close to the vehicle.
- The vehicle must be only be used by a single child unless it is classed as a two-seater vehicle.

### WEEE DIRECTIVE (EU only)

- At the end of its useful life, this product is classed as Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) and must therefore not be disposed of as urban waste but instead taken to a designated separated waste collection facility.
- Take it to an appropriate collection centre.
- The presence of dangerous substances contained in the electrical components of this product represents a potential source of danger to human health and for the environment if the products are not disposed of correctly.
- The barred dustbin symbol indicates that the product must undergo sorted waste collection.



### DISPOSAL OF THE BATTERY

- Help protect the environment.
- Used batteries must not be disposed of with domestic waste.
- They can be left at a used battery or special waste collection centre. Contact your local authorities for more information.



### AA 1.5 VOLT BATTERY WARNINGS

The insertion of the batteries must be carried out and supervised by adults only. Do not allow children to play with the batteries.

- The batteries must be replaced by an adult.
- Only use the battery type specified by the manufacturer.
- Respect the +/- polarity.
- Do not short circuit the power supply terminals: risk of fire or explosion.
- Always remove the batteries when the toy is not used for a long time.
- Do not throw the batteries into a fire.
- Never try to recharge batteries if they are not rechargeable.
- Do not mix old and new batteries.
- Remove flat batteries.
- Dispose of flat batteries in the appropriate recycling containers.



## BATTERY WARNINGS

Battery charging must be carried out and supervised by adults only.  
Do not allow children to play with the battery.

### CHARGING THE BATTERY

- Charge the battery according to the instructions enclosed with the battery charger and never for more than 24 hours.
- To avoid damage, the battery should be charged as soon as the vehicle starts to lose speed.
- If the vehicle is left unused for a long time, remember to charge the battery and to keep it disconnected from the electrical system. Repeat the recharge procedure at least once every three months.
- The battery must not be charged upside-down.
- Do not forget about the battery which is being charged! Check it from time to time.
- Only use the battery charger provided and the original PEG PEREGO battery.
- The battery is sealed and does not require maintenance.

### WARNING

- THE BATTERY CONTAINS CORROSIVE TOXIC SUBSTANCES.  
DO NOT TAMPER WITH IT.
- The battery contains acid-based electrolytes.
- Do not create direct contact between the battery terminals, avoid strong impacts: risk of explosion and/or fire.
- While charging, the battery produces gas. Charge the battery in a well-ventilated environment, away from sources of heat and flammable materials.
- The flat battery must be removed from the vehicle.
- It is not advisable to bring the battery into contact with clothes, as it could damage them.
- Only use the recommended type of battery or an equivalent type.

### IF THERE IS A BATTERY LEAK

Protect your eyes. Avoid direct contact with the electrolyte. Protect your hands. Put the battery in a plastic bag and follow the instructions for battery disposal.

### IF SKIN OR EYES COME INTO CONTACT WITH THE ELECTROLYTE

Thoroughly rinse the area concerned with running water.  
Consult a doctor immediately.

### IF THE ELECTROLYTE IS SWALLOWED

Rinse the mouth and spit out the water.

Consult a doctor immediately.

## MAINTENANCE AND VEHICLE CARE

- The toy should not be left anywhere with a temperature below 0°C. If it were to be used without being warmed up to a temperature above 0°C, irreversible damage could be caused to the motors and batteries.
- Check the condition of the vehicle regularly, paying particular attention to the electrical system, the plug connections, the terminal protectors and the battery charger. If defects are identified, the electrical vehicle and the battery charger must not be used. For repairs use only original PEG PEREGO spare parts.
- PEG PEREGO do not accept any responsibility for cases of tampering with the electrical system.
- Do not leave the batteries or the vehicle close to sources of heat like radiators, fireplaces, etc.
- Protect the vehicle from water, rain, snow, etc. Using the vehicle on sand or mud may damage the buttons, motors and gears.
- Lubricate moving parts like bearings, steering, etc. periodically with light oil.
- The vehicle surfaces can be cleaned with a damp cloth and, if necessary, with non-abrasive domestic cleaning products.
- Cleaning must only be carried out by adults.
- Never dismantle the vehicle mechanisms or motors, unless authorized by PEG PEREGO.

## DECLARATION OF CONFORMITY

### PRODUCT NAME

Ducati GP Valentino Rossi

### PRODUCT IDENTIFICATION CODE

IGMC0016

### REFERENCE STANDARD (origin)

General Toy Safety Directive 2009/48/EEC  
Standard EN 71 / 1 -2 -3  
Standard EN62115

Electromagnetic Compatibility Directive  
2004/108/EC

Standard EN55022 – EN55014

European Directive WEEE 03/108/EC  
European Directive RoHS 2002/95/EC

Phthalates Directive 2005/84/EC  
Standard EN 60825-1

The vehicle is not compliant with the requirements of road transport standards and consequently cannot travel on public roads.

### DECLARATION of CONFORMITY

Peg Perego S.p.A. declares under its own responsibility that the item in question has been subjected to internal operational tests and approved according to the standards in force at external, independent laboratories.

### PLACE AND DATE OF ISSUE

Italy - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

## RULES FOR SAFE DRIVING

For the safety of the child, before starting up the vehicle read and carefully follow the following instructions.

- Teach the child how to use the vehicle properly for safe and enjoyable driving.
- The toy must be used with caution, as it requires substantial dexterity in order to avoid falls or collisions which could cause injuries to the user or third parties.
- Before starting, check that there are no people or objects obstructing the vehicle's path.
- Drive with hands on the handlebars/steering wheel and always watch the road ahead.
- Brake in good time to avoid collisions.

## ATTENTION!

The item is equipped with a brake system which needs to be appropriately illustrated to the child by an adult.

## 2nd GEAR (if present)

Initially, use in 1st gear is recommended. Before enabling 2nd gear, check that the child has learned to use the handlebars/steering wheel, 1st gear and the brake correctly, and has become familiar with the vehicle.

## WARNING!

- Check that all the wheel fixing studs/nuts are fastened properly.
- If the vehicle is overloaded, as can happen on soft sand, mud, or very uneven ground, the overload switch will immediately disconnect the power. The power supply will be restored after a few seconds.
- Only for 12 and 24 Volt vehicles: in first gear the vehicle has a differential effect like a real motor vehicle; on smooth terrain and with just one child on board, the two wheels can turn at different speeds and they can slip and slow down.

UNINTERRUPTED FUN: Keep a spare set of charged batteries ready for use.

## PROBLEMS?

### THE VEHICLE DOES NOT WORK?

- Check that there are no disconnected cables under the accelerator plate.
- Check the operation of the accelerator button and replace it if necessary.
- Check that the battery is connected to the electrical system.

### THE VEHICLE LACKS POWER?

- Charge the batteries. If after charging the problem persists, have the battery and charger checked by an assistance centre.

## ASSISTANCE SERVICE

PEG PEREGO offers an after-sales assistance service, directly or through a network of authorized assistance centres, for any repairs or replacements and the sale of original spare parts. To contact the assistance centres refer to the "Assistance Centres" booklet included in the packaging.

The item's serial number must always be quoted. See the page on spare parts to find out how to identify the serial number.

Peg Perego always strive to best satisfy their customers' needs. Knowing the opinions of our customers is therefore very important and valuable to us. We would be very grateful if, once you have used the product, you would fill out the CONSUMER SATISFACTION QUESTIONNAIRE which you can find on the internet at: [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com), making any observations or suggestions you might have.

## ASSEMBLY INSTRUCTIONS

### WARNING

ASSEMBLY MUST ONLY BE CARRIED OUT BY ADULTS. TAKE CARE WHEN REMOVING THE VEHICLE FROM ITS PACKAGING. ALL THE SCREWS AND SMALL PARTS ARE CONTAINED IN A BAG INSIDE THE PACKAGING. THE BATTERY MAY ALREADY BE FITTED INSIDE THE ITEM.

### ASSEMBLY

- Lower the stand to support the motorbike while assembling it.
- Place the dashboard on the fork of the handlebars.
- Attach the dashboard with a screw.
- Pull out the handlebars as shown in the figure.
- Place the handlebars on the fork.
- Attach the handlebars with two screws.
- Press the two caps into place. PLEASE NOTE: The two caps are different. The one with the letter A on it goes on the left.
- Place the windshield on the fairing. Push in the sides (1) to help it fit in more easily (2).
- Fasten the windshield to the fairing with two screws.
- Place the fairing on the motorbike, pressing on the sides to fit it inside the bodywork. Make sure the slots in the central part of the fairing fit on properly.
- Attach the fairing to the bodywork with four screws (two on each side).
- Tighten the screw on the bottom.
- Connect the battery plug to the electrical system plug.
- Place the tail support on the rear of the motorbike.
- Attach the tail support with the four screws provided.
- Insert the metal tube in one half of the tail.
- Lift up the tank slightly and position the half of the tail with the metal tube as shown in the figure.
- Fasten the half of the tail to the frame of the motorbike with two screws.
- Insert the exhaust pipe into the rear slots on the half of the tail, as shown in the circles. Press at point A to complete the attachment process.
- Slightly lift the tank and put the other half of the tail into place. Ensure that it is correctly attached in the points shown in figures 21 and 22.
- Attach the front part of the other half of the tail to the metal tube at point A and to the frame at point B.
- Attach the rear part of the second half of the tail to the exhaust pipe at point C while ensuring that it fits onto the points marked with the letter D correctly.
- Attach the second half of the tail to the frame of the motorbike with two screws.
- Attach the tank to the bodywork by inserting the four tabs into the points indicated (two on each side).
- Attach the two parts of the tail to each other with the screw, as shown in the figure.
- Complete the tail attachment process by inserting a screw in the rear part.
- Position the saddle as shown in the figure.
- Secure the saddle by turning the lock to the position shown in diagram B. If the lock is positioned as shown in diagram A, the saddle may be loose.
- Snap-fit the back rest.
- Position the cover on the rear part of the tail.
- Fasten down the tail cover with the screw provided.
- Position the footrest on the rear part of the motorbike.
- Attach the footrest to the frame with the screw. Repeat for the other footrest.

### INSERTING THE BATTERIES

- Remove the screw on the dashboard and remove the cover.
- Remove the battery holder. Insert two 1.5V AA batteries, making sure they are positioned correctly.
- Put the battery holder back inside the dashboard and secure the cover with the screw.

### FEATURES AND USE OF THE VEHICLE

- DASHBOARD WITH SOUND EFFECTS: Press the buttons to hear the sound effects.
  - A: Horn
  - B: Roaring DUCATI engine
- HANDLEBARS:

- C: Start button. Press the button to start up the motorbike. PLEASE NOTE: If the motorbike remains idle for 2 minutes, it will turn itself off automatically.
- D: Accelerator. Twist the grip downwards to set the motorbike into motion. The motorbike decelerates when the grip is turned upwards.
- 38 • TANK CAP:
  - E: Error light – visible when the tank cap is closed.
  - Constant Light: Low battery
  - Light flashing slowly: The circuit breaker has temporarily cut off the power supply to the vehicle to avoid overloading the electrical circuits.
  - Light flashing quickly: There is a problem with the grip.
  - F: Speed selection button (see fig. 48).
- 39 • BRAKE PEDAL: To brake, push down on the pedal with a foot.
- 40 • STAND: Use when the motorbike is not fitted with stabilizers.
- 41 • STABILIZERS: Use if the child does not have a good sense of balance. To fit the stabilizers, follow the instructions for figures 43 - 47.
- 42 • SUSPENSION: The front fork is fitted with a fully functional suspension system.
- 43 • To fit the stabilizers, loosen the locking nut on the rear wheel with the spanner provided. Remove the nut and washer and keep them for attaching the stabilizers.
- 44 • Remove the spacer and store it for use in the future, when the child will ride the motorbike without stabilizers.
- 45 • Insert the stabilizer on the wheel axle.
- 46 • Add the washer that was removed previously.
- 47 • Screw the locking nut back on. Repeat on the other side to fit the other stabilizer.
- 48 • SECOND SPEED SETTING: When the vehicle is removed from its packaging, it will be at the lower speed setting (FIRST SPEED SETTING) to allow the child to get used to the motorbike. To switch the vehicle to a faster speed (SECOND SPEED SETTING), unscrew the tank cap and press the speed selection button.

### REPLACING THE BATTERY

- 49 • To replace a flat battery, turn the lock on the saddle to position A. Remove the saddle.
- 50 • Undo the two screws on the battery holder and remove it.
- 51 • Disconnect the battery plug from the electrical system plug.
- 52 • Replace the battery and reconnect the plugs.
- 53 • Put the battery holder back into position, passing it under the battery handle.
- 54 • Fasten down the battery holder with the two screws, replace the saddle and secure it by turning the lock. **WARNING:** Always secure the battery holder and the saddle before using the motorbike.

### CHARGING THE BATTERY

- WARNING: BATTERY CHARGING AND ANY OTHER WORK ON THE ELECTRICAL SYSTEM MUST BE CARRIED OUT BY ADULTS.**  
**THE BATTERY CAN ALSO BE CHARGED WITHOUT REMOVING IT FROM THE TOY.**
- 55 • Disconnect plug A of the electrical system from the battery plug B by pressing the sides of the plugs.
  - 56 • Connect the battery charger plug to a domestic power supply in accordance with the instructions supplied with the battery charger. Connect plug B of the battery with plug C of the battery charger.
  - 57 • When charging is complete, detach the battery charger from the domestic socket and then disconnect plug C from plug B.
  - 58 • Fully insert plug B into plug A, ensuring that they click together.
  - **WARNING:** Once the battery is recharged, always secure the saddle by turning the lock.
  - 59 • The battery can also be charged outside the vehicle. This means that if you have a spare battery, the child can continue to play.

# FRANÇAIS

PEG PEREGO® vous remercie d'avoir choisi ce produit. Depuis plus de 50 ans, PEG PEREGO accompagne les promenades des enfants. Dès leur naissance, avec les landaus puis avec les poussettes et plus tard, avec les jouets à pédales et à batterie.

Découvrez sur notre site la gamme complète des produits, les nouveautés et d'autres renseignements sur le monde Peg Perego.

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## RECOMMANDATIONS IMPORTANTES

Lisez attentivement ce manuel d'instructions pour vous familiariser avec le modèle et apprendre à votre enfant à le conduire de façon correcte, amusante et en toute sécurité. Conserver ensuite ce manuel pour pouvoir vous y référer à l'avenir.

Avant d'utiliser le véhicule pour la première fois, mettez en charge la batterie pendant 18 heures. Ne pas appliquer cette règle pourrait être à l'origine de dommages irréversibles à la batterie.

### • Âge 3+

- Véhicule à 1 place
- 1 Batterie rechargeable de 12V 8Ah scellée au plomb
- 1 roue motrice
- 2 moteurs de 230 W
- Vitesse en première 4,3 Km/h
- Vitesse en seconde 8,3 Km/h

Peg Perego se réserve le droit d'apporter, à tout moment, des modifications aux modèles et aux données figurant dans ce livret, pour des raisons de caractère technique ou de management.

## NORMES DE SECURITE

Nos jouets sont conformes aux normes de sécurité européennes sur les jouets (conditions essentielles de sécurité prévues par le Conseil de l'EEC) et par l'« U.S. Consumer Toy Safety Specification ». Ils ont été approuvés par l'I.I.S.G. (Institut Italien pour la Sécurité des Jouets). Ces produits ne sont pas conformes aux normes de circulation routière et, par conséquent, ne doivent pas circuler sur les voies publiques.



### La société Peg Perego S.p.A. est certifiée ISO 9001.

La certification garantit aux clients et aux consommateurs la transparence et la fiabilité des méthodes de travail de l'entreprise.

### ATTENTION! LA SURVEILLANCE D'UN ADULTE EST TOUJOURS NECESSAIRE.

- ATTENTION! Ce produit ne convient pas à des enfants de moins de 36 mois à cause de la présence de parties de petites dimensions qu'ils pourraient avaler ou inhale.
- Utiliser le véhicule dans des espaces ouverts, loin de toute source de danger.
- Ne pas utiliser le véhicule sur les voies publiques, là où il y a de la circulation et des voitures en stationnement, sur des pentes raides, à proximité de marches et d'escaliers, des cours d'eau et des piscines.
- Les enfants doivent toujours porter des chaussures lorsqu'ils jouent avec le véhicule.
- Quand le véhicule est en fonction, veillez à ce que les enfants ne mettent pas les mains, les pieds ou autres parties du corps, ni des vêtements ou autres objets près des parties en mouvement.
- Ne jamais mouiller les composants du véhicule tels que moteurs, circuits, boutons, etc.
- Ne jamais utiliser d'essence ou autres substances inflammables à proximité du véhicule.
- Si le véhicule n'appartient pas à la catégorie des véhicules à deux places, il devra impérativement n'être utilisé que par un seul enfant.

### DIRECTIVE RAEE (UE seulement)

- A la fin de sa vie, ce produit constitue un déchet classé RAEE et, par conséquent, ne doit pas être éliminé comme déchet urbain mais doit faire l'objet du tri sélectif des déchets;
- Déposer le déchet dans les conteneurs écologiques des déchetteries prévus à cet effet;
- Si les produits ne sont pas éliminés comme il se doit, la présence de substances dangereuses dans les composants électriques de ce produit en fait une source potentielle de danger pour la santé et l'environnement;
- La poubelle barrée indique que le produit doit faire l'objet du tri sélectif des déchets.



### ELIMINATION DE LA BATTERIE

- Contribuez à la sauvegarde de l'environnement.
- Ne pas jeter la batterie usée parmi les ordures ménagères.
- Vous pouvez la confier à un centre de collecte des batteries usées ou de traitement des déchets spéciaux; renseignez-vous auprès de votre mairie.



### RECOMMANDATIONS CONCERNANT LES PILES AA 1,5 VOLT

Les piles doivent être mises exclusivement par un adulte et sous sa responsabilité. Ne pas laisser les enfants jouer avec les piles.

- Les piles doivent être remplacées par un adulte.
- N'utiliser que le type de pile recommandé par le fabricant.
- Respecter la polarité +/ -
- Ne pas court-circuiter les bornes d'alimentation: risque d'incendie ou d'explosion.
- Enlevez toujours les piles quand le jouet n'est pas utilisé pendant une longue période.
- Ne pas jeter les piles dans le feu.
- Ne jamais tenter de recharger des piles non rechargeables.
- Ne pas mélanger des piles neuves avec de vieilles piles.
- Enlever les piles usées.
- Jeter les piles usées dans les conteneurs de recyclage prévus à cet effet.



## RECOMMANDATIONS CONCERNANT LA BATTERIE

La mise en charge de la batterie doit être faite et surveillée exclusivement par un adulte.  
Ne pas laisser les enfants jouer avec la batterie.

### MISE EN CHARGE DE LA BATTERIE

- Charger la batterie en suivant les instructions jointes au chargeur de batterie et, quoi qu'il en soit, ne pas dépasser 24 heures de mise en charge.
- Mettre la batterie en charge dès que le véhicule perd de la vitesse, vous évitez tout dommage.
- Si le véhicule n'est pas utilisé pendant longtemps, n'oubliez pas de mettre la batterie en charge puis de la conserver débranchée du secteur; répéter cette opération au moins tous les trois mois.
- La batterie ne doit pas être chargée renversée.
- Ne pas oublier la batterie en charge! Contrôlez-la de temps en temps.
- Utilisez uniquement le chargeur de batterie fourni et la batterie originale PEG PEREGO.
- La batterie est scellée et ne nécessite aucun entretien.

### ATTENTION!

- LA BATTERIE CONTIENT DES SUBSTANCES TOXIQUES CORROSIVES.  
NE PAS L'OUVRIR NI LA MANIPULER.
- La batterie contient des électrolytes à base acide.
- Evitez tout contact direct entre les cosses de la batterie, évitez les chocs: risque d'explosion et/ou d'incendie.
- Pendant son chargement la batterie produit du gaz. Mettre la batterie en charge dans un endroit bien aéré, loin de toute source de chaleur et des matières inflammables.
- Retirer la batterie déchargée du véhicule.
- Il est déconseillé de poser la batterie sur des vêtements, cela risquerait de les abîmer.
- Utilisez uniquement des batteries ou des accumulateurs du type recommandé ou de type analogue.

### EN CAS DE FUITE

Protégez vos yeux ; évitez tout contact direct avec l'électrolyte : protégez vos mains.

Mettre la batterie dans un sac en plastique et suivre les instructions concernant l'élimination de la batterie.

### EN CAS DE CONTACT DE LA PEAU OU DES YEUX AVEC L' ELECTROLYTE

Rincer abondamment la partie touchée sous l'eau courante.

Consulter immédiatement un médecin.

### EN CAS D'INGESTION D'ELECTROLYTE

Se rincer la bouche et cracher.

Consulter immédiatement un médecin.

## ENTRETIEN ET SOIN DU VEHICULE

- Il est déconseillé de laisser le jouet dans des lieux où la température est inférieure à 0° C. S'il est utilisé alors que sa température ne dépasse pas 0° C, les moteurs et les batteries pourraient subir des dommages irréversibles.
- Contrôler régulièrement l'état du véhicule, en particulier le circuit électrique, le branchement des fiches, les cosses de protection et le chargeur de batterie. Au cas où vous relèveriez des anomalies, n'utilisez ni le véhicule électrique ni le chargeur de batterie. Pour les réparations, n'utilisez que des pièces de rechange originales PEG PEREGO.
- PEG PEREGO décline toute responsabilité en cas d'intervention technique sur le circuit électrique par un tiers non agréé.
- Ne pas laisser les batteries ou le véhicule à proximité de sources de chaleur telles que poêles, cheminées, etc.
- Protéger le véhicule contre l'eau, la pluie, la neige etc.; l'utiliser sur du sable ou de la boue pourrait endommager les boutons, les moteurs et les réducteurs.
- Graisser périodiquement (avec une huile légère) les parties mobiles telles que coussinets, volant, etc.
- Les surfaces du véhicule peuvent être nettoyées avec un chiffon humide et, si nécessaire, avec des produits d'entretien ordinaires non abrasifs.
- Les opérations de nettoyage doivent être effectuées uniquement par un adulte.
- Ne jamais démonter les mécanismes ou les moteurs du véhicule sans l'autorisation de PEG PEREGO.

## DECLARATION DE CONFORMITE

### DENOMINATION DU PRODUIT

Ducati GP Valentino Rossi

### CODE D'IDENTIFICATION DU PRODUIT

IGMC0016

### REFERENCES NORMATIVES (origine)

Directive générale Sécurité des Jouets 2009/48/CE  
Standard EN 71 / I -2 -3

Standard EN62115

### Directive Compatibilité électromagnétique (CEM)

2004/108/CE

Standard EN55022 - EN55014

Directive européenne RAEE 03/108/CE  
Directive européenne RoHS 2002/95/CE

Directive Ftalati 2005/84/CE

Norme EN 60825-1

Ce produit n'est pas conforme aux normes de circulation routière et, par conséquent, ne doit pas circuler sur les voies publiques.

## DECLARATION DE CONFORMITE

Peg Perego S.p.A. déclare sous son entière responsabilité que l'article ci-dessus référencé a été soumis à des essais internes et a été homologué auprès de laboratoires externes et indépendants, conformément aux normes en vigueur.

## DATE ET LIEU DE DELIVRANCE

Italie - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

## REGLES POUR UNE CONDUITE EN TOUTE SECURITE

Pour la sécurité de l'enfant: avant de mettre en marche le véhicule, lire et suivre attentivement les instructions suivantes:

- apprenez à l'enfant à utiliser correctement le véhicule pour garantir une conduite amusante en toute sécurité.
- l'usage du jouet requérant une grande habileté, il doit être utilisé avec prudence de façon à éviter des chutes ou des collisions pouvant causer des lésions à l'utilisateur ou à des tiers.
- avant de démarrer, vérifier qu'il n'y ait pas d'obstacle et que personne ne se trouve sur le parcours.
- conduire avec les mains sur le guidon/volant et toujours regarder la route.
- freiner à temps pour éviter les chocs.

### ATTENTION!

L'article est doté d'un système de frein nécessitant une explication adaptée à l'enfant de la part d'un adulte.

### SECONDE (s'il y a lieu)

Au début, il est conseillé d'utiliser la première vitesse. Avant de passer la seconde, s'assurer que l'enfant a bien appris à utiliser le guidon/volant, la première vitesse, le frein, et qu'il s'est familiarisé avec le véhicule.

### ATTENTION!

- Contrôler si toutes les plaques/écrous de fixation des roues sont bien serrés.
- Si le véhicule fonctionne en surcharge, comme sur du sable, de la boue ou des terrains très irréguliers, l'interrupteur de surcharge coupera aussitôt la puissance. La distribution de puissance reprendra après quelques secondes.
- Pour les véhicules de 12 et 24 Volt uniquement: en première, le véhicule est doté de différentiel comme les vraies automobiles; sur des terrains lisses et avec un seul enfant, les deux roues peuvent avoir des vitesses différentes et risquent de patiner/ralentir.

DIVERTISSEMENT SANS INTERRUPTION: prévoyez une batterie de rechange chargée et prête à l'emploi.

## DES PROBLEMES?

### LE VEHICULE NE FONCTIONNE PAS?

- Vérifiez si les câbles ne sont pas débranchés sous la plaque de l'accélérateur.
- Contrôlez le fonctionnement du bouton de l'accélérateur et, s'il y a lieu, remplacez-le.
- Vérifiez si la batterie est branchée sur le circuit électrique.

### LE VEHICULE MANQUE DE PUISSANCE?

- Chargez les batteries. Si le problème persiste après le chargement, faire contrôler les batteries et le chargeur de batterie auprès d'un centre d'assistance.

## GARANTIE

Nos véhicules sont garantis pendant une période de six mois à compter de la date d'achat (le ticket de caisse faisant foi) contre vice ou défaut de fabrication, à l'exception de la batterie et du chargeur (se reporter aux instructions d'utilisation détaillées dans cette notice).

La garantie s'applique dans le cadre d'une utilisation normale du véhicule, le fabricant se réservant le droit d'expertiser les pièces.

Le fabricant ne saurait en aucune manière être tenu responsable en cas:

- de non respect des recommandations de ce manuel d'utilisation.
- de mauvaise utilisation du véhicule ou d'endommagements accidentels.
- de modifications techniques du véhicule qui pourraient endommager le véhicule et entraîner de graves dangers pour la sécurité de l'enfant.
- d'usure normale des pièces (exemples: roues).

**Conserver cette notice d'utilisation durant toute la durée de vie du véhicule.**

marqué par la lettre B.

- 22 • Accrocher l'arrière de la seconde partie de la flèche au tuyau d'échappement au niveau du point C en prenant soin d'insérer correctement les points D.
- 23 • Fixer la seconde partie de la flèche au châssis de la moto avec deux vis.
- 24 • Fixer le réservoir à la carrosserie en insérant les quatre languettes dans les points indiqués (deux de chaque côté).
- 25 • Fixer l'une à l'autre les deux parties de la flèche en serrant la vis, comme indiqué sur la figure.
- 26 • Acheter de fixer la flèche par une vis insérée à l'arrière.
- 27 • Mettre la selle en place comme indiqué sur la figure.
- 28 • Bloquer la selle en tournant le dispositif de blocage jusqu'à ce qu'il soit dans la position indiquée dans le médaillon B. Si le dispositif de blocage est orienté comme dans le médaillon A, la selle peut être ouverte.
- 29 • Mettre le petit dossier en place en l'enclenchant.
- 30 • Positionner l'élément en biseau en l'accrochant à l'arrière de la flèche.
- 31 • Fixer l'élément en biseau à la flèche avec la vis fournie.
- 32 • Positionner le cale-pied sur la partie arrière de la moto.
- 33 • Fixer le cale-pied au châssis avec la vis. Faire de même pour l'autre cale-pied.

## INSERTION PILES

- 34 • Dévisser la vis du tableau de bord et enlever le battant.
- 35 • Extraire le porte-piles. Insérer deux piles AA 1,5 V en respectant la bonne polarité.
  - Remettre le porte-piles en place dans le tableau de bord et refermer le battant en le fixant avec la vis.

## CARACTERISTIQUES ET MODE D'EMPLOI DU VEHICULE

- 36 • TABLEAU DE BORD AVEC EFFETS SONORES: appuyer sur les boutons pour activer les effets sonores.
  - A : klaxon
  - B : vrombissement moteur DUCATI
- 37 • GUIDON:
  - C : Bouton de démarrage. Appuyer sur le bouton pour faire démarrer la moto. REMARQUE: la moto s'éteint automatiquement si elle reste inutilisée pendant plus de deux minutes.
  - D : poignée d'accélérateur. Faire tourner la poignée vers le bas pour mettre la moto en mouvement. La moto décélère en faisant tourner la poignée vers le haut.
- 38 • BOUCHON DU RÉSERVOIR:
  - E : témoin de dysfonctionnement visible lorsque le bouchon de réservoir est fermé.
  - Témoin allumé de manière continue : batterie déchargée.
  - Témoin à clignotement lent : le coupe-circuit est entré en fonction et a coupé momentanément l'alimentation du véhicule pour éviter toute surcharge des circuits électriques.
  - Témoin à clignotement rapide : anomalie au niveau de la poignée.
- F : sélecteur de vitesse (voir fig. 48).
- 39 • PÉDALE DE FREIN: pour freiner, abaisser la pédale de frein avec le pied.
- 40 • BEQUILLE: l'utiliser lorsque la moto n'est pas équipée de roues stabilisatrices.
- 41 • ROUES STABILISATRICES: les utiliser si l'enfant n'a pas un bon équilibre sur la moto. Pour monter les roues stabilisatrices, suivre les instructions des figures 43-47.
- 42 • SUSPENSIONS: la fourche avant est équipée de véritables suspensions.
- 43 • Pour monter les roues stabilisatrices, dévisser l'écrou de blocage de la roue arrière avec la clé fournie. Enlever l'écrou et la rondelle et les conserver pour la fixation de la roue stabilisatrice.
- 44 • Retirer l'élément d'écartement et le conserver pour le moment où l'enfant utilisera la moto sans les roues stabilisatrices.
- 45 • Insérer la roue stabilisatrice sur l'essieu de la roue.
- 46 • Insérer la rondelle enlevée précédemment.
- 47 • Réviser l'écrou de fixation de la roue. Répéter les opérations de montage du côté opposé pour l'autre roue stabilisatrice.
- 48 • SECONDE VITESSE: le véhicule défit de son emballage est programmé pour se déplacer à la vitesse la plus basse (PREMIÈRE VITESSE), de sorte que l'enfant puisse se familiariser avec le fonctionnement de la moto. Pour faire se déplacer la moto à une vitesse plus élevée

## SERVICE D'ASSISTANCE

PEG PEREGO offre un service d'assistance après-vente, directement ou par le biais de centres d'assistance agréés, pour toute réparation, remplacement et achat de pièces de rechange originales. Pour contacter les centres d'assistance, consultez l'opuscle « Centres d'Assistance » joint à l'emballage.

Pour toute communication, avoir à disposition le numéro de série de l'article. Pour trouver le numéro de série, consulter la page consacrée aux pièces de rechange.

Peg Perego reste à la disposition de ses Clients pour satisfaire au mieux leurs exigences. Pour ce faire, connaître l'opinion de nos Clients, est extrêmement important et précieux pour nous. Par conséquent nous vous serions très reconnaissants si, après avoir utilisé l'un de nos produits, vous vouliez bien remplir le QUESTIONNAIRE DE SATISFACTION CONSOMMATEUR que vous trouverez sur Internet à l'adresse suivante : [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com) et nous transmettre vos éventuelles observations ou suggestions.

(SECONDE VITESSE), dévisser le bouchon du réservoir et appuyer sur le sélecteur de vitesse.

## DEUTSCH

## SICHERHEITSBESTIMMUNGEN

- 49 • Pour remplacer la batterie déchargée, tourner le dispositif de blocage de la selle dans la position A. Enlever la selle.
- 50 • Dévisser les deux vis de la barrette de blocage de la batterie et l'enlever.
- 51 • Débrancher la fiche de la batterie de celle de l'installation électrique.
- 52 • Remplacer la batterie et rebrancher les fiches.
- 53 • Remettre la barrette de blocage en place en la faisant passer sous la poignée de la batterie.
- 54 • Fixer la barrette de blocage avec les deux vis, remettre la selle en place et la bloquer en tournant le dispositif de blocage. ATTENTION: toujours fixer la barrette de blocage et la selle avant d'utiliser la moto.

### MISE EN CHARGE DE LA BATTERIE

- ATTENTION: LE CHARGEMENT DE LA BATTERIE ET TOUTE INTERVENTION SUR LE CIRCUIT ELECTRIQUE DOIVENT ETRE EFFECTUES EXCLUSIVEMENT PAR UN ADULTE.  
LA BATTERIE PEUT ETRE RECHARGEER SANS DEVOIR LA RETIRER DU JOUET.
- 55 • Débrancher la fiche A (installation électrique) de la fiche B (batterie) en appuyant sur les côtés des fiches.
  - 56 • Brancher la fiche du chargeur de batteries à une prise de courant en suivant les instructions jointes avec le chargeur de batteries. Brancher la fiche B de la batterie à la fiche C du chargeur de batteries.
  - 57 • Une fois la batterie chargée, débrancher le chargeur de la prise de courant puis les fiches C et B.
  - 58 • Insérer la fiche B dans la fiche A jusqu'au déclic. • ATTENTION: une fois le rechargeement terminé, toujours bloquer la selle à l'aide du dispositif de blocage.
  - 59 • Il est possible de recharger la batterie alors qu'elle n'est pas installée sur la moto. Si une batterie de rechange est disponible, l'enfant peut ainsi jouer sans interruption.

**PEG PEREGO® bedankt sich für den Kauf dieses Produktes. Seit über 50 Jahren führt PEG PEREGO die Kinder spazieren. Als Neugeborene im Kinderwagen, dann im Kindersportwagen und später mit den Tret- und Batterie-Spielfahrzeugen.**

**Entdecken Sie die komplette Produktreihe, die Neuheiten und weitere Informationen über die Welt von Peg Perego auf unserer Webseite**

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

### WICHTIGE INFORMATIONEN

Bitte lesen Sie aufmerksam die Bedienungsanleitung durch, um sich mit dem Gebrauch des Modells vertraut zu machen und um Ihrem Kind den richtigen, sicheren und unterhaltsamen Umgang damit zeigen zu können. Bitte bewahren Sie das Handbuch auch für spätere Hinweise auf.

Vor dem ersten Gebrauch des Fahrzeugs die Batterien 18 Stunden lang laden. Bei Unterlassung dieser Maßnahme kann die Batterie definitiv beschädigt werden.

#### • Alter 3+

- Fahrzeug mit 1 Sitz
- I wieder aufladbare Batterie 12V 8Ah mit Siegelplombe
- I Antriebsrad
- 2 Motoren mit 230 W
- Geschwindigkeit im 1. Gang 4,3 Km/h
- Geschwindigkeit im 2. Gang 8,3 Km/h

Peg Perego behält sich das Recht vor, zu jedem beliebigen Zeitpunkt und aus technischen oder betrieblichen Gründen Abänderungen an den in dieser Ausgabe aufgeführten Modellen und technischen Daten vorzunehmen.

Unsere Spielwaren entsprechen den vorgesehenen Sicherheits-Erfordernissen für Spielzeug, die vom Rat der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und von der „U.S. Consumer Toy Safety Specification“ festgelegt wurden. Sie wurden zudem vom I.I.S.G. (Italienisches Institut für die Sicherheit von Spielzeugen) zugelassen. Sie stimmen nicht mit den Richtlinien der Straßenverkehrsordnung überein und dürfen demnach nicht auf öffentlichen Straßen benutzt werden.



#### Peg-Perego S.p.A. besitzt das Zertifikat ISO 9001.

Die Zertifizierung garantiert den Kunden und Konsumenten Transparenz und sichert das Vertrauen in die Arbeitsweise des Unternehmens.

#### ACHTUNG! DIE AUFSICHT EINES ERWACHSENEN IST IMMER ERFORDERLICH.

- ACHTUNG! Das Produkt ist nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet, da es Kleinteile enthält, die verschluckt oder eingeatmet werden können.
- Verwenden Sie das Fahrzeug nur in offener Umgebung und außerhalb von Gefahrenbereichen.
- Das Fahrzeug darf nicht auf öffentlichen Straßen und Parkplätzen und auf Wegen mit starkem Gefälle benutzt werden. Treppen und die Nähe von Wasserläufen und Schwimmbecken sind zu meiden.
- Die Kinder müssen während der Benutzung des Fahrzeugs immer Schuhe tragen.
- Beim Betrieb des Fahrzeugs darauf achten, dass die Kinder weder Hände, Füße und andere Körperteile, noch Kleidungsstücke oder andere Gegenstände in die Nähe der sich bewegenden Teile bringen.
- Fahrzeugteile wie den Motor, die elektrische Anlage, die Tasten usw. nie mit Wasser in Berührung bringen.
- Benzin oder andere entflammbar Stoffe nicht in der Nähe des Fahrzeuges benutzen.
- Das Kinderfahrzeug ist nur für die Benutzung durch ein Kind ausgelegt, sofern es nicht unter die Kategorie der zweisitzigen Fahrzeuge fällt.

#### BESTIMMUNGEN RAEE (nur EU)

- Dieses Produkt wird am Ende seiner Lebensdauer als RAEE - Elektronikschrott - klassifiziert und muss demnach gemäß der vorgesehenen Mülltrennungsbestimmungen entsorgt werden;
- Das zu entsorgende Produkt bei den dafür vorgesehenen Sammelstellen abliefern;
- Die in den elektrischen Komponenten dieses Produktes enthaltenen gefährlichen Substanzen stellen eine potenzielle Gefahr für die Gesundheit des Menschen und die Umwelt dar, sofern diese Produkte nicht vorschriftsmäßig entsorgt werden;
- Die durchgestrichene Tonne weist darauf hin, dass das Produkt der Mülltrennung unterliegt.



#### ENTSORGUNG DER BATTERIE

- Leisten Sie Ihren Beitrag zum Umweltschutz.
- Die gebrauchte Batterie nicht mit dem Hausmüll entsorgen.
- Sie können dieses Produkt an einem geeigneten Sammelplatz für gebrauchte Batterien oder für Problemmüll anliefern, Informieren Sie sich bei Ihrer Gemeinde.



#### HINWEISE ZU DEN AA 1,5 VOLT-BATTERIEN

Das Laden der Batterien muss von Erwachsenen ausgeführt und überwacht werden. Kinder nicht mit den Batterien spielen lassen.

- Die Batterien dürfen nur von Erwachsenen ausgetauscht werden.
- Ausschließlich die vom Hersteller angegebene Batterieart benutzen.
- Die Batterien polrichtig +/- einsetzen
- Die Batterieklemmen nicht kurzschließen: Explosions- und Brandgefahr.
- Die Batterien immer herausnehmen, wenn das Spielzeug über eine längere Zeit nicht benutzt wird.
- Die Batterien nicht in offene Flammen werfen.
- Batterien, die nicht wiederaufladbar sind, dürfen nicht an das Aufladegerät angeschlossen werden.
- Neue und gebrauchte Batterien nicht vermischen.
- Verbrauchte Batterien herausnehmen.
- Verbrauchte Batterien in den vorgesehenen Recycling-Behältern entsorgen.



### KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Peg Perego S.p.A. erklärt auf eigene Verantwortung, dass der beschriebene Artikel internen Prüfungen unterzogen und gemäß der gültigen Bestimmungen von externen und unabhängigen Labors zugelassen wurde.

### DATUM UND ORT DER AUSSTELLUNG

Italien - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
Via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

## HINWEISE ZUR BATTERIE

Das Laden der Batterie darf nur von Erwachsenen ausgeführt und überwacht werden. Kinder nicht mit den Batterien spielen lassen.

### LADEN DER BATTERIE

- Die Batterie nicht länger als 24 Stunden laden und sich dabei an die Anweisungen halten, die dem Ladegerät beigelegt sind.
- Die Batterie rechtzeitig laden, sobald das Fahrzeug an Geschwindigkeit verliert. Auf diese Weise verhindern Sie Schäden.
- Sollte das Fahrzeug längere Zeit unbenutzt bleiben, vergessen Sie nicht, die Batterie zu laden und sie aus dem Fahrzeug zu nehmen; das Neuladen mindestens alle drei Monate wiederholen.
- Die Batterie nicht umgedreht laden.
- Die Batterie nicht im Ladegerät vergessen! Regelmäßig kontrollieren.
- Nur das mitgelieferte Ladegerät und die Original-PEG PEREGO-Batterien verwenden.
- Die Batterie ist versiegelt und erfordert keine Wartung.

### ACHTUNG

- DIE BATTERIE ENTHÄLT KORROSIVE UND GIFTIGE STOFFE. NICHT BESCHÄDIGEN.
- Die Batterie enthält außerdem Elektrolyte auf Säurebasis.
- Keinen direkten Kontakt zwischen den Batterieenden verursachen und starke Stöße vermeiden: Explosions- und Brandgefahr.
- Während des Ladens erzeugt die Batterie Gas. Das Laden daher in gut gelüfteten Räumen vornehmen. Nicht in die Nähe von Wärmequellen und entflammbarer Materialien bringen.
- Die leere Batterie ist aus dem Fahrzeug zu nehmen.
- Die Batterien sollten mit der Kleidung nicht in Berührung kommen; sie könnte beschädigt werden.
- Ausschließlich Batterien oder Akkus des empfohlenen oder eines gleichartigen Typs benutzen.

### UNDICHTE BATTERIEN

Schützen Sie Ihre Augen; vermeiden Sie jeden direkten Kontakt mit dem Elektrolyt: Schützen Sie Ihre Hände. Geben Sie die Batterie in eine Plastiktüte und entsorgen Sie die Batterie vorschriftsmäßig.

### IM FALLE EINER BERÜHRUNG DER HAUT ODER DER AUGEN MIT DEM ELEKTROLYT

Die betreffenden Bereiche mit reichlich fließendem Wasser waschen. Sofort den Arzt aufsuchen.

### VERSCHLUCKEN DES ELEKTROLYTS

Den Mund ausspülen und ausspucken. Sofort den Arzt aufsuchen.

## WARTUNG UND PFLEGE DES FAHRZEUGS

- Das Spielzeug sollte nicht bei Temperaturen unter 0° aufbewahrt werden. Vor dem Gebrauch in eine Umgebungstemperatur von über 0° bringen, sonst könnten irreversible Schäden an Motoren und Batterien entstehen.
- Regelmäßig den Zustand des Fahrzeugs prüfen, vor allem die Elektroanlage, die Steckerverbindungen, die Schutzhäuben und die Ladegeräte. Bei festgestellten Schäden dürfen das Elektrofahrzeug und das Ladegerät nicht mehr benutzt werden. Für Reparaturen nur Original-PEG PEREGO-Ersatzteile verwenden.
- PEG PEREGO übernimmt keine Haftung, wenn die elektrische Anlage verändert worden ist.
- Die Batterien oder das Fahrzeug nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörper, Kamine usw. abstellen.
- Das Fahrzeug vor Wasser, Regen, Schnee usw. schützen; sein Einsatz auf Sand oder Schlamm kann Schäden an den Tasten, dem Motor und dem Getriebe verursachen.
- Regelmäßig die beweglichen Teile wie Lager, Lenkrad usw. mit einem leichten Öl schmieren.
- Die Oberflächen des Fahrzeugs können mit einem feuchten Tuch und, wenn notwendig, mit nicht scheuernden Wasch- oder Spülmitteln gereinigt werden.
- Die Reinigung sollte ausschließlich durch Erwachsene erfolgen.
- Ohne vorherige Genehmigung seitens PEG PEREGO ist das Abmontieren der Fahrzeugmechanismen oder der Motoren untersagt.

## REGELN FÜR EINE SICHERE FAHRT

Für die Sicherheit des Kindes: Bitte lesen und befolgen Sie die nachstehenden Anweisungen, bevor Sie das Fahrzeug benutzen.

- Zeigen Sie Ihrem Kind den korrekten Umgang mit dem Fahrzeug für ein sicheres und unterhaltsames Fahren.
- Das Spielzeug muss umsichtig verwendet werden, da besondere Fähigkeiten erforderlich sind, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, bei denen sich der Nutzer oder Dritte verletzen könnten.
- Sich vor dem Anfahren vergewissern, dass der Bewegungsradius frei von Personen und Gegenständen ist.
- Während der Fahrt die Hände auf dem Lenkrad lassen und immer auf den Fahrweg schauen.
- Rechtzeitig bremsen, um Auffahren zu vermeiden.

### ACHTUNG!

Der Artikel verfügt über ein Bremssystem, dessen Verwendung dem Kind durch einen Erwachsenen genau erklärt werden muss.

### 2. GANG (sofern vorhanden)

Am Anfang ist es ratsam, nur den 1. Gang zu nutzen. Den 2. Gang erst einstellen, wenn das Kind die Fahrt mit dem 1. Gang, den Gebrauch des Lenkrads und der Bremse sicher erlernt und eine gewisse Fahrsicherheit erworben hat.

### ACHTUNG!

- Überprüfen, ob sämtliche Nieten/Befestigungsschrauben der Räder richtig festgezogen sind.
- Beim Einsatz des Fahrzeugs unter Überlastbedingungen, z.B. auf weichem Sand, Schlamm oder in holprigem Gelände, schaltet der Überlastschalter sofort die Leistung ab. Die Stromzuführung wird nach einigen Sekunden wieder aufgenommen.
- Nur bei Fahrzeugen mit 12 und 24 Volt: Im ersten Gang ist das Fahrzeug wie die echten Autos mit Differentialeffekt versehen; auf ebenen Flächen und mit nur einem Kind können die Räder verschiedene Geschwindigkeiten haben, d.h. sie können auf unterschiedliche Weise ins Rutschen geraten/bremsen.

VERGNÜGEN OHNE UNTERBRECHUNG: Halten Sie immer einen Satz einsatzbereiter Batterien bereit.

## PROBLEME?

### DAS FAHRZEUG FUNKTIONIERT NICHT?

- Die korrekte Verbindung der Kabel unter dem Gaspedal überprüfen.
- Die Funktionsstüchtigkeit der Drucktaste des Gaspedals kontrollieren und diese bei Bedarf ersetzen.
- Prüfen, ob die Batterie mit der elektrischen Anlage verbunden ist.

### DAS FAHRZEUG LÄUFT LANGSAM?

- Die Batterien laden. Sollte die Schwierigkeit auch bei aufgeladenen Batterien bestehen, diese und das Ladegerät von einer Kundendienststelle kontrollieren lassen.

## KUNDENDIENST

PEG PEREGO bietet Hilfestellung nach dem Verkauf, direkt oder über das Netz der zugelassenen Kundendienststellen für etwaige Reparaturen oder Ersatzleistungen und die Bereitstellung von Originalersatzteilen an. Zur Kontaktaufnahme mit den Kundendienststellen konsultieren Sie die der Verpackung beigelegte Liste der „Kundendienststellen“.

Bei Mitteilungen an den Händler müssen Sie die Seriennummer des Artikels angeben. Die Seriennummer finden Sie auf der Seite mit den Angaben zu Ersatzteilen.

Peg Perego steht seinen Kunden für jeden Wunsch immer gerne zur Verfügung. Deshalb halten wir es für extrem wichtig, über die Meinung unserer Kunden Bescheid zu wissen. Wir bitten Sie, nachdem Sie unsere Produkte ausprobiert haben, das FORMULAR ÜBER DIE KONSUMENTENZUFRIEDENHEIT auszufüllen. Das Formular ist unter folgender Internetadresse abrufbar: [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com) Wir würden uns über Anmerkungen und Ratschläge freuen.

## MONTAGEANWEISUNGEN

### ACHTUNG:

Die MONTAGE DARF NUR VON ERWACHSENEN VORGENOMMEN WERDEN. BEIM AUSPACKEN DES FAHRZEUGES VORSICHT WALTEN LASSEN. ALLE SCHRAUBEN UND KLEINEN TEILE BEFINDEN SICH IN EINEM SÄCKCHEN IN DER VERPACKUNG. DIE BATTERIE KÖNNTE BEREITS IN DAS FAHRZEUG EINGESETZT WORDEN SEIN.

## MONTAGE

- 1 • Während der Montage den Seitenständer herunterklappen.
- 2 • Das Armaturenbrett auf der Lenkergriff positionieren.
- 3 • Das Armaturenbrett mit einer Schraube befestigen.
- 4 • Den Lenker wie in der Abbildung gezeigt herausziehen.
- 5 • Den Lenker in die Lenkergriff einsetzen.
- 6 • Den Lenker mit zwei Schrauben befestigen.
- 7 • Die beiden Abdeckkappen mit Druck befestigen. ANMERKUNG: Die Abdeckkappen sind unterschiedlich. Die Abdeckkappe mit dem Buchstaben A gehört nach links.
- 8 • Die Windschutzscheibe in die Frontverkleidung einsetzen. Dabei gleichzeitig an den Seiten drücken (1), um das Einsetzen zu erleichtern (2).
- 9 • Die Windschutzscheibe mit zwei Schrauben an der Frontverkleidung befestigen.
- 10 • Die Frontverkleidung auf dem Motorrad positionieren. An den Seiten drücken und sie in das Fahrgestell einsetzen. Dabei auf die Stifte im mittleren Teil der Frontverkleidung achten.
- 11 • Die Frontverkleidung mit vier Schrauben (zwei pro Seite) auf dem Fahrgestell befestigen.
- 12 • Ziehen Sie die Schraube auf der Unterseite.
- 13 • Den Stecker der Batterie mit dem Stecker der elektrischen Anlage verbinden.
- 14 • Den Hecktrittträger am hinteren Teil des Motorrads positionieren.
- 15 • Den Hecktrittträger mit den beiden mitgelieferten Schrauben befestigen.
- 16 • Das Metallrohr in eine der beiden Hälften der Heckverkleidung einfügen.
- 17 • Den Tank leicht anheben und die Hälfte der Heckverkleidung mit dem Metallrohr wie in der Abbildung gezeigt einsetzen.
- 18 • Die halbe Heckverkleidung am Fahrgestell des Motorrads mit zwei Schrauben befestigen.
- 19 • Den Auspuff in die vorgesehenen Stellen der Heckverkleidung - wie in den runden Abbildungen gezeigt - einsetzen. Auf den mit A gekennzeichneten Punkt drücken und die Schnappvorrichtung einrasten lassen.
- 20 • Den Tank leicht anheben und die zweite Hälfte der Heckverkleidung anbringen. Dabei darauf achten, dass sie in die in den Abbildungen 21 und 22 angezeigten Stellen eingesetzt wird.
- 21 • Den vorderen Teil der zweiten Hälfte der Heckverkleidung am Metallrohr befestigen und zwar an der Stelle, die mit dem Buchstaben A gekennzeichnet ist, sowie am Vorsprung des Fahrgestells an der Stelle, die mit dem Buchstaben B gekennzeichnet ist.
- 22 • Den hinteren Teil der zweiten Hälfte der Heckverkleidung am Punkt C am Auspuff befestigen und dabei darauf achten, dass er an den Punkten D richtig eingesetzt wird.
- 23 • Die zweite Hälfte der Heckverkleidung am Fahrgestell des Motorrads mit zwei Schrauben befestigen.
- 24 • Den Tank am Fahrgestell befestigen, indem die vier Zungen an den angezeigten Stellen (zwei pro Seite) eingefügt werden.
- 25 • Die beiden Teile der Heckverkleidung miteinander verbinden, indem die Schraube - wie in der Abbildung gezeigt - angezogen wird.
- 26 • Zum Schluss die Heckverkleidung mit einer Schraube am hinteren Teil befestigen.
- 27 • Die Sitzfläche wie in der Abbildung gezeigt positionieren.
- 28 • Die Sitzfläche befestigen, indem die Schlitzschraube bis zu der in Detailabbildung B angezeigten Position gedreht wird. Wenn die Schlitzschraube in die in der Detailabbildung A gezeigte Richtung weist, lässt sich die Sitzfläche öffnen.
- 29 • Die Rückenlehne bis zum Einrasten einführen.
- 30 • Die Kappe am hinteren Heckteil befestigen.
- 31 • Die Kappe mit der mitgelieferten Schraube am Heckteil befestigen.
- 32 • Den Fußraster am hinteren Teil des Motorrads befestigen.
- 33 • Den Fußraster mit der Schraube am Fahrgestell befestigen. Den Vorgang beim zweiten Fußraster

wiederholen.

## EINSETZEN DER BATTERIEN

- 34 • Die Schraube am Armaturenbrett lösen und den Deckel abnehmen.
- 35 • Die Batteriehalterung herausnehmen. Zwei 1,5V-Batterien vom Typ AA einsetzen und dabei auf die Pole achten.
- Die Batteriehalterung wieder in das Armaturenbrett einfügen, den Deckel schließen und ihn mit der Schraube befestigen.

## EIGENSCHAFTEN UND GEBRAUCH DES FAHRZEUGS

- 36 • ARMATURENBRETT MIT TÖNEN: Zum Aktivieren der Töne folgende Tasten drücken:
  - A: Hupe
  - B: DUCATI-Motorgeräusch
- 37 • LENKER:
  - C: Startknopf. Zum Starten des Motorrads die Taste drücken. ANMERKUNG: Nach zwei Minuten Stillstand schaltet sich das Motorrad automatisch ab.
  - D: Gasgriff. Den Griff nach unten drehen, um das Motorrad in Bewegung zu setzen. Beim Drehen des Griffes nach oben wird das Motorrad langsamer.
- 38 • TANKDECKEL:
  - E: Die Kontrolllampe für Funktionsstörungen ist bei geschlossenem Tankdeckel sichtbar.
    - Lampe leuchtet: Batterie leer
    - Lampe blinkt langsam: Die Trennfunktion, die kurzzeitig die Energiezufuhr zum Fahrzeug stoppt, ist aktiviert, um den Stromkreis nicht zu überlasten.
    - Lampe blinkt schnell: Funktionsstörung im Griff.
  - F: Gang-Taste (siehe Abbildung 48).
- 39 • BREMSPEDAL: Zum Stoppen des Motorrads das Pedal mit einem Fuß nach unten drücken.
- 40 • SEITENSTÄNDER: Verwenden, wenn keine Stützräder am Motorrad montiert sind.
- 41 • STÜTZRÄDER: Verwenden, wenn das Kind das Gleichgewicht noch nicht halten kann. Zum Montieren der Stützräder der Anleitung auf den Abbildungen 43-47 folgen.
- 42 • FEDERUNG: Die vordere Radgabel ist mit einer echten Federung ausgestattet.
- 43 • Zum Montieren der Stützräder die Schraubenmutter des Hinterrades mit dem mitgelieferten Schraubenschlüssel abschrauben. Die Schraubenmutter und die Beilagscheibe entfernen und zum späteren Fixieren der Stützräder aufbewahren.
- 44 • Das Distanzstück abziehen und für später aufbewahren, wenn das Kind das Motorrad ohne Stützräder benutzt.
- 45 • Das Stützrad auf der Radachse montieren.
- 46 • Die Beilagscheibe wieder anbringen.
- 47 • Die Schraubenmutter zum Fixieren des Rades wieder anschrauben. Den Vorgang wiederholen und das andere Stützrad auf der zweiten Seite montieren.
- 48 • ZWEITER GANG: Bei der Lieferung ist am Fahrzeug der langsamste Gang (ERSTER GANG) eingestellt, um das Kind langsam mit dem Motorrad vertraut zu machen. Zum Betrieb des Fahrzeugs mit höherer Geschwindigkeit (ZWEITER GANG) den Tankdeckel abschrauben und die Gang-Taste drücken.

## BATTERIEWECHSEL

- 49 • Zum Austausch der leeren Batterie die Schlitzscharbe der Sitzfläche in die Stellung A bringen. Die Sitzfläche abnehmen.
  - 50 • Die beiden Schrauben der Batteriehalterung lösen und diese herausnehmen.
  - 51 • Den Stecker der Batterie vom Stecker der elektrischen Anlage trennen.
  - 52 • Die Batterie austauschen und die Stecker wieder verbinden.
  - 53 • Die Batteriehalterung wieder einsetzen und diese dabei unter dem Griff der Batterie durchführen.
  - 54 • Die Batteriehalterung mit den beiden Schrauben befestigen, die Sitzfläche wieder aufsetzen und sie mit der Schlitzscharbe verschließen.
- ACHTUNG: Vor der Verwendung des Motorrads immer die Batteriehalterung und die Sitzfläche befestigen.

## AUFLADEN DER BATTERIE

ACHTUNG: DAS LADEN DER BATTERIE UND SÄMTLICHE ARBEITEN AN DER ELEKTRISCHEN ANLAGE DÜRFEN NUR VON ERWACHSENEN AUSGEFÜHRT WERDEN.  
DIE BATTERIE KANN BEIM AUFLADEN AUCH IM SPIELZEUG GELASSEN WERDEN.

55 • Den Stecker A der Elektroanlage von Stecker B

der Batterie durch seitliches Drücken der Stecker trennen.

- 56 • Den Stecker des Batterieladegerätes an eine Haussteckdose anschließen und dabei die dem Batterieladegerät beigefügten Anweisungen beachten. Den Stecker B der Batterie an den Stecker C des Batterieladegerätes anschließen.
- 57 • Nach erfolgtem Aufladen den Stecker des Batterieladegerätes aus der Haussteckdose herausziehen und dann den Stecker C von Stecker B trennen.
- 58 • Den Stecker B bis zum Einrasten mit dem Stecker A verbinden.
- ACHTUNG: Wenn die Batterie geladen ist, immer die Sitzfläche durch Drehen der Schlitzscharbe befestigen.
- 59 • Die Batterie kann auch außerhalb des Fahrzeugs aufgeladen werden. Wenn Sie eine Ersatzbatterie einsetzen, hat Ihr Kind die Möglichkeit, weiterzuspielen.

## ESPAÑOL

PEG PEREGO® le agradece que haya elegido este producto. Hace más de 50 años que PEG PEREGO lleva a pasear a los niños. Al nacer, con sus cochecitos, después con los coches de paseo y, posteriormente, con los juguetes de pedal y batería.

Descubre la gama completa de los productos, las novedades y otras informaciones acerca del mundo Peg Perego en nuestra página Web.

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## INFORMACIONES IMPORTANTES

Lea atentamente este manual de instrucciones para familiarizarse con el uso del modelo y enseñarle a su niño un modo de conducir correcto, seguro y divertido. Conserve después el manual para cualquier consulta futura.

Antes de utilizar el vehículo por primera vez, recargar la batería durante 18 horas. No respetar este procedimiento podría causar daños irreversibles en la batería.

### Años 3+

- Vehículo de 1 plaza
- 1 Batería recargable de 12V 8Ah de plomo sellada
- 1 rueda motriz
- 2 motores de 230 W
- Velocidad en 1<sup>a</sup> marcha 4,3 Km/h
- Velocidad en 2<sup>a</sup> marcha 8,3 Km/h

Peg Perego podrá modificar en cualquier momento los modelos descritos en este folleto, por razones técnicas o comerciales.

## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

### DENOMINACIÓN DEL PRODUCTO

Ducati GP Valentino Rossi

### CÓDIGO DE IDENTIFICACIÓN DEL PRODUCTO

IGMC0016

### NORMATIVAS de REFERENCIA (origen)

Directiva general de Seguridad para Juguete 2009/48/CE  
Estándar EN 71 / I -2 -3  
Estándar EN62115

Directiva de Compatibilidad Electromagnética 2004/108/CE  
Estándar EN55022 – EN55014

Directiva Europea RAEE 03/108/CE  
Directiva Europea RoHS 2002/95/CE  
Directiva Ftalatos 2005/84/CE  
Normativa EN 60825-1

No cumple con las disposiciones de las normas de circulación por carreteras, por tanto no puede circular por vías públicas.

### DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Peg Perego S.p.A. reconoce bajo su propia responsabilidad que el presente artículo ha sido sometido a ensayos internos y se ha homologado conforme a las normas vigentes en laboratorios externos e independientes.

### FECHA Y LUGAR DE EXPEDICIÓN

Italia - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

## NORMAS DE SEGURIDAD

Nuestros juguetes respetan los requisitos de seguridad previstos por el Consejo de la CEE (cumple con las normas europeas de seguridad para juguetes), por el "U.S. Consumer Toy Safety Specification" y están aprobados por el I.I.S.G. (Istituto Italiano Sicurezza Giocattoli). No cumplen con las disposiciones de las normas de circulación por carreteras, por tanto no pueden circular por vías públicas.

**Peg Perego S.p.A. cuenta con la certificación ISO 9001.**  
La certificación ofrece tanto a los clientes como a los consumidores la garantía de una transparencia y confianza en lo que respecta al modo de trabajar de la empresa.

### ¡ATENCIÓN! LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO ES SIEMPRE NECESARIA.

- **ATENCIÓN!** No adecuado para niños de edad inferior a 36 meses por la presencia de piezas pequeñas que podrían ser tragadas o inhaladas.
- Utilizar el vehículo en espacio abiertos, lejos de peligros.
- No usar el vehículo en vías públicas, donde hay tránsito y coches estacionados, en pendientes pronunciadas, cerca de escaleras, cursos de agua y piscinas.
- Los niños deben usar siempre zapatos durante el uso del vehículo.
- Cuando el vehículo está funcionando, prestar atención para que los niños no metan las manos, los pies u otras partes del cuerpo cerca de las partes en movimiento.
- No mojar nunca los componentes eléctricos del vehículo como motores, cableado, botones...
- No usar gasolina u otras sustancias inflamables cerca del vehículo.
- El vehículo debe ser usado únicamente por un niño, siempre que no se incluya en la categoría de vehículos con 2 plazas.

### DIRECTIVA RAEE (sólo UE)

- Este producto representa al final de su vida un residuo clasificado RAEE y, por tanto, no debe eliminarse como residuo urbano, pero sí está sujeto a la recogida diferenciada;
- Entregar el residuo en las correspondientes islas ecológicas puestas a disposición;
- La presencia de sustancias peligrosas contenidas en los componentes eléctricos de este producto constituyen una fuente de peligro potencial para la salud humana y para el ambiente si los productos no se eliminan correctamente;
- El contenedor tachado indica que el producto está sujeto a la recogida diferenciada.



### ELIMINACIÓN DE LA BATERÍA

- Contribuya a la protección del medio ambiente
- La batería usada no se elimina con los residuos domésticos.
- Pueden depositarla en un centro de recogida de baterías usadas o de eliminación de residuos especiales. Infórmese en su ayuntamiento.



### ADVERTENCIA PILAS AA 1,5 VOLT

La colocación de las pilas debe ser efectuada y supervisada sólo por personas adultas. No deje que los niños jueguen con las pilas.

- Las pilas deben ser sustituidas por un adulto.
- Utilizar sólo el tipo de pilas indicado por el fabricante.
- Respetar la polaridad +/-.
- No poner en contacto las pilas con partes metálicas: riesgo de incendio o explosión.
- Retirar siempre las pilas cuando el juguete no sea utilizado durante un largo periodo.
- No arrojar las pilas en el fuego.
- No intentar cargar nunca las pilas si no son recargables.
- No mezclar pilas viejas y nuevas.
- Quitar las pilas descargadas del vehículo.
- Tirar la pila descargada en los contenedores correspondientes para reciclaje de pilas usadas.



## ADVERTENCIA BATERÍA

La recarga de la batería debe ser efectuada y supervisionada por personas adultas. No deje que los niños jueguen con la batería.

### RECARGA DE LA BATERÍA

- Recargar la batería siguiendo las instrucciones incluidas en el cargador y no superar en ningún caso las 24 horas.
- Recargar la batería a tiempo, apenas el vehículo pierda velocidad. De este modo se evitarán daños.
- Si el vehículo se queda sin usarlo por largo tiempo, recordar recargar la batería y mantenerla desconectada de la instalación. Repetir la operación de recarga al menos cada tres meses.
- La batería no debe recargarse en posición invertida.
- ¡No olvidar la batería si se está cargando! Controlarla periódicamente.
- Usar sólo el cargador puesto a disposición y la batería original PEG PEREGO.
- La batería está sellada y no necesita mantenimiento.

### ATENCIÓN

- **LA BATERÍA CONTIENE SUSTANCIAS TÓXICAS CORROSIVAS.**  
**NO DEBE MANIPULARSE.**
- La batería contiene electrolitos de base ácida.
- Evitar el contacto directo entre los terminales de la batería y golpes fuertes: riesgo de explosión o incendio.
- La batería produce gas cuando se está cargando. Recargarla en un lugar bien ventilado, lejos de fuentes de calor y materiales inflamables.
- La batería agotada debe sacarse del vehículo.
- No colocar la batería sobre prendas, pues se podrían dañar.
- Usar sólo el tipo de baterías o cargadores que se aconseja o análogos.

### SI HAY UNA PÉRDIDA

Protegerse los ojos. Evitar el contacto directo con el electrolito. Proteger las manos. Poner la batería en una bolsa de plástico y seguir las instrucciones para la eliminación de baterías.

### SI PIEL Y OJOS ENTRAN EN CONTACTO CON EL ELECTROLITO

Lavar abundantemente la parte afectada con agua. Consultar un médico inmediatamente.

### SI SE INGIERE ELECTROLITO

Enjuagar la boca y escupir. Consultar un médico inmediatamente.

## MANTENIMIENTO Y CUIDADOS DEL VEHÍCULO

- No es aconsejable dejar el juguete en ambientes con temperaturas por debajo del cero. Si no se usa el juguete en un ambiente con una temperatura por encima del cero, podrán producirse daños irreversibles en los motores y en las baterías.
- Controlar periódicamente el estado del vehículo, en especial la instalación eléctrica, las conexiones de las clavijas, las caperuzas de protección y el cargador. En caso de defectos comprobados, el vehículo eléctrico y el cargador no deben utilizarse. Para las reparaciones, utilizar sólo piezas de repuesto originales PEG PEREGO.
- PEG PEREGO no se asume ninguna responsabilidad en caso de uso indebido de la instalación eléctrica.
- No dejar las baterías o el vehículo cerca de fuentes de calor como radiadores, chimeneas...
- Proteger el vehículo contra el agua, la lluvia, la nieve... No use el vehículo sobre arena o barro, pues podría causar daños a los botones, motores y reductores.
- Lubricar periódicamente (con aceite ligero) las partes móviles como cojinetes, dirección...
- Las superficies del vehículo deben limpiarse con un paño húmedo y, si es necesario, con productos no abrasivos de uso doméstico.
- Las operaciones de limpieza siempre deben realizarse por personas adultas.
- No desmontar nunca los dispositivos del vehículo o los motores, sin la autorización de PEG PEREGO.

## REGLAS PARA UNA CONDUCCIÓN SEGURA

Para la seguridad del niño: antes de accionar el vehículo, leer y seguir atentamente las siguientes instrucciones.

- Enseñar a su niño el uso correcto del vehículo para una conducción segura y divertida.
- El juguete debe utilizarse con precaución, ya que requiere gran habilidad, evitando caídas o colisiones que provoquen lesiones al usuario o a tercero.
- Antes de partir, comprobar que el recorrido esté libre de personas o cosas.
- Conducir con las manos sobre el volante/manubrio y mirar siempre el camino.
- Frenar a tiempo para evitar choques.

### ¡ATENCIÓN!

El artículo está dotado de un sistema de freno que es necesario que el adulto enseñe idóneamente al niño.

### 2ª MARCHA (si presente)

Inicialmente se aconseja utilizar la 1ª marcha. Antes de pasar a la 2ª marcha, cerciorarse de que el niño haya aprendido a usar correctamente el volante/manubrio, la 1ª marcha, el freno y haya adquirido familiaridad con el vehículo.

### ¡ATENCIÓN!

- Controlar que todos los remaches/las tuercas de fijación de las ruedas estén firmes.
- Si el vehículo funciona en condiciones de sobrecarga, por ejemplo sobre arena blanda, barro o terrenos muy accidentados, el interruptor de sobrecarga desconectará inmediatamente la potencia. Después de algunos segundos, se reanudará el suministro de corriente.
- Si el vehículo funciona en condiciones de sobrecarga en pendientes inclinadas, el interruptor de sobrecarga restará inmediatamente potencia al vehículo.
- Sólo para vehículos de 12 y 24V: en primera marcha, el vehículo cuenta con efecto diferencial como los vehículos auténticos. Sobre terrenos lisos y con un único niño, las dos ruedas pueden tener velocidades diferentes pudiendo provocar resbalamiento/ deceleración de las mismas.

**DIVERTIMIENTO SIN INTERRUPCIÓN:** Hay un set de baterías recargadas de repuesto puesto a disposición y listo para su uso.

## ¿PROBLEMAS?

### ¿EL VEHÍCULO NO FUNCIONA?

- Controlar que la batería esté conectada a la pastilla del acelerador.
- Controlar el botón del acelerador y, eventualmente, sustituirlo.
- Controlar que la batería esté conectada a la instalación eléctrica.

### ¿EL VEHÍCULO PIERDE POTENCIA?

- Recargar la batería. Si después de haberla recargado el problema persiste, controlar la batería y el cargador en un centro de asistencia.

## SERVICIO DE ASISTENCIA

PEG PEREGO ofrece un servicio de asistencia post-venta, directa o a través de una red de centros de asistencia autorizados para eventuales reparaciones o sustituciones y venta de repuestos originales.

Para contactar los centros de asistencia, sírvase del folleto "Centros de Asistencia" incluido en el embalaje.

Para cualquier notificación, es indispensable disponer del número de serie del artículo. Consultar la página dedicada a las piezas de repuesto para obtener información relativa al número de serie.

Peg Perego está a disposición de sus Consumidores para satisfacer de la mejor manera sus exigencias. Por este motivo, es para nosotros extremadamente importante y primordial conocer la opinión de nuestros Clientes.

Les estaríamos muy agradecidos si después de utilizar uno de nuestros productos, cumplimentara el CUESTIONARIO DE SATISFACCIÓN DEL CONSUMIDOR que encuentra en Internet en la página Web [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com), indicando eventuales observaciones o sugerencias.

## INSTRUCCIONES DE MONTAJE

### ATENCIÓN

LAS OPERACIONES DE MONTAJE DEBEN SER REALIZADAS ÚNICAMENTE POR PERSONAS ADULTAS.

PRESTAR ATENCIÓN AL SACARSE EL VEHÍCULO DEL EMBALAJE.

TODOS LOS TORNILLOS Y LAS PIEZAS PEQUEÑAS SE ENCUENTRAN EN UNA BOLSA DENTRO DEL EMBALAJE.

LA BATERÍA PODRÍA ESTAR INTRODUCIDA EN EL ARTÍCULO.

### MONTAJE

- 1 • Bajar el caballete para sostener la moto durante las operaciones de montaje.
- 2 • Colocar el salpicadero sobre la horquilla del manillar.
- 3 • Fijar el salpicadero con un tornillo.
- 4 • Extraer el manillar tal y como se indica en la figura.
- 5 • Colocar el manillar sobre la horquilla.
- 6 • Fijar el manillar con dos tornillos.
- 7 • Encajar las dos tapas. Nota: las tapas son diferentes entre sí, la tapa marcada con la letra A corresponde a la tapa de la izquierda.
- 8 • Colocar el parabrisas sobre la cúpula presionando en ambos lados (1) para facilitar el encaje (2).
- 9 • Fijar el parabrisas a la cúpula con dos tornillos.
- 10 • Colocar la cúpula sobre la moto presionando en ambos lados para encavarlos dentro del chasis. Prestar atención al encaje de los pernos en la parte central de la cúpula.
- 11 • Fijar la cúpula al chasis con cuatro tornillos (dos por cada lado).
- 12 • Apriete el tornillo en la parte inferior.
- 13 • Conectar la clavija de la batería a la clavija de la instalación eléctrica.
- 14 • Colocar el soporte cola en la parte trasera de la moto.
- 15 • Fijar el soporte cola con los dos tornillos que se proporcionan.
- 16 • Introducir el tubo de metal en una de las dos mitades de la cola.
- 17 • Levantar levemente el depósito y colocar la mitad de la cola con el tubo de metal tal y como se muestra en la figura.
- 18 • Fijar la mitad de la cola al chasis de la moto con dos tornillos.
- 19 • Introducir el tubo de escape en los alojamientos traseros de la mitad de la cola tal y como se evidencia en los círculos. Presionar en el punto marcado con la letra A para finalizar el enganche.
- 20 • Levantar levemente el depósito y colocar la otra mitad de la cola prestando atención a que se encaje en los puntos indicados en las figuras 21 y 22.
- 21 • Enganchar en el tubo de metal la parte delantera de la segunda mitad de la cola en el punto marcado con la letra A y donde sobresale el chasis, en el punto marcado con la letra B.
- 22 • Enganchar la parte posterior de la segunda mitad de la cola en el tubo de escape en el punto C, prestando atención al correcto acoplamiento de los puntos D.
- 23 • Fijar la segunda mitad de la cola al chasis de la moto con dos tornillos.
- 24 • Fijar el depósito al chasis introduciendo las cuatro lengüetas en los puntos evidenciados (dos por cada lado).
- 25 • Fijar las dos partes de la cola entre ellas atornillando el tornillo tal y como se muestra en la figura.
- 26 • Finalizar el acoplamiento de la cola atornillando un tornillo en la parte trasera.
- 27 • Colocar el sillín tal y como se muestra en la figura.
- 28 • Fijar el sillín girando la arandela hasta colocarla en la posición que indica el punto B. Si la arandela estuviera orientada tal y como muestra el punto A, el sillín podría estar abierto.
- 29 • Encajar el respaldo.
- 30 • Colocar la uña enganchándola a la cola en la parte trasera.
- 31 • Fijar la uña a la cola con el tornillo que se proporciona.
- 32 • Colocar el reposapiés en la parte trasera de la moto.
- 33 • Fijar el reposapiés al chasis con el tornillo. Repetir la misma operación para el otro reposapiés.

### INserCIÓN DE LAS PILAS

- 34 • Destornillar el tornillo del salpicadero y quitar la tapa.

35 • Extraer el alojamiento de las pilas. Introducir dos pilas 1,5V tipo AA respetando la correcta polaridad.

- Volver a colocar el alojamiento de las pilas dentro del salpicadero y volver a cerrar la tapa fijándola con el tornillo.

### CARACTERÍSTICAS DEL VEHÍCULO

- 36 • SALPICADERO CON SONIDOS: pulsar los botones para activar los sonidos.
  - A: bocina
  - B: ronroneo DUCATI
- 37 • MANILLAR:
  - C: Botón de activación. Pulsar el botón para encender la moto. Nota: la moto se apaga automáticamente tras 2 minutos de inactividad.
  - D: Empuñadura acelerador. Girar la empuñadura hacia abajo para poner en marcha la moto y girándola hacia arriba, la moto disminuye la velocidad.
- 38 • TAPÓN DEL DEPÓSITO:
  - E: Testigo de funcionamiento incorrecto visible con el tapón del depósito cerrado.
  - Luz Fija: batería descargada
  - Luz intermitente lenta: se ha activado el disyuntor que le ha quitado momentáneamente energía al vehículo para no sobrecargar los circuitos eléctricos.
  - Luz intermitente rápida: hay una anomalía en la empuñadura.
  - F: Botón seleccionador de la velocidad (ver fig.48).
- 39 • PEDAL DE FRENO: para frenar la moto bajar el pedal de freno con un pie.
- 40 • CABALLETE: utilizar cuando la moto no tenga ruedas estabilizadoras.
- 41 • RUEDAS ESTABILIZADORAS: utilizar en caso de que el niño tenga poco equilibrio. Para montar la rueda estabilizadora seguir las instrucciones de las figuras 43 a 47.
- 42 • MUELLES: la horquilla delantera dispone de auténticos muelles activos.
- 43 • Para montar las ruedas estabilizadoras, destornillar la tuerca de bloqueo de la rueda trasera con la llave que se proporciona. Extraer la tuerca y la arandela y conservarlas para fijar la rueda estabilizadora.
- 44 • Quitar el separador y conservarlo para un futuro uso cuando el niño utilice la moto sin las ruedas estabilizadoras.
- 45 • Introducir la rueda estabilizadora en el eje de la rueda.
- 46 • Introducir la arandela que se ha quitado anteriormente.
- 47 • Volver a tornillar la tuerca de fijación de la rueda. Repetir las operaciones de montaje en el otro lado para montar la restante rueda estabilizadora.
- 48 • SEGUNDA VELOCIDAD: cuando se extrae el vehículo del embalaje, éste está programado para viajar a la velocidad más lenta (PRIMERA VELOCIDAD) a fin de permitirle al niño familiarizarse con la moto. Para que el vehículo viaje a una velocidad superior (SEGUNDA VELOCIDAD), destornillar el tapón del depósito y pulsar el botón del seleccionador de velocidad.

### SUSTITUCIÓN DE LA BATERÍA

- 49 • Para sustituir la batería descargada, girar la arandela de bloqueo del sillín hasta la posición A. Quitar el sillín.
- 50 • Destornillar los dos tornillos del dispositivo de bloqueo de la batería y extraerlo.
- 51 • Desconectar la clavija de la batería de aquella de la instalación eléctrica.
- 52 • Sustituir la batería y volver a conectar las clavijas.
- 53 • Volver a colocar el dispositivo de bloqueo de la batería haciendo que pase por debajo del asa de la batería.
- 54 • Fijar el dispositivo de bloqueo de la batería con los dos tornillos, volver a colocar el sillín y fijarlo girando la arandela. ATENCIÓN: fijar siempre el dispositivo de bloqueo y el sillín antes de utilizar la moto.

### CARGA DE LA BATERÍA

ATENCIÓN: LA OPERACIÓN DE RECARGA DE LA BATERÍA ASÍ COMO CUALQUIER INTERVENCIÓN ELÉCTRICA, DEBEN SER REALIZADAS ÚNICAMENTE POR PERSONAS ADULTAS.

LA BATERÍA TAMBIÉN SE PUEDE RECARGAR SIN QUITARLA DEL JUGUETE.

- 55 • Desconectar la clavija A de la instalación eléctrica de la clavija B de la batería presionando

las clavijas lateralmente.

- 56 • Introducir la clavija del cargador de la batería a una toma doméstica respetando las instrucciones que se adjuntan al cargador. Conectar la clavija B de la batería con la clavija C del cargador de la batería.
- 57 • Una vez la recarga realizada, desconectar el cargador de la toma doméstica y posteriormente desconectar la clavija C de la clavija B.
- 58 • Encajar totalmente la clavija B en la clavija A.
- ATENCIÓN: Una vez finalizadas las operaciones de recarga, fijar siempre el sillín girando la arandela.
- 59 • La batería también puede cargarse fuera del vehículo, de modo que si se tiene una batería de reserva el niño podrá seguir jugando.

# PORTUGUÊS

PEG PEREGO® agradece pela escolha deste produto. Há mais de 50 anos PEG PEREGO leva crianças a passear. Logo que nascem com seus carrinhos e depois com as cadeirinhas de passeio, e ainda depois com os brinquedos a pedais e bateria.

Descubra a linha completa dos produtos, as novidades e outras informações acerca de Peg Perego através de nosso site

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## INFORMAÇÕES IMPORTANTES

Leia atentamente este manual de instruções para familiarizar-se com o uso do modelo e ensinar ao seu filho como dirigir de forma correta, segura e divertida. Conserve então o manual para consultas futuras.

Antes de utilizar o veículo pela primeira vez, carregue a bateria por 18 horas. Não observar tal procedimento pode causar danos irreversíveis à bateria.

### • Anos 3+

- Veículo para 1 lugar
- 1 Bateria recarregável de 12V 8Ah em chumbo sigilada
- 1 roda motriz
- 2 motores de 230 W
- Velocidade em 1ª marcha 4,3 Km/h
- Velocidade em 2ª marcha 8,3 Km/h

Peg Perego reserva-se o direito de efetuar a qualquer momento, alterações nos modelos e informações contidas nesta publicação, por razões técnicas ou comerciais.

## DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

### DENOMINAÇÃO DO PRODUTO

Ducati GP Valentino Rossi

### CÓDIGO DE IDENTIFICAÇÃO DO PRODUTO

IGMC0016

### NORMAS DE REFERÊNCIA (origem)

Diretriz geral de Segurança para Brinquedos 2009/48/CE

Standard EN 71 / 1 -2 -3

Standard EN62115

Diretriz Compatibilidade Electromagnética 2004/108/CE

Standard EN55022 – EN55014

Diretriz Européia RAEE 03/108/CE

Diretriz Européia RoHS 2002/95/CE

Diretriz Ftalati 2005/84/CE

Norma técnica EN 60825-1

Não está de acordo com as leis de circulação viária e portanto não pode circular em vias públicas.

### DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Peg Perego S.p.A. declara sob a própria responsabilidade que o artigo em objeto foi submetido a ensaios e testes internos e aprovado de acordo com as normas técnicas vigentes junto a laboratórios externos e independentes.

### DATA E LOCAL DE EMISSÃO

Itália - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

## NORMAS DE SEGURANÇA

Nossos brinquedos respeitam as Normas de Segurança Europeias para brinquedos (requisitos de segurança previstos pelo Conselho da EEC) e pelo "U.S. Consumer Toy Safety Specification". São aprovados pelo I.I.S.G (Instituto Italiano de Segurança para Brinquedos). Não estão de acordo com as leis de circulação viária e portanto não podem circular em vias públicas.



### Peg Perego S.p.A. é certificada ISO 9001.

A certificação oferece aos clientes e aos consumidores a garantia de transparência e confiança no que se refere ao modo com que a empresa trabalha.

### ATENÇÃO! A SUPERVISÃO DE UM ADULTO É SEMPRE NECESSÁRIA.

- ATENÇÃO! Não é indicado para crianças com idade inferior a 36 meses, devido a presença de peças pequenas que poderiam ser ingeridas ou inhaladas.
- Use o veículo em espaços abertos, afastados de perigos.
- Não use o veículo em vias públicas, onde exista tráfego e automóveis estacionados, em rampas muito inclinadas, perto de degraus e escadas, cursos de águas e piscinas.
- As crianças devem estar sempre calçadas durante o uso do veículo.
- Quando o veículo estiver em funcionamento, preste atenção para que as crianças não coloquem as mãos, pés ou partes do corpo, roupas ou outros objetos, perto das peças em movimento.
- Não molhe jamais os componentes do veículo como motores, instalações, botões, etc.
- Não use gasolina ou outras substâncias inflamáveis perto do veículo.
- O veículo deve ser usado absolutamente por uma única criança, já que não se enquadra na categoria de veículos com dois lugares.

### DIRETRIZ RAEE (somente UE)

- Este produto constitui ao fim de sua vida útil como resíduo classificado RAEE e portanto não deve ser eliminado como simples resíduo urbano, mas deve ser sujeito à coleta seletiva;
- Entregue este resíduo nas apropriadas e relativas ilhas ecológicas;
- A presença de substâncias perigosas contidas nos componentes elétricos deste produto constitui fonte de potencial perigo para a saúde humana e para o meio ambiente, caso tais produtos não forem corretamente eliminados;
- O desenho presente de um latão de lixo barrado significa que o produto deve ser sujeito a coleta seletiva.



### DESCARTE DE BATERIAS

- Contribua para proteger o meio ambiente.
- A bateria usada, não pode ser jogada fora com os resíduos domésticos.
- Podem ser depositadas num centro de coleta de baterias usadas ou de eliminação de resíduos especiais, informe-se junto ao setor competente.



### ADVERTÊNCIAS PILHAS DESCARTE DE BATERIAS AA 1,5 VOLT

A introdução das pilhas deve ser efetuada e supervisionada somente por adultos. Não deixe que crianças brinquem com as baterias.

- As pilhas devem ser substituídas por um adulto.
- Utilize somente o tipo de pilha especificada pelo fabricante.
- Respeite a polaridade +/-.
- Não deixe que os terminais de alimentação sofram curto-circuito, existe risco de fogo ou explosão.
- Retire sempre as pilhas quando o brinquedo não for usado por muito tempo.
- Não jogue as pilhas no fogo.
- Não tente jamais recarregar as pilhas se não forem de tipo recarregável.
- Não misture baterias velhas com novas.
- Remova as pilhas descarregadas.
- Jogue as pilhas descarregadas nas caixas de coleta apropriadas para a reciclagem de baterias usadas.



## ADVERTÊNCIAS: BATERIA

A recarga das baterias deve ser efetuada e supervisionada somente por adultos.

Não deixe que crianças brinquem com as baterias.

### CARREGAMENTO DA BATERIA

- Carregue a bateria seguindo as instruções anexas ao carregador e em todo modo não ultrapasse 24 horas de recarga.
- Recarregue a bateria assim que o veículo perca velocidade, para evitar danos.
- Caso seu veículo fique parado por muito tempo, lembre-se de carregar a bateria e conservá-la desligada da instalação; repita a operação de recarga ao menos a cada três meses.
- A bateria não deve ser carregada de cabeça para baixo.
- Não esqueça as baterias a carregar! Controle periodicamente.
- Use somente o carregador de baterias fornecido e baterias originais PEG PEREGO.
- A bateria é sigilada e não precisa de manutenção.

### ATENÇÃO

- AS BATERIAS CONTÊM SUBSTÂNCIAS TOXICAS CORROSIVAS. NÃO ADULTERÁ-LAS.
- As baterias contêm eletrólitos de base ácida.
- Não provoque contato direto entre os terminais da bateria, evite golpes fortes: risco de explosão e/ou incêndio.
- Durante a recarga, a bateria produz gás. Carregue a bateria num local bem ventilado, longe de fontes de calor e materiais inflamáveis.
- A bateria gasta deve ser removida do veículo.
- É desaconselhável apoiar a bateria sobre roupas, poderiam danificar-se.
- Utilize somente baterias ou acumuladores do tipo recomendado ou similar.

### CASO OCORRA VAZAMENTO

Proteja seus olhos, evite contato direto com o eletrólito: Proteja suas mãos.

Coloque a bateria numa bolsa de plástico e siga as instruções sobre eliminação de baterias.

### CASO A PELE OU ROUPAS ENTREM EM CONTATO COM O ELETROLITO

Lave a parte afetada abundantemente com água corrente. Consulte um médico imediatamente.

### CASO O ELETROLITO SEJA INGERIDO

Enxágue a boca e cuspa.

Consulte um médico imediatamente.

## MANUTENÇÃO E CUIDADOS COM O VEÍCULO

- Não é aconselhável deixar o brinquedo em ambientes com temperaturas abaixo de zero. Se vier a ser utilizado sem levá-lo a uma temperatura superior a zero, é possível haver danos irreversíveis ao motor e à bateria.
- Controle regularmente o estado do veículo, principalmente a instalação elétrica, as ligações das tomadas, as proteções e o carregador de baterias. Em caso de defeitos comprovados, o veículo elétrico e o carregador de baterias não devem ser usados. Em caso de reparos, use somente peças sobressalentes originais PEG PEREGO.
- PEG PEREGO não assume qualquer responsabilidade em caso de adulteração do sistema elétrico.
- Não deixe as baterias ou o veículo perto de fontes de calor como aquecedores, lareiras, etc.
- Proteja o veículo da agua, chuva, neve, etc.; usá-la sobre a areia ou lama pode ocasionar danos nos botões, motores e redutores.
- Lubrifique regularmente (com óleo leve) partes móveis, como rolamentos, esterço, etc.
- As superfícies do veículo podem ser limpas com um pano úmido e, se preciso, com produtos de uso doméstico não abrasivos.
- As operações de limpeza devem ser efetuadas somente por adultos.
- Não desmonte os mecanismos do veículo ou os motores, sem a autorização da PEG PEREGO.

## REGRAS PARA CONDUZIR COM SEGURANÇA

Para a segurança da criança: antes de ligar o veículo, leia e siga atentamente as seguintes instruções.

- Ensine a criança a usar corretamente o veículo para dirigí-lo de forma segura e divertida.
- O brinquedo tem de ser utilizado com cuidado, pois exige grande habilidade, de modo a evitar quedas ou colisões que provoquem ferimentos ao usuário e a terceiros.
- Antes de dar a partida, certifique-se que o percurso esteja desimpedido de pessoas ou coisas.
- Dirija com as mãos no volante e olhe sempre o percurso.
- Freie em tempo para evitar colisões.

## ATENÇÃO!

O artigo está equipado com um sistema de frenagem que precisa de uma instrução adequada da criança por parte de um adulto.

## 2<sup>a</sup> VELOCIDADE (se existente)

Aconselha-se primeiramente o uso da 1<sup>a</sup> marcha. Antes de colocar a 2<sup>a</sup> marcha, certifique-se que a criança tenha aprendido como usar corretamente o volante, a 1<sup>a</sup> marcha, os freios, e tenha adquirido familiaridade com o veículo.

## ATENÇÃO!

• Controle que todos os tamos de fixação das rodas estejam bem firmes.  
• Se o veículo funcionar em condições de sobrecarga, como sobre areia, lama ou terrenos muito irregulares, o interruptor de sobrecarga interromperá imediatamente a potência. A potência será retomada depois de alguns segundos.  
• Somente para veículos 12 e 24 Volts: na primeira marcha, o veículo possui um efeito diferencial como nos automóveis verdadeiros, em terrenos lisos e com uma única criança, as duas rodas podem ter velocidades diferentes com a possibilidade de derrapagem/ desaceleração das mesmas.

DIVERTIMENTO SEM INTERRUPÇÃO: conserve sempre um conjunto de baterias carregadas para a troca, prontas para serem usadas.

## PROBLEMAS?

### O VÉHICULO NÃO FUNCIONA?

- Verifique se não existem cabos desligados em baixo da placa do acelerador.
- Controle o funcionamento do botão do acelerador e eventualmente substitua-o.
- Verifique se a bateria está ligada à rede elétrica.

### O VÉHICULO NÃO TEM POTÊNCIA?

- Carregue as baterias. Se após a recarga o problema permanecer, peça o controle das baterias e do carregador de baterias junto a um centro de assistência.

## SERVIÇO DE ASSISTÊNCIA

PEG PEREGO oferece um serviço de assistência pós-venda, diretamente ou através de uma rede de centros de assistência autorizados, para eventuais consertos ou substituição e venda de sobressalentes originais. Para contatar os centros de assistência, consulte o folheto "Centros de Assistência" que encontrará na embalagem.

Para qualquer comunicação, é necessário possuir o número de série correspondente ao artigo. Para identificar o número de série consulte a página dedicada às peças de reposição.

Peg Perego está à disposição dos seus Consumidores para satisfazer ao máximo suas exigências. Por isso, conhecer a opinião de nossos Clientes, é para nós muito importante e precioso. Ficaremos muito agradecidos se depois de ter utilizado um nosso produto, quiser preencher o QUESTIONÁRIO DE SATISFAÇÃO DO CONSUMADOR, o qual encontrará em Internet no seguinte endereço: [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com), indicando assim eventuais observações ou sugestões.

## INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

### ATENÇÃO

AS OPERAÇÕES DE MONTAGEM DEVEM SER FEITAS SOMENTE POR ADULTOS.  
PRESTE ATENÇÃO AO RETIRAR O VÉHICULO DA EMBALAGEM.  
TODOS OS PARAFUSOS E PEQUENAS PEÇAS ENCONTRAM-SE EM UM SAQUINHO DENTRO DA EMBALAGEM.  
PODE SER QUE A BATERIA TENHA JÁ SIDO COLOCADA NO VÉHICULO.

### MONTAGEM

- Baixar o cavalete para sustentar a moto durante a montagem
- Posicionar o painel de instrumentos sobre a forquilha do guidão.
- Fixar com parafusos o painel de instrumentos.
- Extrair o guidão como é mostrado na figura.
- Posicionar o guidão sobre a forquilha.
- Com dois parafusos, fixar o guidão.
- Pressionar as duas tampas. OBSERVAÇÃO: as tampas são diferentes entre si. A tampa indicada com a letra A se refere à da esquerda.
- Posicionar o pára-brisa sobre o tampão, apertando os lados (1) para facilitar a inserção (2).
- Com dois parafusos, fixar o pára-brisa ao tampão.
- Posicionar a peça do pára-brisa sobre a moto apertando-a dos lados para inserção na parte interna do chassi. Atentar para a inserção dos suportes na parte central da peça do pára-brisa.
- Com quatro parafusos (dois por lado), fixar a peça do pára-brisa no quadro.
- Aperte o parafuso na parte inferior.
- Conectar o cabo da bateria ao cabo do conjunto elétrico.
- Posicionar o suporte de trás sobre a traseira da moto.
- Com os dois parafusos fornecidos fixar a traseira.
- Inserir o tubo de metal em uma das duas metades da parte de trás.
- Elevar o depósito levemente e posicionar a metade da parte de trás com o tubo de metal, como é mostrado na figura.
- Com dois parafusos, fixar a metade da traseira ao chassis da moto.
- Inserir o tubo de descarga no selim posterior da metade da traseira, conforme exibido nos destaques. Pressionar no ponto indicado com a letra A para completar o enganche.
- Elevar o depósito levemente e posicionar a outra metade da parte de trás, atentando para enganchá-lo nos pontos indicados nas figuras 21 e 22.
- Enganchar ao tubo de metal a parte anterior da segunda metade da traseira, no ponto indicado com a letra A e, na projeção do chassi no ponto indicado com a letra B.
- Enganchar a parte posterior da segunda metade da traseira ao tubo de descarga no ponto C, atentando para a correta inserção dos pontos D.
- Com dois parafusos, fixar a segunda metade da traseira ao chassis da moto.
- Nos pontos indicados, fixar o depósito ao quadro inserindo as quatro lingüetas (duas de cada lado).
- Fixar as duas partes da traseira no local, apertando o parafuso como é mostrado na figura.
- Completar a fixação da parte traseira, apertando um parafuso em sua parte posterior.
- Posicionar o selim como é mostrado na figura.
- Fixar o selim girando a trava até ficar na posição indicada no detalhe B. Se a trava estiver orientada como é mostrada no detalhe A, o selim pode estar aberto.
- Inserir o encosto até se ouvir o clique.
- Posicionar a unha enganchando-a na parte posterior da traseira.
- Com o parafuso fornecido, fixar a unha na parte traseira.
- Posicionar o suporte para os pés na parte posterior da moto.
- Fixar o suporte para os pés no chassis com o parafuso. Repetir a operação para o outro suporte.

### INSERÇÃO DE PILHAS

- Soltar o parafuso do painel de instrumentos e retirar a tampa.
- Retirar o suporte de pilhas. Inserir duas pilhas AA de 1,5 V, respeitando sua polaridade.
- Reposicionar o suporte de pilhas dentro do

painel de instrumentos, fechar a tampa novamente, fixando-a com parafuso.

## CARACTERÍSTICAS E USO DO VÉHICULO

- PAINEL DE INSTRUMENTOS COM SONS: pressionar as teclas para ativar os sons.
  - A: buzina
  - B: ronco do motor da DUCATI
- GUIDÃO:
  - C: Botão de ignição. Pressionar o botão para ligar a moto. OBSERVAÇÃO: depois de dois minutos de inatividade a moto desliga automaticamente.
  - D: Punho do acelerador. Rodar o punho para baixo faz a moto andar. Rodá-lo para o alto desacelera a moto.
- TAMPA DO TANQUE:
  - E: Visor de mau funcionamento com a tampa do tanque fechada.
    - Luz acesa sem piscar: bateria descarregada
    - Luz piscando lentamente: o disjuntor entrou em funcionamento, gastando momentaneamente a energia do veículo para não sobrecarregar os circuitos elétricos.
    - Luz piscando rapidamente: defeito no punho.
  - F: Botão seletor de velocidade (ver fig.48).
- PEDAL DO FREIO: para frear a moto abaixar o pedal do freio com um pé.
- CAVALATE: usar quando a moto não possui rodas estabilizadoras.
- RODAS ESTABILIZADORAS: usar se a criança não tem equilíbrio suficiente. Para montar as rodas estabilizadoras, seguir as instruções das figuras 43-47.
- SUSPENSÃO: a forquilha da frente possui uma suspensão que funciona de verdade.
- Para montar as rodas estabilizadoras, com a chave que veio em conjunto, soltar a porca de bloqueio da roda de trás. Retirar a porca e a arruela e deixá-las de lado para fixar a roda estabilizadora.
- Medir a distância e conservá-la para o futuro quando a criança puder usar a moto sem as rodas estabilizadoras.
- Inserir a roda estabilizadora no eixo da roda.
- Inserir a arruela solta anteriormente.
- Apertar a porca de fixação da roda. Para montar a roda estabilizadora do outro lado, repetir os procedimentos de montagem do outro lado.
- SEGUNDA VELOCIDADE: ao se retirar o veículo da embalagem, o ajuste de velocidade está preparado para que viajar em velocidade mais baixa (PRIMEIRA VELOCIDADE), para que a criança se acostume com a moto. Para fazer viajar a uma velocidade mais alta (SEGUNDA VELOCIDADE) soltar a tampa do tanque e pressionar o botão do seletor de velocidade.
- SUBSTITUIÇÃO DA BATERIA
- Para substituir a bateria descarregada, girar a trava do selim até a posição A. Retirar o selim.
- Soltar os dois parafusos da trava da bateria e retirá-la.
- Desconectar o cabo da bateria do ligado ao conjunto elétrico.
- Substituir a bateria e reconectar os conetores.
- Reposicionar a trava abaixo da alça da bateria.
- Fixar a trava da bateria com os dois parafusos, reposicionar o selim e fixá-lo girando a respectiva trava. ATENÇÃO: antes de utilizar a moto fixar sempre a trava da bateria e o selim.
- CARREGAMENTO DA BATERIA
- ATENÇÃO: O CARREGAMENTO DA BATERIA OU QUALQUER OUTRA INTERVENÇÃO NO SISTEMA ELÉTRICO DEVE SER EXECUTADA POR ADULTOS.
- A BATERIA PODE SER CARREGADA TAMBÉM SEM RETIRÁ-LA DO BRINQUEDO.
- Desconectar o conector A do conjunto elétrico do conector B da bateria, pressionando os conetores lateralmente.
- Introduzir o cabo do carregador numa tomada doméstica, de acordo com as instruções do carregador. Conectar o conector B da bateria ao conector C do carregador.
- Uma vez concluída a carga, retirar o carregador de bateria da tomada, depois desconectar o conector C do conector B.
- Inserir até ao fim o conector B no conector A até se ouvir o clique.
- ATENÇÃO: ao terminar a operação de recarga sempre fixar o selim rodando a trava.
- A bateria pode ser carregada também fora do veículo. Dessa forma, se houver disponível uma bateria sobressalente, a criança pode continuar a brincar.

# SLOVENŠČINA

**PEG PEREGO® se vam zahvaljuje za nakup tega izdelka. PEG PEREGO prevaža otroke že več kot 50 let. Čim se rodijo v košaruh, nato v športnih vozičkih in še pozneje na igracha na pedale ali na akumulatorje.**

**Popolno paleto izdelkov, novosti in druge informacije iz sveta Peg Perego odkrijte na našem spletisku**

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## POMEMBNE INFORMACIJE

Skrbno preberite ta priročnik z navodili, da bi vam bilo laže uporabljati izdelek in naučiti otroka, kako pravilno in varno voziti ter se ob tem tudi zabavati. Priročnik shranite, da ga boste lahko še kdaj prebrali.

Preden boste vozilo prvič uporabili, naj se akumulator polni 18 ur. Če tega postopka ne boste upoštevali, bi se lahko akumulator nepopravljivo poškodoval.

### Leta 3+

- Vozilo za 1 osebo
- I Svinčev akumulator 12 V, 8Ah, zapečaten
- I pogonsko kolo
- 2 motorja po 230 W
- Hitrost v prvi prestavi 4,3 Km/h
- Hitrost v drugi prestavi 8,3 Km/h

Peg Perego si pridržuje pravico do sprememb na modelih in v podatkih v pričajoči publikaciji iz tehničnih ali podjetniških razlogov v kateremkoli trenutku.

## VARNOSTNI PREDPISI

Naše igrache so izdelane v skladu z evropskimi varnostnimi predpisi za igrache (varnostni ukrepi, ki jih predvideva Svet EGS) in s specifikacijo o uporabi igracha, ki so jo izdala ZDA (U.S. Consumer Toy Safety Specification). Potrdil jih je organ IISG (Italijanski inštitut za varnost igracha).

Ne ustrezajo predpisom za vožnjo po cestah, zato se z njimi otroci ne smejo voziti po javnih cestah.



### Peg Perego S.p.A. ima certifikat ISO 9001.

Certifikat za stranke in uporabnike pomeni garancijo transparentnosti in zaupanja v delo podjetja.

### POZOR! OTROKE NAJ MED IGRO VEDNO NADZORUJE ODRASLA OSEBA.

- POZOR! Ni primerno za otroke, mlajše od 36 mesecev, saj so na vozilu majhni delci, ki jih je mogoče požreti ali vdahniti.
- Vozilo uporabljajte samo na prostem in stran od kakršnih koli nevarnosti.
- Vozila ne uporabljajte na javnih cestah, kjer je tekoč ali stoeč promet, na strminah, ob stopnicah, vodnih tokovih ali banenih.
- Otroci morajo imeti med vožnjo na vozilu vedno obute čevlje.
- Ko je vozilo v pogonu, pazite, da otroci ne bodo vtičali rok, nog ali drugih delov telesa, oblačili ali drugih predmetov med premikajoče se dele.
- Nikoli ne polivajte delov vozila, kot so motor, naprave, gumbi itd., z vodo.
- Ob vozilu nikoli ne uporabljajte bencina ali drugih vnetljivih snovi.
- Če vozilo ne sodi v kategorijo vozil, namenjenih za vožnjo dveh otrok, naj se z njim obvezno vozi le en otrok.

### DIREKTIVA RAEE (samo za EU)

- Ta izdelek je na koncu svoje življenjske dobe odpadek razreda RAEE, zato ga ne smete zavreči kot gospodinjski odpadek, ampak je predmet ločenega zbiranja odpadkov;
- Odpadek odložite na ustrezem vnaprej pripravljenem ekološkem otoku;
- Prisotnost nevarnih snovi v električnih delih tega izdelka predstavljajo vir morebitne nevarnosti za človeško življenje in za okolje, če izdelka ne zavrežete na pravilen način;
- Prekrižan smetnjak je oznaka, ki sporoča, da je treba izdelek zavreči kot predmet ločenega zbiranja odpadkov.



## IZJAVA O SKLADNOSTI

### NAZIV IZDELKA

Ducati GP Valentino Rossi

### IDENTIFIKACIJSKA KODA IZDELKA

IGMC0016

### ZAKONSKA PODLAGA (izvor)

Spošna direktiva o varnosti igracha 2009/48/ES  
Standard EN 71 / 1-2-3

Standard EN62115

Direktiva o elektromagnetski združljivosti 2004/108/ES

Standard EN55022 – EN55014

Evropska direktiva RAEE 03/108/ES

Evropska direktiva RoHS 2002/95/ES

Direktiva o fthalatih 2005/84/ES

Normativ EN 60825-1

Ne ustreza predpisom za vožnjo po cestah, zato se z njim otroci ne smejo voziti po javnih cestah.

## IZJAVA O SKLADNOSTI

Peg Perego S.p.A. na lastno odgovornost izjavlja, da je bil izdelek podvržen notranjim kolavdacijskim preizkusom in da je homologiran v skladu z veljavnimi predpisi v zunanjih, neodvisnih laboratorijsih.

## DATUM IN KRAJ IZDAJE

Italija – 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

## OPOZORILA ZA AKUMULATOR

Akumulator smejo polniti ali polnjenje nadzorovati samo odrasle osebe.

Ne dovolite, da bi se z akumulatorjem igrali otroci.

### POLNjenje AKUMULATORJA

- Napolnite akumulatorje, tako da sledite navodilom, priloženim polnilniku. Akumulator se ne sme polniti več kot 24 ur.
- Če boste akumulator napolnili, takoj ko začne vozilo izgubljati hitrost, se boste izognili njegovim poškodbam.
- Če bo vozilo dlje časa stalo, napolnite akumulator in ga odklopite iz naprave; napolnite ga vsaj vsake 3 mesece.
- Akumulatorja ne smete polniti, če stoji na glavi.
- Ne puščajte akumulatorja pripeljčenega na polnilnik! Akumulator redno pregledujte.
- Uporabljajte le priloženi polnilnik in originalne akumulatorje PEG PEREGO.
- Zapečaten akumulator ne potrebuje vzdrževanja.

### POZOR

- V AKUMULATORJU SO STRUPENE IN KOROZIVNE SNOVI. NE POSEGATJE VANJ.
- V akumulatorju so kislinski elektroliti.
- Ne vzpostavljajte direktnega kontakta med končniki na akumulatorjih in izogibajte se močnim udarcem: tvegate eksplozijo ali požar.
- Med polnjenjem akumulatorja se sprošča plin. Akumulator polnite v zračnem okolju, daleč od virov topote in gorljivih materialov.
- Iztrošen akumulator morate odstraniti iz vozila.
- Odsvetujemo odlaganje akumulatorja na oblačila; lahko bi jih poškodovali.
- Uporabljajte le priporočene baterije ali akumulatorje ali enakega tipa.

### ČE AKUMULATOR PUŠČA

Zavarujte si oči; izogibajte se neposrednemu stiku z elektrolitom: zaščitite si roke. Akumulator odložite v plastično vrečko in upoštevajte navodila za varno odlaganje akumulatorjev.

ČE PRIDE ELEKTROLIT V STIK S KOŽO ALI OČMI  
Prizadeto mesto sperite z veliko tekoče vode. Takoj se posvetujte z zdravnikom.

### ČE BI ELEKTROLIT POPILI

Splknite usta in izpljunite. Takoj se posvetujte z zdravnikom.

## VZDRŽEVANJE IN SKRB ZA VOZILO

- Ni priporočljivo puščati igracha v okolju, kjer je temperatura nižja od nič stopinj. Če bi jo uporabili, ne da bi jo najprej ogreli na temperaturo, višjo od nič stopinj, bi se lahko motor in akumulatorji nepopravljivo pokvarili.
- Redno preverjajte stanje vozila, še posebej električne dele, povezavo vtičev, zaščitnih pokrovčkov in polnilnika akumulatorjev. Če opazite okvare, električnega dela in polnilnika akumulatorjev ne smete uporabljati. Za popravilo uporabljajte le originalne nadomestne dele PEG PEREGO.
- PEG PEREGO ne prevzema odgovornosti za primer poseganja v električno napravo.
- Ne puščajte akumulatorjev ali vozila ob virih topote, na primer radiatorjih, kaminih itd.
- Vozilo zaščitite pred vodo, dežjem, snegom itd.; uporaba vozila na pesku ali v blatu lahko gumbe, motor in reduktorje poškoduje.
- Občasno namažite (z lahkim oljem) dele, ki jih je mogoče odstraniti, kot so ležaji, volan itd.
- Površine vozila lahko očistite z mokro krpo in, če je to potrebno, blagim detergentom za rabo v gospodinjstvu.
- Cistijo ga lahko samo odrasli.
- Nikoli ne snemajte mehanskih delov vozila ali motorja, če vas za to ni pooblastil PEG PEREGO.



## PRAVILA ZA VARNO VOŽNJO

Za varnost otroka: preden vključite vozilo, preberite navodila in se jih natančno držite.

- Otroka naučite pravilno uporabljati vozilo, da bo vozil varno in da se bo ob tem lahko zabaval.
- Igračo je treba uporabljati pazljivo, saj zahteva veliko spretnosti. Tako se boste izognili padcem in trkom, ki bi lahko povzročili poškodbe malega voznika ali drugih oseb.
- Preden spelje, se prepričajte, da je pot prosta, da na njej ni oseb ali stvari.
- Voziti je treba z rokami na volanu/krmilu in vedno gledati na cesto.
- Vedno je treba pravočasno zavreti, da se ne bi vozilo zaletelo.

### OPOZORILO!

Izdelek je opremljen z zavornim sistemom, o katerem mora otroka skrbno poučiti odrasla oseba.

### 2. PRESTAVA (če je nameščena)

Za začetek vam svetujemo uporabo 1. prestave. Preden omogočite 2. prestavo, se prepričajte, da zna otrok pravilno uporabljati volan/krmilo, 1. prestavo, zavoro in da se je vozila privadil.

### POZOR!

- Preverite, da so vse pritrdivene zaponke/matice na kolesih dobro pritrjene.
- Če vozilo deluje s preobremenitvami, na primer na mehkiem pesku, na blatni ali zelo razdrapani površini, bo stikalo za preobremenitev izključilo tok. Delovanje se bo vzpostavilo po nekaj sekundah.
- Samo za vozila na 12 in 24 voltov: prestava vozila je opremljena z diferencialnim učinkom, tako kot pravi avtomobili; na gladiki površini in v vozilu sedi le en otrok, se lahko kolosa vrtijo različno hitro, lahko zdrsnejo ali upočasnijo.

**NEPREKINJENA ZABAVA:** imejte pripravljen komplet polnih akumulatorjev.

## TEŽAVE?

### VOZILO NE DELUJE?

- Preverite, da ni pod ploščico pospeševalnika kateri od kablov odklopil.
- Preverite delovanje gumba za pospeševanje in če ne deluje, ga zamenjajte.
- Preverite, da je akumulator priključen na električno napeljavno vozila.

### VOZILO NIMA MOČI?

- Napolnite akumulatorje. Če po polnjenju akumulatorja težava še vedno obstaja, odnesite akumulatorje in polnilnike v center za pomoč uporabnikom.

## POMOČ UPORABNIKOM

PEG PEREGO ponuja pomoč uporabnikom, ki so kupili izdelek, neposredno ali prek svoje mreže pooblaščenih centrov za pomoč uporabnikom, za morebitna popravila, zamenjave ali nakup originalnih rezervnih delov.

Da bi stopili v stik s centrom za pomoč uporabnikom, glejte v knjižico "CENTRI ZA POMOČ UPORABNIKOM", ki je v embalaži.

Za vse pripombe morate imeti serijsko številko, ki ustreza izdelku. Da bi našli serijsko številko, glejte stran, na kateri so prikazani rezervni deli.

Peg Perego je vedno na voljo svojim strankam, da v kar največji meri izpolni njihove potrebe. Zato je za nas zelo pomembno, da poznamo mnenje svojih strank. Hvaléžni vam bomo, če si boste, ko boste uporabili naš izdelek, vzeli čas in izpolnili VPRAŠALNIK O ZADOVOLJSTVU STRANK, ki ga boste našli na naših spletnih straneh, na naslovu: [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com) in nam sporočili vaše pripombe in predloge.

## NAVODILA ZA SESTAVLJANJE

### POZOR

IZDELEK SMEJO SESTAVITI IZKLJUČNO ODRASLE OSOBE.  
PAZITE, KO IZDELEK VLEČETE IZ EMBALAŽE.  
VSI VIJAKI IN MAJHNI DELCI SO V VREČKIV EMBALAŽI.  
AKUMULATOR JE MORDA ŽE NAMEŠČEN V VOZILU.

## SESTAVLJANJE

- 1 • Sustite nogico, da bi podprli motor med sestavljanjem.
- 2 • Armaturno ploščo postavite na vilice krmila.
- 3 • Armaturno ploščo pritrjdite z vijakom.
- 4 • Izvlecite krmilo, kot prikazuje risba.
- 5 • Krmilo postavite na vilice.
- 6 • Krmilo pritrjdite z dvema vijakoma.
- 7 • S pritiskom pritrjdite obo pokrovčka. OPOMBA: Pokrovčka se razlikuje; pokrovček z označo A je levi pokrovček.
- 8 • Postavite vetrobran na kupolico in pritisnite ob straneh (1), da bi olajšali vstavljanje (2).
- 9 • Vetrobran na kupolico pritrjdite z dvema vijakoma.
- 10 • Kupolico postavite na motor in pritisnite ob straneh, da bi zatiče vstavili v notranjost šasije. Pazite, ko vstavljate zatiče na srednjem delu kupolice.
- 11 • Kupolico pritrjdite na šasijo s štirimi vijaki (z dvema na vsaki strani).
- 12 • Privijte vijak na dnu.
- 13 • Povežite vtič akumulatorja z vtičem električne napeljave.
- 14 • Postavite podporo zadka na zadnji strani motorja.
- 15 • Podporo zadka pritrjdite z dvema priloženima vijakoma.
- 16 • Kovinsko cev vstavite v eno od obeh polovic zadka.
- 17 • Nekoliko dvignite rezervoar in postavite polovico zadka s kovinsko cevijo tako, kot prikazuje risba.
- 18 • Pritrjdite polovico zadka na okvir motorja z dvema vijakoma.
- 19 • Vstavite izpušno cev v zadnja ležišča polovice zadka, kot je prikazano v okroglih izsekih. Pritisnite na točki, označeni z A, da bi se dela spela.
- 20 • Nežno dvignite rezervoar in postavite drugi del zadka. Pri tem pazite, da ga boste pripeli na točkah označenih na risbah 21 in 22.
- 21 • Na kovinsko cev prippnite sprednji del drugega dela zadka na točki, označeni s črko A in na štrleči del ogrodja na točki, označeni s črko B.
- 22 • Prippnite zadnji del drugega dela zadka na izpušno cev na točki C in pazite na pravilno vstavljanje v točkah D.
- 23 • Pritrjdite drugo polovico zadka na okvir motorja z dvema vijakoma.
- 24 • Pritrjdite rezervoar na šasijo in vstavite štiri jezičke v označene točke (po dva na vsako stran).
- 25 • Spojite obo dela zadka med seboj in privijte vijak, kot prikazuje risba.
- 26 • Pritrjdite zadka dokončate, ko privijete vijak v zadnji del.
- 27 • Postavite sedež, kot je prikazano na risbi.
- 28 • Sedež pritrjdite tako, da zavrtite zaustavljalnik, dokler ni v označenem položaju podrobnosti B. Če je zaustavljalnik usmerjen, kot je prikazano na podrobnosti A, je mogoče sedež odpreti.
- 29 • S klikom vstavite naslon.
- 30 • Postavite žlebiček in ga prippnite na zadnji del zadka.
- 31 • Pritrjdite žlebiček na zadek s priloženim vijakom.
- 32 • Postavite podnožnik na zadnjem delu motorja.
- 33 • Podnožnik pritrjdite na ogrodje z vijakom. Ponovite postopek z drugim podnožnikom.

## VSTAVLJANJE BATERIJ

- 34 • Odvijte vijak na armaturni plošči in odstranite vratca.
- 35 • Izvlecite nosilec baterij. Vstavite dve bateriji AA z 1,5V in upoštevajte polaritet.
- Nosilec baterij položite nazaj v armaturno ploščo zaprite vratca in jih privijte z vijakom.

## LASTNOSTI IN UPORABA VOZILA

- 36 • ARMATURNA PLOŠČA Z ZVOKI: pritisnite gumbe, da bi slišali zvoke.
  - A: hupa
  - B: brnenje motorja DUCATI
- 37 • KRMILO:
  - C: Gumb za zagon. Pritisnite gumb, da bi zagnali motor. OPOMBA: po 2 minutah neaktivnosti motor samodejno ugasne.
  - D: Ročica za pospeševanje. Ročico zavrtite

navzdol, da bi zagnali vozilo. Ko jo zavrtite navzgor, motor pospeši.

### 38 • ZAMAŠEK REZERVOARJA:

- E: Lučka za delovanje je vidna, ko je zamašek rezervoarja zaprt.
  - Lučka, ki stalno sveti: prazna baterija
  - Lučka, ki počasi utripa: sprožil se je razklopnik, ki je začasno odvzel napajanje, da ne bi preobremenil električnih vezij.
  - Lučka, ki hitro utripa: v ročici je prišlo do okvare.
- F: Gumb izbirnika hitrosti (glej sliko 48).
- 39 • ZAVORNI PEDAL: da bi zavrl motor, spustite zavorni pedal z nogo.
- 40 • NOŽICA: uporablja se, ko motor ni opremljen s pomožnimi kolesi.
- 41 • POMOŽNI KOLESI: uporabljajte, če otrok še ne zna loviti ravnotežja. Da bi namestili pomožni kolesi, sledite navodilom s sliko 43-47.
- 42 • VZMETENJE: vilice so opremljene s pravimi, delujicimi vzmetni.
- 43 • Da bi namestili pomožni kolesi, odvijte blokirno matico zadnjega kolesa s priloženim ključem. Izvlecite matico in podložko in ju shranite, da bi pritrdrili pomožno kolo.
- 44 • Izvlecite distančnik in ga shranite za v prihodnje, ko bo otrok motor uporabil brez pomožnih koles.
- 45 • Nataknite pomožno kolo na os kolesa.
- 46 • Nataknite podložko, ki ste jo prej snili.
- 47 • Špet privijte pritrdiveno matico kolesa. Ponovite postopek sestavljanja na drugi strani, da bi namestili še drugo pomožno kolo.
- 48 • DRUGA PRESTAVA: ko izvlecete vozilo iz embalaže, je ta nastavljen za počasno vožnjo (PRVA PRESTAVA), da bi se otrok privadil motorja. Da bi vozilo lahko vozilo hitreje (DRUGA PRESTAVA), odvijte pokrov na rezervoarju in pritisnite gumb izbirnika hitrosti.

## ZAMENJAVA AKUMULATORJA

- 49 • Da bi zamenjali prazen akumulator, zavrtite blokado na sedežu v položaj A. Odstranite sedež.
- 50 • Odvijte obo vijaka zaustavljalnika akumulatorja, da bi ga lahko izylekli.
- 51 • Vtič akumulatorja odklopite in ga priključite v vtičnico električne napeljave.
- 52 • Zamenjajte akumulator in spet povežite vtiča.
- 53 • Zaustavljalnik akumulatorja postavite na njegovo mesto in ga povlécite pod akumulatorjem.
- 54 • Z dvema vijakoma pritrjdite zaustavljalnik, sedež postavite nazaj na svoje mesto in ga pritrjdite tako, da zavrtite zaustavljalnik. OPOZORILO: vedno pritrjdite zaustavljalnik akumulatorjev in sedež, preden uporabljate motor.

## POLNjenje AKUMULATORJA

- OPOZORILO: POLNjenje AKUMULATORJA IN VSE DRUGE POSTOPKE, POVEZANE Z ELEKTRIČNO NAPELJAVO, SMEJO IZVAJATI LE ODRASLE OSOBE.
- AKUMULATOR JE MOGOČE NAPOLNITI, NE DA BI GA SNELI Z IGRAČE.
- 55 • Odklopite vtič A električne napeljave z vtiča B akumulatorja, tako da vtiče pritisnete ob strani.
  - 56 • Vtaknite vtič polnilnika za akumulator v vtičnico domačega električnega omrežja in upoštevajte navodila, priložena polnilniku akumulatorjev. Povežite vtič B z vtičem C polnilnika za akumulator.
  - 57 • Ko končate polnjenje, odklopite polnilnik akumulatorja iz domačega omrežja in odklopite vtič C z vtiča B.
  - 58 • Do konca, tako da klikne, vstavite vtičnico B v vtičnico A.
    - POZOR: ko končate polnjenje, vedno pritrjdite sedež, tako da zavrtite zaustavljalnik.
  - 59 • Akumulator lahko polnite na ta način tudi izven vozila in če imate rezervnega, se lahko otrok igra naprej.

# DANSK

PEG PEREGO® takker dig for dit valg af dette produkt. I mere end 50 år har PEG PEREGO taget ungerne med på tur. Som nyføde med barnevogne, herefter med klapvogne og senere endnu med pedaltrukket eller batteridrevet kørelegetøj.

Kom og se hele vores produktudvalg, nyhederne og andre nyttige oplysninger fra Peg Perego på vores website

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## VIGTIGE OPLYSNINGER

Læs denne brugsanvisning omhyggeligt, så du kan lære denne model at kende og kan lære dit barn, hvordan den skal køres på korrekt, sikker og fornøjelig måde. Opbevar denne manual med henblik på anvendelse i fremtiden.

Før køretøjet anvendes for første gang skal batteriet oplades fuldstændigt i 18 timer. Hvis denne fremgangsmåde ikke overholderes, kan det forårsage uafhjælpe skader på batteriet.

### • år 3+

- Køretøj med 1 plads
- I genopladeligt batteri på 12V 8Ah med blyforsiging
- I drivende hjul
- 2 motorer på 230 W
- Hastighed i 1. gear 4,3 Km/h
- Hastighed i 2. gear 8,3 Km/h

Peg Perego forbeholder sig ret til når som helst at foretage ændringer på modeller og data angivet i denne brochure på grund af tekniske eller erhvervsmæssige årsager.

## KONFORMITETSERKLÆRING

### PRODUKTBETEGNELSE

Ducati GP Valentino Rossi

### PRODUKTETS IDENTIFIKATIONSKODE

IGMC0016

### REFERENCENORMER (oprindelse)

Direktiv om sikkerhedskrav til legetøj 2009/48/EU  
Standard EN 71 / 1 -2 -3  
Standard EN62115

Direktiv om Elektromagnetisk kompatibilitet  
2004/108/EF

Standard EN55022 – EN55014

EU-direktiv WEEE 03/108/EF

EU-direktiv RoHS 2002/95/EF

Direktiv om indhold af phthalater 2005/84/EF  
Standard EN 60825-1

Køretøjet er ikke konformt med forskrifterne i færdselsloven og det må derfor ikke anvendes på offentlig vej.

### KONFORMITETSERKLÆRING

Peg-Perego S.p.A. erklærer under eget ansvar, at dette produkt har undergået interne tests og er typegodkendt i henhold til gældende normer af eksterne og uafhængige afdøvningslaboratorier.

### UDSTEDELSESDATO OG -STED

Italien - 10.04.2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

## SIKKERHEDSNORMER

Vores legetøjsprodukter er fremstillet i overensstemmelse med de europæiske sikkerhedsforskrifter for legetøj (sikkerhedskrav foreskrevet af Europarådet) og med "U.S. Consumer Toy Safety Specification". De er godkendt af I.I.S.G. (Det Italienske Institut for Legetøjssikkerhed). De er ikke konforme med forskrifterne i færdselsloven og de må derfor ikke anvendes på offentlig vej.



### Peg Perego S.p.A. er ISO 9001 certificeret.

Certificeringen yder kunder og forbrugere garanti for gennemsuelighed og tillid til måden firmaet arbejder på.

### PAS PÅ! DET ER ALTID PÅKRÆVET, AT LEGEN OVERVÅGES AF EN VOKSEN.

- PAS PÅ! Ikke egnet til børn under 36 måneder, idet produktet indeholder små dele, der kan sluges eller indåndes.
- Anvend køretøjet på åbne pladser og uden for fare.
- Anvend ikke køretøjet på offentlig vej, hvor der er trafik og parkerede biler, på stejle skråninger, i nærheden af trin eller trapper, nær vandløb og svømmebassiner.
- Børnene skal altid være iført fodtøj, når de bruger køretøjet.
- Når køretøjet anvendes, bør du passe på, at barnet ikke stikker hænder, fodder eller andre legelejligheder, beklædningsstykke eller ting ind i de bevægelige dele.
- Oversprøjt aldrig køretøjets dele som motor, elanlæg, trykknapper osv. med vand.
- Brug ikke benzin eller andre brandfarlige væsker i nærheden af køretøjet.
- Køretøjet må kun anvendes af et barn, med mindre det falder inden for kategorien køretøj med to pladser.

### WEEE-direktivet (kun EU)

- Ved udleveret af dette produkts levetid klassificeres det som WEEE-affald og må derfor ikke bortslettes sammen med almindeligt husholdningsaffald, men skal inddelernes til særligt opsamlingssted.
- Aflever det skrottede produkt på de dertil indrettede miljøoplader;
- De elektriske dele i dette produkt indeholder farlige stoffer, der indebærer fare for helbredet og for miljøet, hvis produkterne ikke skrottes på korrekt måde;
- Mærkaten med den overstregede skraldespand angiver, at produktet skal bortslettes til særlige opsamlingssteder.



### BORTSKAFFELSE AF BATTERIET

- Vær med til at passe på miljøet.
- Et brugt batteri bør aldrig smides væk sammen med almindeligt husholdningsaffald.
- De kan inddelernes til et batteriindsamlingssted eller til specielle affaldsdepoter; få yderligere oplysninger hos din kommune.



### BEMÆRKNINGER OM BATTERIER AA 1,5 VOLT

Batterierne må kun sættes i og kontrolleres af voksne. Lad aldrig dine børn lege med batterierne.

- Batterierne må kun udskiftes af en voksen.
- Brug kun den af producenten specificerede batteritype.
- Overhold polretningen +/–
- Foretag aldrig kortslutning af tilslutningsklemmerne, der er fare for brand eller ekspllosion.
- Tag altid batterierne ud, når legetøjet ikke anvendes i en længere periode.
- Kast aldrig batterier ind i ild.
- Forsør aldrig at genoplade batterier, der ikke er genopladelige.
- Bland ikke gamle batterier med nye.
- Fjern opbrugte batterier.
- Kast de opbrugte batterier i de dertil beregnehedt opsamlingsbeholdere med henblik på genanvendelse af brugte batterier.



## BEMÆRKNINGER OM BATTERIET

Opladning af batteriet må kun foretages og overvåges af voksne.

Lad aldrig dine børn lege med batteriet.

### OPLADNING AF BATTERIET

- Oplad batteriet ved at følge anvisningerne vedlagt batteripladeren og aldrig i mere end 24 timer.
- Genoplad batteriet, så snart køretøjet begynder at miste hastighed, for således at undgå at det beskadiges.
- Hvis køretøjet ikke anvendes i længere tid, skal du huske at genoplade batteriet og at frakoble det fra anlægget; foretag genopladning mindst hver tredje måned.
- Batteriet må ikke vendes på hovedet under genopladningen.
- Glem ikke batteriet under opladning! Kontroller det regelmæssigt.
- Brug kun den medfølgende batteriplader og det originale PEG PEREGO batteri.
- Batteriet er forseget og har ikke behov for vedligeholdelse.

### PAS PÅ!

- BATTERIET INDEHOLDER GIFTIGE OG ÆTSENDE STOFFER. FORETAG INGEN INDGREB PÅ DET.
- Batteriet indeholder syrebaserede elektrolytter.
- Foretag ikke nogen direkte sammenkobling af batteriets terminalpunkter og undgå at det utsættes for hårdt stød: Der er fare for ekspllosion og/eller brand.
- Batterier danner gas under opladningen. Oplad batteriet på et godt ventileret sted og langt væk fra varmekilder og bændbare stoffer.
- Når batteriet er opbrugt, skal det fjernes fra køretøjet.
- Det frarådes at holde batteriet op mod tøj; der kunne opstå skader.
- Anvend kun batterier eller akkumulatorer af den anbefalede type eller en tilsvarende type.

### HVIS DER FOREKOMMER EN LÆKAGE

Beskyt øjnene; undgå direkte kontakt med elektrolytten: beskyt hænderne.

Anbring batteriet i en plastikpose og følg anvisningerne vedrørende bortskaffelse af batterier.

### HVIS HUD ELLER ØJNE KOMMER I KONTAKT MED ELEKTROLYTTERN

Vask det ramte område med rigelige mængder rindende vand.

Hen vend dig straks til en læge.

### HVIS ELEKTROLYTTEN KOMMER I MUNDEN

Skyl munden grundigt og spyt ud.

Hen vend dig straks til en læge.

## VEDLIGEHOLDELSE OG BEHANDLING AF KØRETØJET

- Det anbefales ikke at efterlade legetøjet i miljøer med en temperatur på under frysepunktet. Hvis det bruges uden forst at sørge for, at temperaturen er over frysepunktet, kan det forårsage ubodelige skader på motor og batterier.
- Kontroller køretøjetets tilstand regelmæssigt, specielt hvad angår det elektriske anlæg, stikforbindelserne, beskyttelsesplader og batteripladeren. Hvis du finder defekter, må dette elektriske køretøj og batteripladeren ikke anvendes. Ved reparationer må der kun anvendes originale PEG PEREGO reservedele.
- PEG PEREGO påtager sig intet ansvar i tilfælde af indgreb på det elektriske anlæg.
- Efterlad ikke batterierne eller køretøjet i nærheden af varmekilder, som f.eks. varmeapparater, åbne ildsteder osv.
- Beskyt køretøjet imod vand, regn, sne osv.; hvis det anvendes på sand eller i mudder kan det forårsage skader på trykknapper, motorer og reduktionsgear.
- Smør regelmæssigt (med en let olie) de bevægelige dele som f.eks. lejer, rat osv.
- Køretøjetets overflader kan rengøres med en fugtig klud og - om nødvendigt - med almindelige milde rengøringsmidler til husholdningen.
- Rengøringen må kun udføres af voksne.
- Demonter aldrig nogen af køretøjetets mekaniske dele eller motoren, med mindre dette er godkendt af PEG PEREGO.

## REGLER FOR SIKKER KØRSEL

Af hensyn til barnets sikkerhed: Læs og følg de nedenfor anførte anvisninger omhyggeligt, før køretøjet sættes igang:

- Lær dit barn, hvordan køretøjet bruges på den rigtige måde for en sikker og sjov køretur.
- Legetøjet kræver en vis behændighed, og skal anvendes med forsigtighed for at undgå fald eller sammenstød, der kan medføre skader på brugerens eller tredjeparter.
- Før kørslen starter, bør du kontrollere, at der ikke er ting eller personer i vejen.
- Kør med hænderne på styret/rattet og hold altid øje med vejen fremad.
- Brems op i tide for at undgå at køre ind i noget.

### VIGTIGT!

Produktet er udstyret med et bremsesystem, der kræver, at en voksen viser barnet den korrekte brug.

### 2. kørselshastighed (hvis denne findes)

Det tilrådes kun at bruge den 1. kørselshastighed i begyndelsen. Før 2. hastighed aktiveres, skal du sikre dig, at barnet har lært, hvordan styret/rattet anvendes korrekt, og at det har lært 1. kørselshastighed, bremseens funktion og køretøjets funktioner godt at kende.

### PAS PÅ!

- Kontroller at alle sikringsringene/møtrikker til fastspænding af hjulene er spændt godt fast.
- Hvis køretøjet under brug bliver overbelastet, som det kan ske ved kørsel på blødt sand, mudder eller meget løst terræn, aktiveres overbelastningsafbryderen, som frakobler strømmen. Strømforsyningen tilkobles igen efter nogle sekunder.
- Kun for køretøjer på 12 og 24 Volt: under 1. kørselshastighed fungerer køretøjet med differentialeffekt som rigtige biler; på glatte overflader og når kun et barn kører kan de to hjul dreje med forskellig hastighed, hvorfor der er risiko for udglidning/hastighedsænkning.

SJOV LEG UDEN AFBRYDELSER: Hav altid et ekstra sæt opladede batterier klar til brug.

## PROBLEMER?

### VIRKER KØRETØJET IKKE?

- Kontroller om der er frakoblede kabler på pladen under acceleratoren.
- Kontroller om acceleratortrykkappen virker, i modsat fald udskift den.
- Kontroller om batteriet er tilkoblet det elektriske anlæg.

### ER DER INGEN STRØM PÅ KØRETØJET?

- Oplad batterierne. Hvis problemet fortsætter efter opladningen, skal batterierne og opladeren efterses hos servicecenteret.

## SERVICECENTER

PEG PEREGO yder en service efter købet, enten direkte eller via et netværk af autoriserede værksteder med henblik på eventuelle reparationer eller udskiftninger samt salg af originale reservedele. Ønsker du at kontakte et servicecenter, henvises du til brochuren "Servicecentre", der medfølger i pakken.

Ved enhver henvendelse er det nødvendigt at have det serienummer, der svarer til produktet. Du kan finde serienummeret på siden, der drejer sig om reservedele.

Peg Perego står til kundernes disposition med henblik på bedst muligt at opfylde deres behov. Det er derfor yderst vigtigt og verdifuldt for os at høre, hvad vores kunder mener. Vi vil være taknemmelige for, om du ville udfylde vores SPØRGESKEMA OM KUNDETILFREDSHED, når du har anvendt et af vores produkter; du finder det på internettet på den følgende adresse:  
[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com) Her kan du meddele os dine bemærkninger eller foreslag.

## REKLAMATIONSRET

Der er to års reklamationsret på køretøjet. Reklamationsretten dækker alle køretøjets dele ved normal og korrekt brug. Læs derfor brugsanvisningen nøje, inden køretøjet tages i brug. Udfyld skemaet nederst og gem brugsanvisningen sammen med købsbon til brug ved reklamation.

### Procedure ved reklamation:

Ved evt. fejl og mangler bør du altid henvende dig, hvor køretøjet er købt. Af hensyn til vores løbende kvalitetssikring er det vigtigt, at du ved henvendelse har nedenstående oplysninger om køretøjet klar. Såfremt reklamationen ikke kan klares pr. telefon, skal køretøjet sendes til:

#### Maki A/S

Haarupvej 22D

8600 Silkeborg

Denmark

Tlf.nr: +45 44476603

Mobilnr: +45 40304228

E-mail: [service@maki.dk](mailto:service@maki.dk)

Web: [www.maki.dk](http://www.maki.dk)

Du er naturligvis også velkommen til at kontakte Maki Service

Køretøjer tages kun til reparation efter forudgående aftale. Køretøjer, der fremsendes uden forudgående aftale, vil blive afvist.

Skema til brug ved reklamationer :

Navn: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Postnr./by: \_\_\_\_\_

Kontaktperson: \_\_\_\_\_

Tlf.nr.: \_\_\_\_\_

### Oplysninger på køretøjet:

Produktionskode (stregkodenr.): \_\_\_\_\_

Produktionsdato: \_\_\_\_\_

Kontrolnr. ("Controllo"): \_\_\_\_\_

Købsdato: \_\_\_\_\_

Reklamationens art: \_\_\_\_\_

Med venlig hilsen  
Peg Perego S.p.A. / Maki A/S

## MONTERINGSANVISNINGER

### PAS PÅ!

MONTERINGSARBEJDET MÅ KUN FORETAGES AF VOKSNE.

VÆR FORSIGTIG MENS KØRETØJET TAGES UD FRA DET SÆTE EMBALLAGE.

ALLE SKRUER OG SMÅDELE BEFINDER SIG I EN POSE INDEN I EMBALLAGEN.

BATTERIET ER MULIGVIS ALLEREDE INDSAT I KØRETØJET.

## MONTERING

- Sænk støttebenet for at holde motorcyklen, mens du monterer den.
- Placer instrumentbrættet på styrets støttegaffel.
- Spænd instrumentbrættet fast med en skrue.
- Træk styret ud som vist på tegningen.
- Placer styret på støttegafflen.
- Spænd styret fast med to skruer.
- Tryk de to propper fast. BEMÆRK: Propperne er forskellige; proppen mærket med bogstavet A skal sættes på i venstre side.
- Anbring vindspejlet i indsatsen og tryk på begge sider (1) for bedre at kunne sætte det ind (2).
- Spænd vindspejlet fast på indsatsen med to skruer.
- Anbring nu indsatsen på motorcyklen og tryk ind på begge sider for at skubbe den ind i stellet. Vær omhyggelig med at indsætte tapperne i indsatsens midterstykke.
- Spænd indsatsen fast på stellet med fire skruer (to i hver side).
- Stram skruen i bunden.
- Tilslut batteriets stik til kontakten på elanlægget.
- Anbring den bageste support for sadelkåben på motorcyklens bagende.
- Spænd sadelkåbens support fast med de to medfølgende skruer.
- Indsæt metalrøret i en af sadelkåbens to dele.
- Loft tanken en smule op og anbring sadelkåbens ene halvdel med metalrøret som vist på tegningen.
- Spænd denne halvdel af sadelkåben fast til motorcyklens stel med to skruer.
- Indsæt udstødningsrøret i den halve sadelkåbes bageste lejer som vist på detaljetegningerne. Tryk på steder markeret med et A for at fuldføre tilkoblingen.
- Loft igen tanken en smule op og anbring sadelkåbens anden halvdel, vær omhyggelig med at tilkoble den i punkterne anvist på tegningerne 21 og 22.
- Tilkobl den forreste del af sadelkåbens sidste halvdel til metalrøret i punktet markeret med bogstavet A og til udspringet på stellet markeret med bogstavet B.
- Tilkobl nu den bageste del af sadenkåbens sidste halvdel til udstødningsrøret i punktet markeret med C, vær omhyggelig med at indsætte delen korrekt i punkterne D.
- Spænd denne anden halvdel af sadelkåben fast til motorcyklens stel med to skruer.
- Spænd denne andre halvdel af sadelkåben fast til motorcyklens stel med to skruer.
- Spænd tanken fast på stellet ved at indsætte de fire tapper i de viste punkter (to i hver side).
- Spænd sadelkåbens to dele sammen ved at stramme skruen som vist på tegningen.
- Fuldfør fastspændingen af sadelkåben ved at stramme skruen på den bageste del.
- Anbring sadlen som vist på tegningen.
- Spænd sadlen fast ved at dreje blokeringsstappen til indstillingen vist på deltegning B. Hvis blokeringsstappen vender som vist på deltegning A, kan sadlen åbnes.
- Klik det lille rygstød fast.
- Anbring dækpladen og hægt bagenden fast på sadelkåben.
- Spænd dækpladen fast til sadelkåben med den medfølgende skrue.
- Anbring fodstykket på motorcyklens bageste del.
- Spænd fodstykket fast til stellet med skruen. Gentag samme fremgangsmåde med det andet fodstykke.

## ISÆTNING AF BATTERIER

- Løsn skruen på instrumentbrættet og fjern dækslet.
- Træk batteriholderen ud. Isæt to batterier AA på 1,5V og vær opmærksom på polretningerne.
- Anbring batteriholderen på sin plads i instrumentbrættet, luk dækslet og spænd det fast med skruen.

## KØRETØJETS EGENSKABER OG ANVENDELSE

- INSTRUMENTBRÆTT MED LYDE: Tryk på

knapperne for at aktivere lydene.

- A: horn
- B: DUCATI motorlyd

### 37 • STYR:

- C: Startknap. Tryk på knappen for at tænde for motorcyklen. BEMÆRK: Efter 2 minutters inaktivitet slukker motorcyklen automatisk.
- D: Acceleratorgreb. Drej grebet nedad for at sætte motorcyklen igang. Når grebet drejes opad, sænkes motorcyklens hastighed.

### 38 • TANKENS PROP:

- E: Advarselslys for fejl funktion, kan ses når proppen er lukket.

- Vedvarende lys: Batteriet er fladt

- Langsamt blinkende lys: Afbryderenheten er trådt i funktion og har midlertidigt frakoblet strømtilførslen til kørerøjet for at forhindre overbelastning af de elektriske kredsløb.

- Hurtigt blinkende lys: Der er en fejl funktion i acceleratorgrebet.

- F: Trykknop til valg af hastighed (se fig. 48).

### 39 • BREMSEPEDAL: Motorcyklen bremses ved at trykke bremsepedalen ned med fodden.

### 40 • STØTTEBEN: Bør anvendes, hvis motorcyklen ikke er udstyret med stabilisatorhjul.

### 41 • STABILISATORHJUL: Bør anvendes, hvis barnet ikke har tilstrækkelig balancefornemmelse. Stabilisatorhjulene monteres ved at følge anvisningerne til tegningerne 43-47.

### 42 • STØDDÆMPERE: Den forreste støttegaffel er udstyret med rigtige, fungerende støddæmpere.

### 43 • Stabilisatorhjulene monteres ved at løsne blokeringsmøtrikken på det bageste hjul med den medfølgende nøgle. Træk møtrikken og spændeskiven af og pas på dem, indtil stabilisatorhjulet skal spændes på.

### 44 • Træk afstandsstykket ud og gem det til senere, når barnet kan bruge motorcyklen uden stabilisatorhjul.

### 45 • Indsæt stabilisatorhjulet på hjulakslen.

### 46 • Sæt spændeskiven, som du tog af før, på igen.

### 47 • Spænd blokeringsmøtrikken fast igen på hjulet. Gentag samme fremgangsmåde for at montere stabilisatorhjulet på den anden side.

### 48 • ANDET GEAR: Når kørerøjet tages ud af imballagen, er det indstillet til at skulle køre med den laveste hastighed (FØRSTE GEAR), så barnet får mulighed for at vennen sig til at køre på motorcyklen. Hvis kørerøjet skal kunne køre med en større hastighed (ANDET GEAR), løsner du proppen på tanken og trykken på knappen for valg af hastighed.

## UDSKIFTNING AF BATTERIET

### 49 • Når de opbrugte batterier skal udskiftes, drejes sadlens blokeringsstab til position A. Fjern sadlen.

### 50 • Løsn de to skruer på batteriholderen og træk den ud.

### 51 • Frakobl stikket fra batteriet fra kontakten på elanlægget.

### 52 • Udskift batterierne og tilkobl stikket igen.

### 53 • Anbring batteriholderen på sin plads igen ved at indsætte det under grebet på batteriet.

### 54 • Spænd batteriholderen fast med de to skruer, anbring sadlen på sin plads og spænd den fast ved at drejen tappen. VIGTIGT: Batteriholderen og sadlen skal begge altid spændes fast, før motorcyklen bruges.

## OPLADNING AF BATTERIET

### PAS PÅ!: GENOPLADNING AF BATTERIET OG ETHVERT ANDET INDGREB PÅ DET ELEKTRISKE ANLÆG MÅ KUN UDFØRES AF VOKSNE. BATTERIET KAN GENOPLADES UDEN AT TAGE DET UD AF LEGETØJET.

### 55 • Frakobl stikket A fra det elektriske anlæg fra stikket B fra batteriet ved at trykke på stikkernes sider.

### 56 • Indsæt batteripladerens stik i en almindelig stikkontakt og følg anvisninger vedlagt batteripladeren. Tilslut stikket B fra batteriet med batteripladerens stik C.

### 57 • Når batteriet er opladt, frakobles batteripladeren fra stikkontakten, hvorefter stikket C frakobles stikket B.

### 58 • Stik stikket B helt ind i stikket A og tryk helt i bund til det klikker fast.

- PAS PÅ!: Når genopladningen er fuldført, skal sadlen altid spændes fast ved at dreje tappen.

### 59 • Batteriet kan også genoplades uden for kørerøjet; hvis du har et ekstra batteri, kan barnet således fortsætte sin leg uden afbrydelser.

# SUOMI

Kiitos, että valitsit PEG PEREGO® -tuotteen. PEG PEREGO on vienyt lapsia ulos jo 50 vuoden ajan. Vastaanottoon vaanuisa, sitten rattaisa ja vielä myöhemmin akkukäyttöisissä ja poljettavissa leikkiajoneuvoissa.

Tutustu sivustollamme koko tuotevalikoimaamme, löydät uutuuudet ja muita tietoja Peg Perego -maailmasta

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## TÄRKEITÄ TIETOJA

Lue tämä käyttöohje huolellisesti, jotta tutustut mallin käyttöön ja voit opettaa lapsen ajamaan oikein, turvallisesti ja mukavasti. Säilytä käyttöohje vastaiseen varalle.

Ennen ajoneuvon ensimmäistä käyttöä akkuun on ladattava 18 tuntia. Tämän menettelyn laiminlyöminen saattaa aiheuttaa akulle pysyviä vaurioita.

### Ikä 3+

- Yksipaikkainen ajoneuvo
- I ladattava, suljettu lyijyakku 12 V 8 Ah
- I vetävä pyörä
- 2 moottoria 230 W
- Ykkös vaihteen nopeus 4,3 Km/h
- Kakkos vaihteen nopeus 8,3 Km/h

Peg Perego pidättää oikeuden tehdä teknisistä tai tuotannollisista syistä malleihin ja tämän julkaisun tietoihin muutoksia milloin tahansa.

## TURVALLISUUSMÄÄRÄYKSET

Leikkikalumme vastaavat Euroopan leluja koskevia turvallisuusmäääräyksiä (Euroopan neuvoston säätämät turvallisuusvaatimukset) sekä "U.S. Consumer Toy Safety Specification"-määäräyksiä. I.I.S.G. (Istituto Italiano Sicurezza Giocattoli) on hyväksynyt ne. Ne eivät vastaa tieliikennesääntöjä eikä niillä siis voi ajaa yleisillä teillä.

### Peg Perego S.p.A. on ISO 9001 - sertifioitu.

Sertifointi takaa asiakkaille ja kuluttajille yhtiön työtapojen läpinäkyvyyden ja sen, että niihin voi luottaa.

### HUOMIO! AIKUISEN VALVONTA ON AINA TARPEEN.

- HUOMIO! Ei sovulli alle 36 kuukauden ikäisille lapsille. Sisältää pikkusia, jotka lapsi saattaa niellä tai työntää nenään.
- Käytä ajoneuvoa avoimessa tilassa etääällä vaaroista.
- Älä käytä ajoneuvoa yleisillä teillä, jossa on liikennettä tai pysäköityjä autoja, jyrkissä mäissä, portaiden tai rappusten, vesiväylien ja uima-altaiden läheisyydessä.
- Lasten on aina pidettävä jalkineita ajoneuvon käyttämisen aikana.
- Ajoneuvon käytön aikana on varottava, etteivät lapset laita käsisi, jalkoja tai muita kehon osia, vaatteita tai muita esineitä lähelle liikkuvia osia.
- Älä koskaan kastele ajoneuvon osia, kuten moottoria, järjestelmiä, painikkeita jne.
- Älä käytä ajoneuvon läheisyydessä bensiiniä tai muita tulenarkoja aineita.
- Ajoneuvoa saa käyttää vain yksi lapsi kerrallaan, ellei ajoneuvo kuulu kaksipaikkaisten ajoneuvojen luokkaan.

### SÄHKÖ- JA ELEKTRONIIKKALAITEROMUDIREKTIIVI WEEE (vain EU)

- Kun tuotteen käyttöikä on päättynyt, se luokitellaan WEEE-jätteeksi eikä sitä siis saa havittää kotitalousjätteen tavoin, vaan se on toimitettava erilliskeräyseen.
- Toimita jätte asianmukaiseen keräykseen.
- Tuotteen elektronisissa osissa olevat vaaralliset aineet saattavat aiheuttaa vaaraa henkilöiden terveydelle ja ympäristölle, ellei tuotteita hävitetä asianmukaisella tavalla.
- Jättesäiliöön yli vedetty rasti osoittaa, että tuote on toimitettava erilliskeräykeen.



### AKUN HÄVITTÄMINEN

- Suojele sinäkin ympäristöä.
- Älä heitä käytettyä akkuja kotitalousjätteisiin.
- Toimita se käytettyjen akkujen keräyskeskukseen tai erikoisjätteiden keräyskeskukseen. Kysy tietoja paikallisilta viranomaisilta.



### PARISTOJA AA 1,5 V KOSKEVIA HUOMAUTUKSIA

Aikuisen tulee asentaa paristot tai valvoa niiden asentamista. Älä anna lasten leikkiä paristoilla.

- Paristot saa välttää vain aikuisen.
- Käytä vain valmistajan mainitsemaa paristotyppiä.
- Noudata polariteettiä +/-
- Älä aiheuta syöttöliitinten oikosulkua, se aiheuttaa tulipalo- tai räjähdyssyaran.
- Poista aina paristot, kun lelu on pitkään käytämättä.
- Älä heitä paristojen tuleen.
- Älä koskaan yritä ladata paristoja, elleivät ne ole ladattavaa typpiä.
- Älä sekoita keskenään vanhoja ja uusia paristoja.
- Poista tyhjät paristot.
- Toimita tyhjät paristot käytettyjen paristojen kierrättykseen.



## VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Peg Perego S.p.A. vakuuttaa omalla vastuullaan, että kyseinen tuote on käynyt läpi sisäiset testit ja että

se on tyypiphyväksytty voimassa olevien määräysten mukaisesti ulkopuolisissa, riippumattomissa laboratorioissa.

### AIKA JA PAIKKA

Italia - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

## AKKUA KOSKEVIA HUOMAUTUKSIA

Aikuisen tulee ladata akku tai valvoa sen lataamista. Älä anna lasten leikkiä akulla.

### AKUN LATAAMINEN

- Lataa akku laturin mukana toimitettujen ohjeiden mukaisesti. Älä koskaan lataa yli 24 tuntia.
- Lataa akku aina ajoissa, heti kun ajoneuvon nopeus alkaa hidastua. Nämä välttävät sen vahingoittumisen.
- Jos ajoneuvo on pitkään käytämättä, muista ladata akku ja pitää se kytettyän irti järjestelmästä. Lataa akku vähintään kolmen kuukauden välein.
- Akkua ei saa ladata ylösalaisin.
- Älä unohta akkua lataukseen! Tarkista säännöllisesti.
- Käytä vain toimitettua laturia ja alkuperäistä PEG PEREGO -akkuja.
- Akku on suljettu ja huoltovapaa.

### HUOMIO

- AKKU SISÄLTÄÄ MYRKYLLISIÄ, SYÖVYTTÄVIÄ AINEITA.**  
ÄLÄ PEUKALOI SITÄ.  
Akku sisältää happopohjaisia elektrolyyttejä.
- Älä anna akun liittimien joutua keskenään suoraan kosketukseen, vältä kovia iskuja: tulipalo- ja/tai räjähdysvaara.
- Lataamisen aikana akussa muodostuu kaasua. Lataa akku hyvin tuuletetussa tilassa, etäällä lämmönlähteistä ja tulenaroista aineesta.
- Tyhjä akku täytyy poistaa ajoneuvosta.
- Vältä akun sijoittamista vaatteiden päälle, ne saattavat vahingoittua.
- Käytä ainoastaan suositellun tyypisiä tai vastaavia akkuja.

### JOS AKKU VUOTAA

Suojaa silmät. Vältä suoraa kosketusta akkuhapon kanssa.  
Suojaa kädet. Laita akku muovikassiin ja noudata akkujen hävittämistä koskevia ohjeita.

### JOS IHO TAI SILMÄT JOUTUVAT KOSKETUSSIIN AKKUHAPON KANSSA

Pese kohta runsalla, juoksevalla vedellä.  
Ota välittömästi yhteys lääkäriin.

### JOS AKKUHAPPOA JOUTUU NIELUUN

Huhdo suu ja sylje.  
Ota välittömästi yhteys lääkäriin.

## AJONEUVON HUOLTO JA KUNNOSSAPITO

- Ei ole suositeltavaa jättää leikkikalua tilaan, jonka lämpötila voi laskea nollan alapuolelle. Leikkikalun käyttäminen ennen kuin sen lämpötila on nollan yläpuolella voi aiheuttaa moottorille ja akkuiille pysisyviä vaurioita.
- Tarkista ajoneuvon kunto säännöllisesti, erityisesti sähköjärjestelmä, pistokkeiden liitäntät, suojarulpat ja laturi. Jos havaitset vian, sähköistä ajoneuvoa ja laturia ei saa käyttää. Korjauksiin saa käyttää vain alkuperäisiä PEG PEREGO -varaosia.
- PEG PEREGO ei vastaa vahingoista, mikäli sähköjärjestelmään on koskettu.
- Älä jätä ajoneuvon akkua lähelle lämmönlähteitä, kuten lämpöpatteria, takkaa tms.
- Suojaa ajoneuveo vedeltä, sateelta, lumelta jne. Ajoneuvon käyttämisen hiukassa tai mudassa voi aiheuttaa vahinkoa painikkeille, moottorille ja väliäspyrästöille.
- Voitelu säännöllisesti (kevyellä öljyllä) liikkuvat osat, kuten laakerit, ohjaus jne.
- Ajoneuvon pinnat voidaan puhdistaa kostealla liinalla ja tarvittaessa kotitalouden puhdistusaineilla, jotka eivät ole hankaavia.
- Vain aikuiset saavat suorittaa puhdistustoimenpiteet.
- Älä koskaan pura ajoneuvon tai moottorin mekanismeja ilman PEG PEREGOn valtuutusta.

## SAÄNNÖTTURVALLISTA AJOA VARTEN

Lapsen turvallisuuden takaamiseksi: lue seuraavat ohjeet ja noudata niitä tarkkaan ennen ajoneuvon käynnistämistä.

- Opeta lapsi käyttämään ajoneuvoa oikein, jotta hän osaa ajaa turvallisesti ja pitää hauskaa.
- Lelua täytyy käyttää varoen, sen käyttäminen vaatii taitoa. Vältä putoamista tai törmäämistä, joka voi aiheuttaa vahinkoa käyttäjälle tai muille henkilöille.
- Varmista ennen liikkeelle lähtöä, että reitti on vapaa henkilöistä ja muista esteistä.
- Kädet täytyy aina pitää ohjaustangolla-/pyörällä ja on aina katsottava eteenpäin.
- Jarruta aina ajoissa törmäysten välttämiseksi.

### HUOMIO!

Tuotteessa on jarrutusjärjestelmä, jonka käyttäminen edellyttää, että aikuinen on opettanut lapselle miten on toimittava.

### TOINEN NOPEUS (mallikohtainen)

Aluksi on suositeltavaa käyttää ensimmäistä vaihdetta. Ennen toisen vaihteen kytkemistä on varmistettava, että lapsi on oppinut käyttämään oikein ohjaustanko-/pyörää, ensimmäistä vaihdetta, jarrua, ja että hän on tottunut käyttämään ajoneuvoa.

### HUOMIO!

- Tarkista, että kaikki pyörrien suojelevyt ja kiinnitysmutterit ovat kunnolla paikoillaan.
- Jos ajoneuvo joutuu ylikuormitustilanteeseen, kuten pehmeässä hiekassa, mudassa tai hyvin epätasaisella maaperällä, ylikuormituskytkin katkaisee tehon välittömästi. Tehon syöttö jatkuu muutaman sekunniin kuluttua.
- Vain ajoneuvot 12 ja 24 V: Ensimmäisellä vaihteella ajoneuvossa on tasauspyörästötointimo, kuten oikeassa autossa, tasaisella maaperällä yhden lapsen ajaessa pyörillä voi olla eri nopeus ja on mahdollisuus että ne lisuuvat/hidastuvat.

**HUVIA ILMAN KESKEYTYSTÄ:** Pidä vara-akku ladattuna käytööä varten.

## ONGELMIA?

### EIKÖ AJONEUVO TOIMI?

- Varmista, että kaasupolkimen alla ei ole irronneita johtoja.
- Tarkista kaasupainikkeen toiminta ja tarvittaessa vaihda se.
- Tarkista, että akku on kytetty sähköjärjestelmään.

### EIKÖ AJONEUVOSSA OLE TEHOA?

- Lataa akut. Jos ongelma toistuu lataamisen jälkeen, anna huoltoliikkeen tarkistaa akku ja laturi.

## HUOLTO

PEG PEREGO tarjoaa myynnin jälkeisen huoltopalvelun, joko suoraan tai valtuutettujen huoltokeskusten verkon kautta, mahdollisia korjausia tai vaihtoja sekä alkuperäisten varaosien hankkimista varten. Huoltokeskukset löytyvät pakkaussessa olevasta lehdestä "Huoltokeskukset".

Asioimista varten on tunnettava tuotteen sarjanumero. Sarjanumero löytyy varaosia koskevalta sivulta.

Peg Perego on aina asiakkaiden käytettävässä ja tekee parhaansa kaikkien heidän toivomustensa täyttämiseksi. Siksi asiakkaidemme mielipiteen tunteminen on meille tärkeää ja hyvin arvokasta. Olisimme kiitollisia, jos tuotemme käytön jälkeen voisitte täyttää ASIAKKAIDEN TYYTYÄISYSKYSELYN, jonka löydätte Internet-osoitteesta: [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com) näin voitte antaa palautetta ja tehdä ehdotuksia.

## REKLAMAATIO-OIKEUS

Ajoneuvon liittyvä reklamaatio-oikeus on kaksi vuotta. Reklamaatio-oikeus kattaa ajoneuvon kaikki osat normaalilta ja oikean käytöltä yhteydessä. Lue sen vuoksi käyttöohje huolellisesti ennen ajoneuvon käyttöönottoa. Täytä alla oleva lomake ja säästää käyttöohje sekä ostokuitti mahdollista reklamaatiotapausta varten.

### Menettelyohje reklamaatiotapaussa:

Mikäli ajoneuvossa on virheitä tai puutteita, ota yhteyttä ostopaikkaan. Jatkuvan laadunvarmistuksen kannalta on tärkeää, että osaat kertoa alla olevat ajoneuvoa koskevat tiedot ottaessasi yhteyttä ostopaikkaan.

Mikäli reklamaatioti ei voida selvittää puhelimitse, ajoneuvo lähetetään seuraavaan osoitteeseen:

### ISOJOEN KONEHALLI OY

#### KESKUSTIE 26

#### KAUHAJOKI 61850

Phone: +358 20 132 3280

Fax: +358 20 132 3257

[www.ikh.fi <http://www.ikh.fi>](http://www.ikh.fi)

Voit luonnollisesti myös ottaa yhteyttä Maki Serviceen ([service@maki.dk](mailto:service@maki.dk)).

Ajoneuvot vastaanotetaan korjattaviksi ainoastaan, kun asiasta on sovittu etukäteen. Emme ota vastaan ajoneuvoja, joiden lähetystä ei ole sovittu etukäteen.

Reklamaatiotapaissä käytettävä lomake:

Nimi: \_\_\_\_\_

Osoite: \_\_\_\_\_

Postinumero/postitoimipaikka: \_\_\_\_\_

Yhteyshenkilö: \_\_\_\_\_

Puhelinnumero: \_\_\_\_\_

### Ajoneuvon tiedot:

Tuotekoodi (viivakoodinumero): \_\_\_\_\_

Valmistuspäivä: \_\_\_\_\_

Tarkistusnumero ("Controllo"): \_\_\_\_\_

Ostopäivä: \_\_\_\_\_

Reklamaation syy: \_\_\_\_\_

Ystävällisin terveisin  
Peg Perego S.p.A. / Maki A/S

## ASENNUSOHJEET

**HUOMIO**  
VAIN AIKUISET SAAVAT SUORITTAÄÄ  
ASENNUSTOIMENPITEET.  
OLEVAROVAINEN PURKAESSASI AJONEUVOA  
PAKKAUKESTÄ.  
KAikki RUUVIT JA PIKKUOSAT OVAT  
PAKKAUKESEN SISÄLLÄ OLEVASSA PUSSISSA.  
AKU SAATTAA JO OLLA ASENNETTU  
TUOTTEESEEN.

### ASENNUS

- 1 • Laske tukijalka alas moottoripyörän tukemiseksi asennustointenpiteiden aikana.
- 2 • Sijoita kojelauta ohjaustangon haaraan.
- 3 • Kiinnitä kojelauta ruuvilla.
- 4 • Nosta ohjaustanko ylös kuten kuvassa.
- 5 • Sijoita ohjaustanko haarukkaan.
- 6 • Kiinnitä ohjaustanko kahdella ruuvilla.
- 7 • Paina paikoilleen kaksi tulppaa. HUOMAA: Tulpat ovat erilaiset. Kirjaimella A merkityt tulppa on vasemmanpuoleinen.
- 8 • Sijoita tuulilasi paikalleen painaan sitä sivulta (1), jotta se asettuu oikein (2).
- 9 • Kiinnitä tuulilasi paikalleen vaippaan kahdella ruuvilla.
- 10 • Sijoita vaippa moottoripyörään painaan sitä sivulta, jotta se työntyy rungon sisään. Huomioi tapit vaipan keskiosassa.
- 11 • Kiinnitä vaippa runkoon neljällä ruuvilla (kaksi molemmilla puolin).
- 12 • Kiristä ruuvi pohjassa.
- 13 • Kytke akun liitin sähköjärjestelmän liittimeen.
- 14 • Aseta perän tuki moottoripyörän takaaosan.
- 15 • Kiinnitä perän tuki kahdella toimitetulla ruuvilla.
- 16 • Työnnä metalliputki toiseen perän puoliskoon.
- 17 • Nosta sääliötä hieman ja sijoita perän puolisko ja metalliputki kuten kuvassa.
- 18 • Kiinnitä perän puolisko runkoon kahdella ruuvilla.
- 19 • Aseta pakoputki kohdaleen perän puoliskon takaosaan, kuten pyöreissä kuivissa. Paina kirjaimella A merkityä kohtaan kiinnityksen päättämiseksi.
- 20 • Nosta sääliötä hieman ja sijoita perän toinen puolisko paikalleen. Varmista, että kiinnität sen kuivissa 21 ja 22 osoittettuihin kohtiin.
- 21 • Kiinnitä toisen perän puoliskon etuosa metalliputken kirjaimella A merkityyn kohtaan ja rungon ulkonemasta kohdassa B.
- 22 • Kiinnitä toisen perän puoliskon takaosa pakoputken kohtaan C. Varmista, että kohdat D asettuvat oikein.
- 23 • Kiinnitä perän toinen puoli moottoripyörän runkoon kahdella ruuvilla.
- 24 • Kiinnitä säiliö runkoon työntämällä neljä kielekettä osoittettuihin kohtiin (kaksi molemmilla puolin).
- 25 • Yhdistä perän kaksi osaa ruuvaamalla kiinni ruuvi, kuten kuvassa.
- 26 • Päästä perän kiinnittämisen ruuvaamalla kiinni takaosan ruuvi.
- 27 • Sijoita satula kuten kuvassa.
- 28 • Kiinnitä satula käänämällä kiinnikettä, kunnes se on yksityiskohdan B osoittamassa asennossa. Jos kiinnike on yksityiskohdan A osoittamassa suunnassa, satulan voi avata.
- 29 • Naksauta takaosaa paikalleen.
- 30 • Sijoita kansi ja kiinnitä se perän takaosaan.
- 31 • Kiinnitä kansi peränä toimitetulla ruuvilla.
- 32 • Sijoita jalkatuki moottoripyörän takaosaan.
- 33 • Kiinnitä jalkatuki runkoon ruuville. Toista toimenpide toiselle jalkatuelle.

### PARISTOJEN ASENTAMINEN

- 34 • Ruuva auki kojelaudan ruuvi ja avaa luukku.
- 35 • Ota esiin paristokotelo. Laita siihin kaksi AA-paristoa 1,5 V, noudata polariteettiä.
- Laita paristokoteloa takaisin kojelaudan sisään ja sulje luukku. Kiinnitä se ruuvilla.

### AJONEUVON OMNAISUUDET JA KÄYTÖ

- 36 • ÄÄNITOIMINNOLLA VARUSTETTU KOJELAUTA: painamalla painikkeita kuulet äänest.
- A: äänimerkki
- B: DUCATI-moottorin ääni
- 37 • OHJAUSTANKO:
- C: Käynnistyspainike. Käynnistää moottoripyörä painamalla painiketta. HUOMAA: 2 minuutin käytämättä olon jälkeen moottoripyörä sammuu automaattisesti.
- D: Kiihytin. Käännä valitsinta alaspäin moottoripyörän liikkeelle lähtöä varten. Kääntämällä sitä ylöspäin moottoripyörän nopeus hidastuu.
- 38 • SÄILIÖN KORKKI:

- E: Toimintahäiriön merkkivalo näkyy säiliön korkin ollessa suljettu.
- Kiinteä valo: akku tyhjä
- Hitaasti vilkkuva valo: erotin on lauennut ja katkaistut väliaikaisesti ajoneuvon virran sähköpöriien ylikuormittumisen väittämiseksi.
- Nopeasti vilkkuva valo: valitsimen toimintahäiriö.
- F: Nopeuden valintapainike (katso kuva 48).
- 39 • JARRUPOLJIN: moottoripyörän jarruttamiseksi painetaan jarrupoljinta jalalla.
- 40 • TUKIJALKA: käytetään silloin kun moottoripyörässä ei ole apupyörät.
- 41 • APUPYÖRÄT: käytetään, jos lapsi ei pysy hyvin tasapainossa. Apupyörän asennusohjeet kuvissa 43-47.
- 42 • JOUSITUS: etuhaarukassa on oikea, toimiva jousitus.
- 43 • Apupyörän asentamiseksi avaa takapyörän kiinnitysmutteri toimitetulla avaimella. Poista mutteri ja prikka ja lataa ne talteen apupyörän kiinnitämistä varten.
- 44 • Irrota välikappale ja säilytä se tulevaa tarvetta varten, kun lapsi oppii käyttämään moottoripyörää ilman apupyörää.
- 45 • Työnnä apupyörä pyörän akseliin.
- 46 • Laita takaisin poistamasi priikka.
- 47 • Ruuva pyörän kiinnitysmutteri kinni. Toista asennustointenpiteet toiselle puolelle toista apupyörää varten.
- 48 • TOINEN NOPEUS: kun ajoneuvo otetaan pakauksesta, se on asetettu toimimaan alhaisemmallakinopeudella (ENSIIMMÄINEN NOPEUS), jotta lapsi pääsee tutustumansa toimintaan. Kun haluat ajoneuvon toimivan korkeammalla nopeudella (TOINEN NOPEUS), avaa säiliön korkki ja paina nopeuden valintapainiketta.

### AKUN VAIHTAMINEN

- 49 • Tyhjän akun vaihtamiseksi käänä satulan kiinnike asentoon A. Irrota satula.
- 50 • Avaa akunpitimen kaksi ruuvia ja poista se.
- 51 • Irrota akun liitin sähköjärjestelmän liittimestä.
- 52 • Vaihda akku ja kytke liittimet.
- 53 • Sijoita akunpidin paikalleen akun kahvan alitse.
- 54 • Kiinnitä akunpidin kahdella ruuvilla, lataa satula paikalleen ja kiinnitä se käänämällä kiinnikettä. HUOMIO: Kiinnitä akunpidin ja satula aina paikoilleen ennen moottoripyörän käytämistä.

### AKUN LATAAMINEN

HUOMIO: VAIN AIKUISET SAAVAT LADATA AKUN JA TEHDÄ SÄHKÖJÄRJESTELMÄÄN LIITTYVIÄ TOIMENPITEITÄ.  
AKKUA EI VÄLTTÄMÄTTÄ TARVITSE IRROTTAA LEIKKIAJONEUVOSTA LATAAMISTA VARTEN.  
55 • Irrota sähköjärjestelmän liitin A akun liittimestä B painamalla liittimienv sivuja.

- 56 • Laita laturin pistoke kodin pistorasiaan laturin mukana toimitettujen ohjeiden mukaisesti. Kytke akun liitin B laturin liittimeen C.
- 57 • Kun akku on ladattu, irrota pistoke kodin pistorasiasta ja sitten liitin C liittimestä B.
- 58 • Työnnä liittimet B liittimeen A kunnes se naksaa paikalleen.
- HUOMIO: Kun akku on ladattu, kiinnitä satula aina paikalleen käänämällä kiinnikettä.
- 59 • Akku voidaan ladata myös irrallaan ajoneuvosta. On siis mahdollista käyttää vara-akkuja, ja lapsi voi jatkaa leikkäään.

## NORSK

PEG PEREGO® takker for at dere har valgt dette produktet. I mer enn 50 år har PEG PEREGO tatt med barn ut på tur: Som nyfødte, i barnevognene, og senere med pedell- og batteridrevne leker.

Du kan lese om hele produktsporet vårt, nye produkter og annen informasjon om Peg Perego på nettstedet vårt

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

### VIKTIG INFORMASJON

Les denne håndboken nøye for å bli kjent med hvordan man bruker denne modellen, og hjelpe dere til å lære barnet deres hvordan man kjører på en riktig, trygg og allikevel gøy måte. Ta vare på håndboken for framtidige konsultasjoner.

Før man tar kjøretøyet i bruk for første gang må batteriene lades opp i 18 timer. Dersom man ikke gjennomfører denne prosedyren, kan det føre til ubøtelige skader på batteriet.

#### • år 3+

- Kjøretøy med 1 sitteplass
- 1 Oppladbart forseglet blybatteri 12V 8Ah
- 1 drivhjul
- 2 motorer på 230 W
- Hastighet i første gir 4,3 Km/t
- Hastighet i andre gir 8,3 Km/t

Peg Perego reserverer seg retten til å endre de modellene og dataene som angis i denne håndboken når som helst, når det er behov for det av tekniske eller andre årsaker.

### KONFORMITETSERKLÆRING

#### PRODUKTETS NAVN

Ducati GP Valentino Rossi

#### IDENTIFIKASJONSKODE FOR PRODUKTET

IGMC0016

#### REGELVERK som er REFERANSE (opprikkelse)

Generelt direktiv om sikkerhet for leketøy 2009/48/CE

Standard EN 71 / 1 -2 -3

Standard EN62115

Direktiv om elektromagnetisk kompatibilitet 2004/108/CE

Standard EN55022 – EN55014

Det europeiske direktivet WEEE 03/108/EC

Det europeiske direktivet RoHS 2002/95/EC

Direktivet om ftalater 2005/84/EC

Normativ EN 60825-1

Det er ikke i samsvar med anvisninger i normene som gjelder sirkulasjon i trafikken, og kan derfor ikke kjøres på offentlige veier.

#### KONFORMITETSERKLÆRING

Peg Perego S.p.A. erklærer under eget ansvar at den beskrevne artikkelen er blitt testet internt og godkjent etter gjeldende regelverk ved eksterne, uavhengige laboratoriorier.

#### DATO OG STED FOR UTSTEDELSEN

Italia - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

## SIKKERHETSNORMER

Lekene våre er i samsvar med De Europeiske Sikkerhetsnormene for leketøy (sikkerhetskrav utformet av EØF) og med "U.S. Consumer Toy Safety Specification". De er også godkjente av I.I.S.G. (Det italienske instituttet for lekers sikkerhet). Det er ikke i samsvar med retningslinjer for ferdsel på vei, og kan derfor ikke kjøres på offentlige veier.

**Peg Perego S.p.A. har ISO 9001 sertifisering.**  
Sertifiseringen gir kunder og forbrukere en garanti om åpenhet og trygghet omkring måten bedriften arbeider på.

### OBS! DET ER ALLTID NØDVENDIG MED OVEROPPSYN AV EN VOKSEN.

- OBS! Ikke egnet til barn som er yngre enn 36 måneder, på grunn av små deler som kan sveles eller inhaleres.
- Bruk kjøretøyet i åpne områder, langt fra farer.
- Ikke bruk kjøretøyet på offentlig vei, der det finnes trafikk eller parkerte biler, i kraftige skrånninger, nær trinn eller trapper, elver eller basseng.
- Barn må alltid ha på sko når de bruker kjøretøyet.
- Når kjøretøyet er i bruk må man følge med så barna ikke setter hendene, føttene eller andre kroppsdelar, klær eller andre ting, inn nær der det er deler i bevegelse.
- Man må aldri ha vann på eller fukte komponenter på kjøretøyet, som f.eks. motorer, elektrisk anlegg, brytere, osv.
- Man må ikke benytte bensin eller andre brennbare væsker nær kjøretøyet.
- Kjøretøyet må kun brukes av et barn av gangen, med mindre det er av typen for med to seter.

### WEEE-DIREKTIVET (kun EU)

- Dette produktet vil ved slutten av sin levetid være klassifisert som avfall av typen WEEE, og må derfor ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall, men sendes til differensiert avfallsbehandling.
- Lever avfallet på organiserte oppsamlingssteder.
- Farlige substanser som finnes i de elektriske komponentene i dette produktet medfører helse-miljørisiko dersom produktene ikke blir avsatt på en riktig måte.
- Symbolet med en utkrysset søppelkasse angir at produktet må sendes til spesialinnsamling.



### AVSETTING AV BATTERIET

- Vær med å ta begrensning til miljøet.
- Det brukte batteriet må ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Dere kan ta dtm med til en oppsamlingsstasjon for brukte batterier, eller avsettningsssted for spesialavfall. Skaff informasjon hos kommunen eller avfallselskapet.



### ADVARSLER FOR BATTERIER AV TYPEN AA 1,5 VOLT

Innsettningen av batteriene må utføres og overvåkes av voksne. La ikke barn leke med batteriene.

- Batteriene må byttes av en voksen.
- Bruk kun den batteritypen som er spesifisert fra produsenten.
- Ta hensyn til polariteten +/-.
- Unngå å kortslutte strømtilførselsklemmene; det kan medføre fare for brann og eksplosjon.
- Ta alltid ut batteriene dersom leken står ubrukt over lengre tid.
- Man må ikke kaste batteriene på bål/ direkte ild.
- Man må ikke forsøke å lade opp batteriene dersom de ikke er oppladbare.
- Unngå å blande gamle og nye batterier.
- Fjern utladede batterier.
- Kast utladede batterier i oppsamlingsbeholdere for resirkulering av brukte batterier.



## ADVARSLER FOR BATTERIET

Oppladningen av batteriet må utføres og overses av voksne. La ikke barn leke med batteriet.

### OPPLADING AV BATTERIET

- Lad opp batteriet etter anvisningene som følger med batteriladeren, unngå oppladning utover 24 timer.
- Lad opp batteriet igjen så snart kjøretøyet får redusert hastighet, for å unngå skader.
- Dersom kjøretøyet blir stående i ro i en lang periode, må man huske å lade opp batteriet og holde det frakoplet fra det elektriske anlegget. Gjenta oppladingen minst hver 3. måned.
- Batteriet må ikke lades opp når det står opp ned.
- Ikke glem av batteriet mens de lades opp! Kontroller med jevne mellomrom.
- Bruk kun batteriladere som følger med produktet, og PEG PEREGO originalbatterier.
- Batteriet er forseglet og trenger ikke vedlikehold.

### OBS!

- BATTERIET INNEHOLDER ETSENDE OG GIFTIGE STOFFER. GJØR DERFOR IKKE INNGREP PÅ DEM.
- Batteriet inneholder elektrolytter med syrebase.
- Unngå å skape kontakt mellom batteriterminalene, og unngå kraftige støt. Dette kan føre til eksplosjons- og brannfare.
- Under oppladning produserer batteriet gass. Lad derfor opp batteriet i et godt gjennomluftet lokale, langt fra varmekilder og brennbart materiell.
- År batteriet er utslett må det fjernes fra kjøretøyet.
- Det frarådes å sette eller støtte batteriet på tøy/tekstiler, fordi disse da kan bli ødelagt.
- Bruk kun batterier og akkumulatorer av anbefalt type, eller tilsvarende typer.

### DERSOM DET SKULLE OPPSTÅ LEKKASJE

Beskytt øynene, og unngå direkte kontakt med elektrolytten. Beskytt hendene dine. Legg batteriet i en plastpose og følg miljøreglene for kassering av batterier.

### DERSOM HUEN ELLER ØYNENE KOMMER I KONTAKT MED ELEKTRYLTTEN

Skyll øye med rikelig vann det berørte området. Kontakt lege med en gang.

### DERSOM NOEN SKULLE KOMME TIL Å DRIKKE ELEKTRYLTTEN

Skyll munnen og spyt. Kontakt lege med en gang.

### VEDLIKEHOLD OG BEHANDLING AV KJØRETØYET

- Det anbefales ikke å oppbevare leken på steder der det temperaturen synker til under null grader. Dersom den skulle bli brukt uten at man først har varmet den opp til over null grader, kan dette føre til uopprettelige skader på motorer og batterier.
- Kontroller jevnlig at kjøretøyet er i god stand, spesielt det elektriske anlegget, koplingenene på kontaklene, beskyttelseshettene, og batteriladeren. Dersom man finner feil må man verken bruke kjøretøyet eller batteriladeren. Ved reparasjoner må man kun bruke originaldeler fra PEG PEREGO.
- PEG PEREGO vil ikke påta seg noe ansvar dersom det gjøres inngrep på det elektriske anlegget.
- Man må ikke la batteriene eller kjøretøyet stå nær varmekilder, som varmeovner, peiser osv.
- Beskytt kjøretøyet fra vann, regn, snø osv. Bruk på sand eller leire kan føre til skader på tetser, motorer og gir.
- Smør med jevne mellomrom (med en lett olje) delvis bevegelige deler, så som lager og styre etc.
- Overflatene på kjøretøyet kan rengjøres med en fuktig klut, og ved behov, vanlige vaskemidler som ikke er etsende.
- Rengjøringsoperasjonene må kun utføres av voksne.
- Man må ikke demontere noen av mekanismene på kjøretøyet eller på motorene, dersom dette ikke er blitt autorisert av PEG PEREGO.

## REGLER FOR TRYGG BRUK

For at barnet skal være så trygt som mulig, må man før man starter kjøretøyet lese og følge disse anvisningene nøyde.

- Lær barnet riktig bruk av kjøretøyet, slik at man kan kjøre sikkert og ha det gøy.
- Leken må brukes med varsomhet fordi den krever at man har ferdigheter for å unngå fall og kollisjoner som kan gi skaper på brukeren, eller andre som er i nærlheten.
- Før man starter må man kontrollere at det ikke er ting eller personer i veien.
- Kjør med hendene på rattet/styre og se alltid på veien.
- Brems i tide for å unngå kollisjoner.

### OBS!

Denne leken har et bremsesystem som gjør det nødvendig at en voksen gir opplæring til barnet som skal bruke den.

### 2. HASTIGHET (dersom denne finnes)

Det anbefales at man til å begynne med bruker 1. gir. Før man begynner å bruke 2. gir/hastighet, må man forsikre seg om at barnet har lært å bruke rattet/styret, bremsen, 1. gir, riktig, og at det er blitt kjent med kjøretøyet.

### OBS!

- Kontroller at alle festeskivene/mutrene til hjulene iter godt fast.
- Dersom kjøretøyet overbelastes, ved bruk i løs sand, leire eller svært ulendt terreng, vil overbelastningsbryteren gripe inn og fjerne all strøm. Strømmen vil komme tilbake etter noen sekunder.
- Kun for kjøretøy med 12 og 24 Volt: Ved første hastighet/gir har kjøretøyet differensialeffekt som på ordinære biler. På flatt terreng om med kun et barn på kan hjulene ha forskjellig hastighet slik at de kan gli eller senke farten.

MORO UTEN STANS: Hold alltid klart et oppladet batterisett.

## PROBLEMER?

### MANGLER KJØRETØYET KRAFT?

- Kontroller at ingen av kablene er frakoplet under platen til gasspedalen.
- Kontroller at gass-bryteren fungerer, og bytt dem eventuelt ut.
- Sjekk at batteriet er koplet til det elektriske anlegget.

### MANGLER KJØRETØYET KRAFT?

- Lad opp batteriene. Dersom problemet vedvarer etter oppladning må man la batteriet og batteriladeren kontrolleres ved et serviceverksted.

## KUNDESERVICE

PEG PEREGO tilbyr en kundeservicetjeneste etter kjøp, enten direkte, eller gjennom sitt nettverk av autoriserte serviceverksteder, som kan bistå ved eventuelle reparasjoner eller utskiftinger av deler, samt salg av originaldeler. For å kunne kontakte et serviceverksted ber vi deg se heftet "Serviceverksteder" som ligger ved i emballasjen.

Ved enhver henvendelse er det nødvendig å finne fram serienummeret til artikkelen. For å lokalisere serienummeret må du se siden om reservedeler.

Peg Perego er tilgjengelig for kundene, og ønsker å på best mulig møte deres behov. Det er derfor svært viktig for oss å vite hva kundene mener. Vi vil derfor være svært takknemlige dersom du etter å ha brukt dette produktet kunn fylle ut SPØRRESJEMA OM KUNDTELFREDSSSTILLELSE, som finnes på Internett på følgende adresse: [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com) og at du der gir din vurdering og dine forslag.

## REKLAMASJONSRETT

Det er to års reklamasjonsrett på kjøretøyet. Reklamasjonsretten dekker alle kjøretøyets deler ved normal og korrekt bruk. Les derfor nøyde gjennom bruksanvisningen før du tar kjøretøyet i bruk. Fyll ut skjemaet nederst og ta vare på bruksanvisningen sammen med kvitteringen til bruk ved en eventuell reklamasjon.

### Fremgangsmåte ved reklamasjon:

Ved ev. feil eller mangler bør du alltid henvende deg til forhandleren hvor kjøretøyet er kjøpt. Av hensyn til vår løpende kvalitetsikring er det viktig at du ved henvendelse har nedenstående opplysninger om kjøretøyet parat.

Så fremt reklamasjonen ikke kan avgjøres per telefon, skal kjøretøyet sendes til:

**Maki A/S**  
**Hårupvej 22 D**  
**DK-8600 Silkeborg**  
**Danmark**  
**Tlf.nr.: +45 44476603**  
**Mobilnr.: +45 40304228**  
**E-post: service@maki.dk**  
**Internett: www.maki.dk**

Du er naturligvis også velkommen til å kontakte Maki Service.

Kjøretøy tas kun til reparasjon etter avtale. Kjøretøy som sendes inn uten at dette er avtalt på forhånd, vil bli avvist.

Skjema til bruk ved reklamasjon:

Navn: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Postnr./sted: \_\_\_\_\_

Kontaktperson: \_\_\_\_\_

Tlf.nr.: \_\_\_\_\_

### Opplysninger om kjøretøyet:

Produksjonskode (strekkodenr.): \_\_\_\_\_

Produksjonsdato: \_\_\_\_\_

Kontrollnr. ("Controllo") \_\_\_\_\_

Kjøpsdato: \_\_\_\_\_

Reklamasjonens art: \_\_\_\_\_

Med vennlig hilsen  
Peg Pérego S.p.A. / Maki A/S

## MONTERINGSANVISNING

### OBS!

ALLE MONTERINGSOPERASJONENE MÅ KUN UTFØRES AV VOKSNE.  
VÆR VARSOM NÅR KJØRETØYET TAS UT AV EMBALLASJEN ALLE SKRUENE OG SMÅ DELER FINNER MAN I EN POSE INNEI EMBALLASJESENKEN.  
DET KAN HENDE BATTERIET ALLEREDER ER INNSATT I PRODUKTET.

### MONTERING

- 1 • Senk støtten for å holde motorsykkelen i oppreist posisjon ved montering.
- 2 • Plasser karosseriet på gaffelen til styret.
- 3 • Fest karosseriet med en skru.
- 4 • Trekk ut styret som vist på figuren.
- 5 • Plasser styret på gaffelen.
- 6 • Fest styret ved hjelp av to skruer.
- 7 • Trykk på plass de to kapslene. MERKNAD: De to kapslene er forskjellige, den som er merket med bokstaven A skal plasseres til venstre.
- 8 • Plasser vindusskjermen på frontkåpen ved å trykke på sidene (!) slik at den blir lettere å føre inn (2).
- 9 • Fest vinduskjermen til frontkåpen med to skruer.
- 10 • Plasser frontkåpen på motorsykkelen ved å trykke på sidene slik at den blir ført inn til innsiden av rammen. Vær varsom ved innføring av festetappen på midtre del av frontkåpen.
- 11 • Fest frontkåpen til rammen ved hjelp av fire skruer (to på hver side).
- 12 • Trekk til skruen på bunnen.
- 13 • Kople sammen batterikontakten med kontakten til det elektriske anlegget.
- 14 • Plasser støtten for halen bak på motorsykkelen.
- 15 • Fest støtten for halen ved hjelp av de to medfølgende skruene.
- 16 • Sett inn metallstangen i en av de to halvdelene ab halen.
- 17 • Løft bensintanken litt opp og plasser den halvdelen av halen som har metallstangen som vist i figuren.
- 18 • Fest halvdelen av halen til strukturen på motoren ved hjelp av de to skruene.
- 19 • Sett inn eksosrøret i det bakre innsettingspunktet på halvdelen av halen, som vist i figuren, i de to detaljbildene. Trykk på det punktet som er merket med A, for å fullføre påhengningen.
- 20 • Loft bensintanken lett opp og plasser den andre delen av halen, varsomt å man hekter den på i de punktene som er angitt i figurene 21 og 22.
- 21 • Fest den fremre delen av metallrøret den fremre delen av andre halvdel av halen, i det punktet som er merket med bokstaven A og til utspringet i strukturen som er merket med bokstaven B.
- 22 • Fest den bakre delen av den andre halvdelen av halen til eksosrøret, i punkt C, varsom så man fører D-punktene riktig inn.
- 23 • Fest den andre halvdelen av halen til strukturen på motoren ved hjelp av de to skruene.
- 24 • Fest bensintanken til rammen ved å sette inn de fire festetungene i de merkede punktene (to på hver side).
- 25 • Fest de to delene av halen til hverandre ved å skru til skruen som vist i figuren.
- 26 • Fullfør festet av halen ved å skru til en skru i bakre del.
- 27 • Plasser setet som vist i figuren.
- 28 • Fest setet ved å vri på stoppskruen til den kommer i den posisjonen som er vist i detalj B. Dersom stoppskruen er vridd til den posisjonen som vises i detalj A, kan setet åpnes.
- 29 • Sett inn ryggenet.
- 30 • Plasser platen ved å hekte den på den bakre del av halen.
- 31 • Fortsett platen til halen med de medfølgende skruene.
- 32 • Plasser fotstøtten på den bakre delen av motorsykkelen.
- 33 • Fest fotstøtten til strukturen ved hjelp av en skru. Gjenta operasjonen for den andre fotstøtten.

### INNSETTING AV BATTERIER

- 34 • Skru løs skruen som sitter på karosseriet og fjern luken.
- 35 • Ta ut batteriboksen. Sett inn to batterier av typen AA med 1,5V med pol-retningene riktig orientert.
  - Sett batteriboksen tilbake på plass inne i karosseriet, og lukk luken ved å skru til skruen.

### EGENSKAPER VED KJØRETØYET OG BRUK

- 36 • KAROSSENI MED LYDEFFEKTEN: Trykk på tastene for å lage lyd.
    - A: Hornknapp
    - B: Motordur DUCATI
  - 37 • STYRE:
    - C: Startknapp. Trykk på tasten for å starte motorsykkelen. MERKNAD: etter 2 minutter uten aktivitet, vil motorsykkelen slå seg av automatisk.
    - D: Gasspake. Vri spaken nedover for å sette i gang motorsykkelen. Ved å skyve den oppover vil motoren senke farten.
  - 38 • BENSINLOKK:
    - E: Varsellampe for feilfunksjoner vil vises med bensinlokket lukket.
      - Lys tent: Batteriet er utladet
      - Lys som blinker langsomt: Frakoplingsmekanismen er blitt aktivert for å fjerne strømmen til kjøretøyet en kort stund slik at de elektriske kretsene ikke overbelastes.
      - Lys som blinker raskt: Det er en feil ved bryteren/spaken.
    - F: Hastighetsvelger (se side 48).
  - 39 • BREMSEPEDAL: For å bremse motorsykkelen, trykker man inn bremsepedalen med en fot.
  - 40 • STØTTEHJUL: Brukes når motorsykkelen ikke har støttehjul.
  - 41 • STØTTEHJUL: Brukes dersom barnet har dårlig balanse. For å montere støttehjulene må man følge anvisningene som gis i figur 43-47.
  - 42 • FJÆRING: Den fremre gaffelen er utstyrt med ekte fjæring.
  - 43 • For å montere støttehjulene må man skru løs blokkeringssmuttern på bakhjulet ved hjelp av den medfølgende nøkkelen. Trekk ut mutteren og sluttskiven, og ta vare på dem til bruk for å feste støttehjulet.
  - 44 • Trekk ut distanseskiven og ta vare på dem til senere bruk når man ikke lenger trenger støttehjulene på motorsykkelen.
  - 45 • Sett støttehjulet inn på hjulakselen.
  - 46 • Sett inn sluttskiven som man fjernet på forhånd.
  - 47 • Skru til festemutteren igjen på hjulet. Gjenta monteringsoperasjonen på andre siden for å montere det andre støttehjulet.
  - 48 • ANDRE GIR: Når man tar kjøretøyet ut av emballasjen er det innstilt for kjøring ved laveste hastighet (FØRSTE GIR), slik at barnet trygt kan bli kjent med bruk av kjøretøyet. For å la kjøretøyet bevege seg raskere (ANDRE GIR) skrur man løs bensinlokket og trykker "på knappen vor hastighetsvalg.
- ### BYTTING AV BATTERIET
- 49 • For å bytte batteriet når det er utladet, må man vri blokkeringsskruen for setet i posisjon A. Fjern setet.
  - 50 • Skru løs de to skruene på batteriholderen og trekk den ut.
  - 51 • Kople batterikontakten fra kontakten til det elektriske anlegget.
  - 52 • Bytt batteriet og kople kontakten sammen igjen.
  - 53 • Sett batteriboksen tilbake på plass ved å la den passere under håndtaket til batteriet.
  - 54 • Fest batteriboksen med to de to skruene, sett setet på plass, og fest ved å vri på blokkeringsskruen. VÆR OPPMERKSOM: Fest alltid batteriboksen og setet før man begynner å bruke motorsykkelen igjen.
- ### OPPLADING AV BATTERIET
- OBS! OPPLADING AV BATTERIENE OG ALLE INNGREP PÅ DET ELEKTRISKE ANLEGGET, MÅ UTFØRES AV VOKSNE.
- BATTERIET KAN OGSÅ LADES OPP UTEN Å FJERNE DET FRA LEKEN.
- 55 • Kople kontakt A på det elektriske anlegget fra kontakt B på batteriet ved å klemme på sidene.
  - 56 • Sett inn støpslet til batteriladeren i en veggkontakt etter det vedlagte anvisningene. Kople kontakt B på batteriet til kontakt C på batteriladeren.
  - 57 • Når oppladingen er ferdig, trekker man ut støpslet på batteriladeren, og deretter kopler man kontakt C fra kontakt B.
  - 58 • Skjyv helt inn, helt til man hører et klikk, kontakt B i kontakt A.
  - VÆR OPPMERKSOM: Når man er ferdig med oppladingen, må man alltid feste setet ved å vri på blokkeringsskruen.
  - 59 • Batteriet kan også lades opp utenfor kjøretøyet. På denne måten kan barnet forsette å leke dersom man har et ekstra batteri.

# SVENSKA

PEG PEREGO® tackar er för att ni valt denna produkt. Sedan mer än 50 år tillbaka tar PEG PEREGO ut barn på åkturer; de nyfödda barnen med liggsvagnar och sittvagnar och längre fram i äldern med leksaksfordon som har pedaler och är batteridrivna.

Upptäck hela vårt produktutbud, nyheter och annan information om Peg Perego på vår webbplats:

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## VIKTIG INFORMATION

Läs noga denna bruksanvisning för att bekanta er med användning av modellen och för att lära ert barn att köra och ha roligt på ett korrekt och säkert sätt. Spara sedan handboken för varje framtidens bruk.

Innan fordonet tas i bruk första gången ska batteriet laddas i 18 timmar. Om denna åtgärd inte iakttagges kan det uppstå ohjälpliga skador på batteriet.

- **år 3+**
- Fordon med 1 plats
- I förseglat laddningsbart batteri 12V 8Ah med bly
- 1 drivhjul
- 2 motorer på 230 W
- Hastighet i 1:a växeln 4,3 Km/h
- Hastighet i 2:a växeln 8,3 Km/h

Peg Perego kan när som helst tillföra ändringar på modeller eller fakta i denna publikation, på grund av tekniska eller företagsrelaterade skäl.

## SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

Våra leksaker överensstämmer med de Europeiska säkerhetsföreskrifterna för leksaker (säkerhetskrav som förutses av EEC-rådet) och av "U.S. Consumer Toy Safety Specification". De är godkända av I.I.S.G. (Istituto Italiano Sicurezza Giocattoli). Produkten är inte i överensstämmelse med föreskrifterna för trafiknormer på vägar och får alltså inte köras på allmänna vägar.



### Peg Perego S.p.A. är certifierat enligt ISO 9001.

Certifieringen erbjuder kunder och användare garanti för insyn och förtroende för företagets arbetsmetod.

**OBSERVERA! DET ÄR ALLTID NÖDVÄNDIGT MED ÖVERVAKNING AV EN VUXEN PERSON.**

- **OBSERVERA!** Ej lämplig för barn under 36 månader på grund av förekomst av små delar som kan sväljas eller andas in.
- Använd fordonet på öppna platser, på avstånd från alla typer av faror.
- Använd inte fordonet på allmänna vägar, där det är trafik eller parkerade bilar, på branta sluttningar, i närheten av trappsteg, trappor, vattendrag eller simbassänger.
- Barnen ska alltid bära skor när de använder fordonet.
- När fordonet är i funktion ska man vara uppmärksam på att barnen inte sätter händerna, fötterna eller andra delar av kroppen, kläder eller andra föremål, i närbild om delar i rörelse.
- Blöt inte fordonets bestårndelar som motorer, elsystem, tryckknappar etc.
- Använd inte bensin eller andra brandfarliga ämnen i närbild om fordonet.
- Om fordonet inte är av typen med två plaster får det aldrig användas av mer än ett barn.

### WEEE-DIREKTIV (endast EU)

- Denna produkt klassificeras då den inte längre är i bruk som farligt avfall och kan därför inte avskaffas som hushållsavfall, utan ska sorteras separat;
- Lämna avfallet på avsedda återvinningssystem;
- Närvaro av farliga substanser i de elektriska komponenterna i denna produkt innebär en potentiell hälso- och miljöfara om produkterna inte bortskaffas korrekt;
- Den överkorsade soptunnan anger att produkten ska sorteras separat.



### BORTSKAFFANDE AV BATTERIET

- Bidrag till skydd av miljön
- Det använda batteriet ska inte slängas bland hushållssporna
- Ni kan lämna det i en batteriinsamling eller i särskild bortskaftning av avfall; information kan fås från er kommun.



### VARNING BATTERI AA 1,5 VOLT

Isättande av batteriet får endast utföras och övervakas av vuxen person. Låt inte barn leka med batterierna.

- Endast vuxen får byta ut batterierna.
- Använd endast den typ av batteri som specificerats av tillverkaren.
- Respektera polariteten +/-
- Kortslut inte strömförsörjningspolerna, det innebär risk för eld och explosion.
- Tag alltid ur batterierna om leksaken inte används under en längre tid.
- Kasta inte batterierna i eld.
- Försök aldrig ladda batterier som inte är laddningsbara.
- Blanda inte nya och gamla batterier.
- Tag ur urladdade batterier.
- Kasta de urladdade batterierna i avsedda behållare för återvinning av använda batterier.



## VARNINGAR BATTERI

Laddning av batteriet får endast utföras och övervakas av vuxen.

Låt inte barn leka med batteriet.

### LADDNING AV BATTERIET

- Ladda batteriet genom att följa de instruktioner som medföljer batteriladdaren och se alltid till att inte överstiga 24 timmar.
- Om ni laddar batteriet en bra stund så fort fordonet börjat tappa fart så undvikni skador.
- Om ert fordon står stilla under en lång tid, kom ihåg att ladda batteriet och koppla ur det ur anordningen; upprepa omladdningen åtminstone var tredje månad.
- Batteriet får inte laddas upp och ned.
- Glöm inte batteriet i laddaren! Kontrollera regelbundet.
- Använd endast medföljande batteriladdare och originalbatterier från PEG PEREGO.
- Batteriet är förseglat och kräver inget underhåll.

### VARNING

- BATTERIET INNEHÄLLER GIFTIGA FRÄTANDE ÄMSEN.  
MIXTRA INTE MED DET.
- Batteriet innehåller syrabaserad elektrolyt.
- Orsaka inte direkta kontakt mellan batteriets poler och undvik häftiga stötar: risk för explosion och/eller brand.
- Under laddningen alstrar batteriet gas. Ladda batteriet på en välventilerad plats långt ifrån värmevärmekällor och brännbara material.
- Utjänt batteri ska tas ur fordonet.
- Lägg inte batteriet på kläder eftersom de kan skadas.
- Använd endast batterier eller ackumulatorer av rekommenderad och överensstämmende typ.

### VID EN LÄCKA

Skydda era ögon och undvik direkt kontakt med elektrolyten; skydda era händer.

Lägg batteriet i en plastpåse och följ instruktioner för bortskaffande av batterier.

### OM HUDEN ELLER ÖGONEN SKULLE KOMMA I KONTAKT MED ELEKTRYLTYTEN

Skölj den utsatta kroppsdeln i rikligt med rinnande vatten.

Rådfråga omedelbart läkare.

### OM ELEKTRYLTYTEN SVÄLJS

Skölj munnen och spotta.

Rådfråga omedelbart läkare.

## UNDERHÅLL OCH SKÖTSEL AV FORDONET

- Leksaken bör inte lämnas på platser vars temperatur understiger noll grader. Om den skulle användas utan att den uppnått en temperatur över noll grader kan det orsaka oåterkallliga skador på motorn och batteriet.
- Kontrollera regelbundet fordonets skick, särskilt den elektriska anordningen, kontakternas anslutningar, skyddshöljena och batteriladdaren. Om fel kan konstateras får det elektriska fordonet och batteriladdaren inte användas. Använd endast reservdelar av originaltyp PEG PEREGO vid reparationer.
- PEG PEREGO åtar sig inget ansvar i händelse av att det elektriska systemet utsatts för förändringar.
- Lämna inte batterier eller fordonet i närbild om värmevärmekällor som värmeelement, kaminer etc.
- Skydda fordonet från vatten, regn, snö etc.; om fordonet används på sand eller lerig mark kan tryckknappar, motorer och reducerväxlar skadas.
- Smörj regelbundet (med lättoolja) halvrörliga delar som lager, styrning etc.
- Fordonet ytter kan rengöras med en fuktig trasa och vid behov med icke-slipande hushållsprodukter.
- Rengöringsarbetena får endast utföras av vuxna personer.
- Monterar inte ned fordonets mekanismar eller motorer utan godkännande från PEG PEREGO.

## FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

### PRODUKTNAMN

Ducati GP Valentino Rossi

### PRODUKTENS IDENTIFIKATIONSKOD

IGMC0016

### FÖRESKRIFTER FÖR REFERENS (original)

Allmänt Direktiv avseende leksakers säkerhet  
2009/48/EG

Standard EN 71 / 1 -2 -3

Standard EN62115

Direktiv om elektromagnetisk kompatibilitet  
2004/108/EG

Standard EN55022 – EN55014

Europeiska direktivet WEEE 03/108/EG

Europeiska direktivet 2002/95/EG om begränsning av användning av vissa farliga ämnen i elektriska och elektroniska produkter

Direktiv Ftalat 2005/84/EG

Norm EN 60825-1

Produkten är inte i överensstämmelse med föreskrifterna för trafiknormer på vägar och får alltså inte köras på allmänna vägar.

### FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Peg Perego S.p.A. försäkrar på eget ansvar att den aktuella artikeln har provkörts internt och godkänts enligt gällande föreskrifter hos externa och oberoende laboratorier.

### DATUM OCH PLATS FÖR UTSTÄLLANDET

Italien - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

## REGLER FÖR EN SÄKER KÖRNING

För barnets säkerhet: innan fordonet sätts igång ska man noggrant läsa och följa instruktionerna härunder.

- Lär barnet att använda fordonet på korrekt sätt så att körningen blir säker och rolig.
- Leksaken ska användas med försiktighet och därför krävs en förmåga att undvika att rama eller kollidera med föremål vilket kan skada användaren och andra personer.
- Innan start ska man försäkra sig om att färdsträckan inte hindras av personer eller föremål.
- Kör med händerna på styrstången/ratten och håll alltid ögonen på vägen.
- Bromsa i tid för att undvika krockar.

### VARNING!

Produkten är utrustad med ett bromssystem som kräver att barnet korrekt instrueras av en vuxen.

### 2:a HASTIGHET (om sådan finns)

I början rekommenderar vi att man använder den 1:a växeln. Innan man lägger i 2:a hastigheten ska man försäkra sig om att barnet har lärt sig korrekt användning av styrstång/ratt, av 1:a hastigheten, bromsen och att barnet är bekant med fordonet.

### OBS!

- Kontrollera att alla beslag/muttrar för fastning av hjulen sitter fast ordentligt.
- Om fordonet är verksamt i överbelastningstillstånd som t. ex. på fin sand, lerig mark eller mycket ojämna mark, kopplar strömbrytaren för överbelastning omedelbart från drivkraften. Förslörjning av drivkraft startar igen några sekunder senare.
- Endast för fordon 12 och 24 Volt: i första hastigheten är fordonet utrustat med differentiell effekt precis som riktiga bilar; på plana ytor och med bara ett brett om bord kan de två hjulen få olika hastighet och eventuell slirning/inbromsning av desamma.

HA ROLIGT UTAN AVBROTT: ha alltid en laddad batterisats som reserv, klar för användning.

## PROBLEM?

### FUNGERAR INTE FORDONET?

- Kontrollera att det inte finns fränkopplade kablar under gaspedalplattan.
- Kontrollera att tryckknappen för gaspedalen fungerar korrekt och byt ut den vid behov.
- Kontrollera att batteriet är anslutet till det elektriska systemet.

### HAR FORDONET INGEN DRIVKRAFT?

- Ladda batterierna. Om problemet kvarstår efter laddningen ska man låta ett servicecentrum kontrollera batterierna och batteriladdaren.

## SERVICETJÄNST

PEG PEREGO erbjuder efter försäljningen en direkt servicetjänst eller servicetjänst via ett nätverk av auktoriserade servicecentrum för eventuella reparationer eller utbyten och försäljning av originalreservdelar.

För kontaktinformation till dessa servicecentrum, se informationen "Servicecentrum" som finns i förpackningen.

Vid kontakt med vår kundtjänst ska ni ha produktens serienummer nära tillhands.  
Konsultera reservdelsidan i bruksanvisningen för att identifiera serienumret.

PEG PEREGO står till tjänst för alla kundernas behov. Därför är det oerhört viktigt och värdefullt för oss att få veta våra kunders åsikt, och blir vi väldigt tacksamma om ni efter att ha använt vår produkt skulle vilja fylla i FRÅGEFORMULÄR OM KONSUMENTENS TILLFREDSTÄLLELSE som finns på Internet på följande adress:  
[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com) och där ange eventuella kommentarer eller förslag.

## REKLAMATIONSRÄTT

Lekfordonet har två års reklamationsrätt. Reklamationsrätten täcker lekfordonetens alla delar vid normalt och korrekt bruk. Läs därför igenom bruksanvisningen noga innan lekfordonet tas i bruk. Fyll i blanketten nedan och förvara bruksanvisningen tillsammans med inköpskvittot att användas i händelse av reklamation.

### Gör så här vid reklamation:

Vid ev. fel och brister bör du alltid kontakta inköpsstället. Av hänsyn till vår löpande kvalitetssäkring är det viktigt att du vid kontakt har nedanstående uppgifter om lekfordonet till hands. Om reklamationen inte kan klaras per telefon ska lekfordonet skickas till:

#### Maki A/S

Haarupvej 22D

8600 Silkeborg

Denmark

Tel.nr: +45 44476603

Mobilnr: +45 40304228

E-post: [service@maki.dk](mailto:service@maki.dk)

Webb: [www.maki.dk](http://www.maki.dk)

Vi tar bara emot lekfordon för reparation efter överenskommelse. Lekfordon som översänds utan överenskommelse tas inte emot.

Reklamationsblankett:

Namn:

Adress:

Postnr/ort:

Kontaktperson:

Tel.nr:

### Uppgifter om lekfordonet:

Tillverkningskod (streckkodsnr):

Tillverkningsdatum:

Kontrollnr ("Contollo")

Inköpssdatum:

Reklamationens art:

Med vänlig hälsning  
Peg Pérego S.p.A./Maki A/S

## MONTERINGSINSTRUKTIONER

### OBSEVERA

MONTERINGSARBETET FÅR ENDAST UTFÖRAS AV VUXNA PERSONER.

VAR FÖRSIKTIG NÄR DU TAR UT FORDONET UR FÖRPACKNINGEN.

ALLA SKRUVAR OCH SMÅ DELAR FINNS I EN PÄSE INNE I FÖRPACKNINGEN. BATTERIET KAN EVENTUELLT REDAN SITTA I FORDONET.

### MONTERING

- Sänk stödet så att motorcykeln stöds under monteringsarbetet.
- Placera instrumentbrädan på styrets framgaffel.
- Fäst instrumentbrädan med en skruv.
- Drag ut styret så som visas på bilden.
- Placera styret på framgaffeln.
- Fäst styret med två skruvar.
- Tryck fast de två pluggarna. OBS: pluggarna är inte likadana; pluggen som är markerad med bokstaven A är avser den vänstra pluggen.
- Placera vindrutan på kupolen och tryck fast den från sidorna (!) för att lättare kunna föra in den (2).
- Fäst vindrutan till kupolen med två skruvar.
- Placera kupolen på motorcykeln och tryck på sidorna för att föra in dem i karossen. Se noga till att stiften förs in i kupolens mittdel.
- Fäst kupolen till karossen med fyra skruvar (två per sida).
- Dra åt skruven på undersidan.
- Anslut batteriets kontakt till den elektriska anordningens kontakt.
- Placera bakstyckets stöd på motorcykelns bakre del.
- Fäst bakstyckets stöd med de två medföljande skruvarna.
- För in metallrören i en av bakstyckets två halvor.
- Lyft tanken försiktigt och placera bakstyckets ena halva med metallrören så som visas på bilden.
- Fäst bakstyckets ena halva till motorcykelns chassi med två skruvar.
- För in avgasröret i de bakre fästena på bakstyckets ena halva så som visas i cirklarna. Tryck på punkten som är markerad med bokstaven A för att komplettera fästningen.
- Lyft tanken försiktigt och placera bakstyckets andra halva och var noga att fästa den på de punkter som anges i bild 21 och 22.
- Fäst den främre delen av bakstyckets andra halva till metallrören vid den punkt som är markerad med bokstaven A och vid chassis utstickande del vid den punkt som är markerad med bokstaven B.
- Fäst den bakre delen av bakstyckets andra halva till avgasröret vid punkten C och var noga att punkterna D förs in korrekt.
- Fäst bakstyckets andra halva till motorcykelns chassi med två skruvar.
- Fäst tanken till karossen genom att föra in de fyra flikarna i de markerade punkterna (två per sida).
- Fäst bakstyckets två delar till varandra och skruva fast skruven så som visas på bilden.
- Avsluta fastsättningen av bakstycket genom att skruva fast en skruv i den bakre delen.
- Placera sadeln så som visas på bilden.
- Fäst sadeln genom att vrida läsmekanismen tills den når den position som anges i detaljritningen B. Om läsmekanismen är vriden som som visas i detaljritningen A kan sadeln öppnas.
- Tryck in ryggstödet.
- Placera det bakre sätet och fast det till bakstycket i den bakre delen.
- Fäst det bakre sätet till bakstycket med den medföljande skruven.
- Placera fotstödet på motorcykelns bakre del.
- Fäst fotstödet till chassis med skruven. Gör samma sak med det andra fotstödet.

### SÄTTA I BATTERIER

- Lossa skruven på instrumentbrädan och ta bort luckan.
- Tag ut batterihållaren. Sätt i två AA-batterier på 1,5V och kontrollera polriktningen.
- Sätt tillbaka batterihållaren inne i instrumentbrädan och stäng luckan genom att fästa den med skruven.

### FORDONETS EGENSKAPER OCH ANVÄNDNING

- INSTRUMENTBRÄDA MED LJUD: tryck på knapparna för att aktivera ljuden.
  - A: tutta
  - B: motorljud DUCATI

**37 • STYRE:**

- C: Startknapp. Tryck på knappen för att starta motorcykeln. OBS: efter 2 minuters inaktivitet stängs motorcykeln automatiskt.
- D: Gas. Vrid handtaget nedåt för att sätta motorcykeln i rörelse. Om handtaget vrids uppåt saktar motorcykeln ner.

**38 • TANKLOCK:**

- E: Lysknapp för felfunktion som är synlig när tanklocket är stängt.
- Fast ljus: batteriet urladdat
- Långsamt blinkande ljus: avskiljaren har aktiverats och har tillfälligt brutit strömmen till fordonet för att undvika att överbelasta elkretsarna.
- Snabbt blinkande ljus: det är något fel på handtaget.
- F: Knapp för hastighetsval (se bild 48).

**39 • BROMSPEDAL:** för att bromsa motorcykeln ska bromspedalen tryckas ner med en fot.**40 • STÖD:** används om motorcykeln inte är utrustad med stödhjul.**41 • STÖDHJUL:** används om barnet har dålig balans. Följ instruktionerna i bilderna 43-47 för att montera stödhjulet.**42 • FJÄDRING:** framgaffeln är utrustad med verklig fungerande fjädring.**43 •** För att montera stödhjulen ska man lossa det bakre hjulets läsmutter med den medföljande skiftnyckeln. Tag ut muttern och mutterbrickan och spara dem för att fasta stödhjulet.**44 •** Tag ut avståndsstycket och spara det till framtiden när barnet kommer att använda motorcykeln utan stödhjul.**45 •** Sätt i stödhjulet på hjulaxeln.**46 •** Sätt på mutterbrickan som togs av tidigare.**47 •** Skruva fast läsmuttern för faste av hjulet.

Upprepa monteringsarbetet från andra sidan för att montera det andra stödhjulet.

**48 • HASTIGHET 2:** när man packar upp fordonet ur förpackningen är det inställt att köra med den lägsta hastigheten (HASTIGHET 1) så att barnet lär känna motorcykeln. För att få motorcykeln att köra snabbare (HASTIGHET 2) ska man lossa tanklocket och trycka på knappen för val av hastighet.**BYTE AV BATTERIET****49 •** För att byta ut ett urladdat batteri ska man vrida läsmekanismen på sadeln till läget A. Tag bort sadeln.**50 •** Lossa de två skruvarna till batterilåset och tag ut det.**51 •** Koppla från batteriets kontakt från kontakten till den elektriska anordningen.**52 •** Byt ut batteriet och koppla in kontakterna igen.**53 •** Sätt tillbaka batterilåset och för in det under batteriets handtag.**54 •** Fäst batterilåset med de två skruvarna, sätt tillbaka sadeln och fast den genom att vrida läsmekanismen. **VARNING:** fast alltid batterilåset och sadeln innan motorcykeln tas i bruk.**LADDNING AV BATTERIET**

**VARNING:** LADDNING AV BATTERIET OCH ALLA INGREPP PÅ DET ELEKTRISKA SYSTEMET MÄSTE UTFÖRAS AV VUXNA PERSONER.

BATTERIET KAN LADDAS UTAN ATT MAN BEHÖVER TA UR DET UR LEKSAKEN.

55 • Koppla från den elektriska anordningens kontakt A från kontakten B på batteriet genom att trycka på kontakternas sidor.

56 • För in batteriladdarens kontakt i ett hushållsuttag genom att följa instruktionerna som bifogas batteriladdaren. Koppla batteriets kontakt B till batteriladdarens kontakt C.

57 • När laddningen fullföljs ska man ta ut batteriladdaren från hushållsuttaget och sedan koppla loss kontakten C från kontakten B.

58 • Tryck fast kontakten B i kontakten A tills det knäpper till.

• **VARNING:** efter laddningen ska man alltid fästa sadeln genom att vrida läsmekanismen.

59 • Batteriet kan laddas även utanför fordonet - på så sätt kan barnet fortsätta att leka om ni har ett reservbatteri.

# TÜRKÇE

**PEG PEREGO®** bu ürünü tercih ettiğiniz için size teşekkür ediyor. 50 yılı aşkın bir süredir **PEG PEREGO** çocukların geometre götüren, doğa doğmaz o meşhur bebek arabaları ve pusetleri ile, daha sonra ise pedalli veya bateriyeli eşsiz oyuncak arabaları ile.

Peg Perego dünyasındaki tüm ürün serisini, yenilikleri ve diğer bilgileri sizinle bulabilirsiniz:

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## ÖNEMLİ BİLGİLER

Bu kullanım kılavuzunu, modelin kullanımına alışmak ve de çocuğunuza doğru, güvenli ve eğlenceli sürüşü öğretmek için dikkatlice okuyunuz. Daha sonraki herhangi bir gereksinim için kılavuzu saklayınız.

Aracın ilk kullanımında bataryayı 18 saat şarjda tutunuz. Bu işlemin yapılmaması, bataryada telafisi mümkün olmayan zararlara sebep olabilir.

**• yaşı 3+**

- 1 kişilik araç
- 1 adet 12V 8Ah doldurulabilir sızdırmaz kurşun batarya
- 1 adet motorlu çekici tekerlek
- 2 adet 230 W motor
- 1. viteste 4,5 Km/s hız
- 2. viteste 9,5 Km/s hız

Peg Perego istediği zaman bu yayında tanıtılmış modellere, teknik veya şirket içi sebeplerden dolayı değişiklik yapma hakkını saklı tutar.

## EMNİYET STANDARTLARI

Oyuncaklarımız Avrupa Birliği Konseyinin oyuncaklar için öngördüğü güvenlik niteliklerine "A.B.D. Tüketici Oyuncak Güvenliği Nitelikleri" ne uygundur. I.I.S.G. (İtalyan Oyuncak Güvenliği Kurumu) tarafından onaylanmıştır.

Yolda seyr konusundaki trafik düzenlemelerine uygun olmadıklarından dolayı kamuya açık yollarda seyr edemezler.

**Peg Perego S.p.A. ISO 9001 Sertifikalıdır.**

Bu sertifika ile müşterilere ve tüketicilere kurumun şeffaf işleyişinin ve tam bir güven ortamının garantisini verilmektedir.

**DİKKAT! DAİMA BİR YETİŞKİNİN DENETİMİ GEREKLİDİR.**

- **DİKKAT!** Solunablecek veya yutulabilecek küçüklikte parçalar bulundurduğundan 36 aylıktaç küçük çocuklar için uygun değildir.
- Aracı açık alanlarda, tehlikeden uzak yerlerde kullanınız.
- Aracı, trafiğin ve park halindeki arabaların bulunduğu halka açık yollarda, dik yokuşlarda, basamak ve merdivenlerin, su kanallarının ve havuzların yakınında kullanmayın.
- Aracın kullanımını esnasında çocukların daima ayakkabı giymiş olmalıdır.
- Araç çalışırken çocukların ellerini, ayaklarını veya vücutlarının diğer uzuvlarını, giysilerini veya başka eşyalarını aracın hareketli aksamlarına koymadıklarına dikkat ediniz.
- Aracın motorlar, tesisatlar, düğmeler vs. gibi bileşenlerini asla ıslatmayın.
- Aracın yakınında benzin veya başka yanıcı maddeler kullanmayın.
- Bu araç, çift kişilik araçlar kategorisine girmediği takdirde kesinlikle sadece bir çocuk tarafından kullanılmalıdır.

**RAEE DİREKTİFİ (sadece AB)**

- Bu araç kullanım ömrü sonunda RAEE olarak sınıflandırılmış bir atık teşkil eder ve bu nedenle kentsel bir atık olarak imha edilmemelidir, ayrı atık toplamaya tabi tutulmalıdır;
- Atığı tahsis edilen özel çevresel tecrit yerlerine teslim ediniz;
- Uygun şekilde imha edilemedikleri takdirde, bu ürünün elektrik bileşenlerinde bulunan tehlikeli maddeler insan sağlığı bakımından tehlike kaynağı oluşturur;
- Üzerinde çarşı işaretli bulunan çöp bidonu, ürünün ayrı çöp toplama ile toplanması gerektiğini belirtir.

**BATARYANIN İMHASI**

- Çevrenin korunmasına katkıda bulununuz.
- Kullanılmış batarya ev atıklarının arasına atılmamalıdır.
- Kullanılmış bataryaları toplama veya özel atık imha merkezine bırakabilirsiniz; yerel idarenizden bilgi alınız.

**UYARI-AA TİPİ 1,5 VOLT PIL**

- Pil takma işlemi sadece yetişkinler tarafından yapılmalı ve denetlenmelidir. Çocukların pillerle oynamasına izin vermeyiniz.
- Pillar bir yetişkin tarafından değiştirilmelidir.
- Sadece üretici tarafından belirtilen pil tipini kullanınız.
- +/- kutuplarının yönlerine riayet ediniz.
- Besleme kliplerine kısa devre yapmamızın, yanım ve patlama tehlikesi söz konusudur.
- Oyuncağın uzun bir süreliğine kullanılmayacak olması halinde pilleri daima çıkartınız.
- Pilleri ateşe atmayın.
- Doldurulamaz özellikle pilleri asla doldurmaya çalışmayın.
- Eski ve yeni pilleri karışık kullanmayın.
- Boş pilleri çıkartınız.
- Boş pilleri, yeniden dönüştürmeleri için kullanılmış pil toplama kutularına atınız.

**UYGUNLUK BEYANI**

Peg Perego S.p.A., söz konusu ürünün şirket bünyesinde gerekli testlere ve yürürlükteki yasal düzenlemelerin öngördüğü bağımsız laboratuvar testlerine tabi tutulduğunu, kendi sorumluluğu altında, beyan etmektedir.

**VERİLİŞ YERİ VE TARİHİ**

İtalya - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) – İTALIA

## BATARYA İLE İLGİLİ UYARILAR

Batarya doldurma işlemi sadece yetişkinler tarafından yapılmalı ve denetlenmelidir.  
Çocukların batarya ile oynamasına izin vermeyiniz.

### BATARYANIN DOLDURULMASI

- Bataryayı şarj cihazıyla birlikte verilen bilgiler doğrultusunda ve 24 saatı geçirmemeye dikkat ederek şarj ediniz.
- Araç hız kesmeye başladığında bataryayı zamanında şarj ederseniz, zararlarından korunursunuz.
- Aracınızı uzun bir süre kullanmayacaksanız, bataryayı şarj etmeyi ve tesisattan ayırmayı unutmayın; şarj işlemini her üç ayda bir tekrarlarınız.
- Batarya ters konumda şarj edilmemelidir.
- Bataryayı şarjda unutmuyınız! Düzenli aralıklarla kontrol ediniz.
- Ürünlü birlikte verilen şarj cihazını ve orijinal PEG PEREGO bataryasını kullanınız.
- Batarya sızdırılmazdır ve bakım gerektirmez.

### DİKKAT

- BATARYA AŞINDIRICI ZEHİRLİ MADDELER İÇERİR.  
ELLE MÜDAHALE ETMEYİNİZ.
- Batarya asit bazlı elektrolit içermektedir.
- Bataryanın kutup başları arasında direk kontak oluşturmayınız, sert darbelerden kaçınınız: patlama ve/veya yanıcı tehlikesi söz konusuudur.
- Şarj esnasında batarya gaz üretir. Bataryayı iyi havalandırılan bir yerde, ısı kaynaklarından ve yanıcı maddelerden uzakta şarj ediniz.
- Bitmiş batarya araçtan çıkarılmamalıdır.
- Bataryanın giysilerin üstüne konulması tavsiye edilmez; zarar görebilirler.
- Sadece tavsiye edilen veya benzer tipte batarya veya akümülatör kullanınız.

### BİR AKINTI VARSA

Gözlerinizi koruyun; elektrolitle doğrudan temastan kaçının; Ellerini koruyun.  
Bataryayı bir plastik torbaya koyup batarya imha talimatlarını uygulayın.

### EGER DERİNİZ VEYA GÖZLERİNİZ ELEKTROLİTLE TEMAS ETTİYSE

Bulaşmış bölgeyi akar haldeki bol su ile yıkayın.  
Hemen bir doktora danışın.

### ELEKTROLİT YUTULURSA

Ağınızı çalkalayın ve tükürün.  
Hemen bir doktora danışın.

## ARACIN MUHAFAZASI VE BAKIMI

- Bu çocuk oyuncağını sıfırın altında sıcaklığa sahip yerlerde bırakmanız tavsiye edilmez. Eğer sıcaklığı sıfırın üstünde olan bir yere alımdan kullanılırsa, oyuncağın motoru ve aküsü tamir edilemez şekilde hasar görebilir.
- Düzenli olarak aracın durumunu, özellikle elektrik tesisatını, priz bağlantılarını, koruma kılıflarını ve şarj cihazını kontrol ediniz. Hasardan emin olunması halinde elektrikli araç ve şarj cihazı kullanılmamalıdır. Tamirat için sadece orijinal PEG PEREGO yedek parçalarını kullanınız.
- PEG PEREGO elektrik tesisatına elle müdahale edilmesi halinde hiçbir sorumluluk kabul etmez.
- Bataryaları veya aracı kalorifer, şömine, vb. ısı kaynakları yanında bırakmayın.
- Aracı su, yağmur, kar vb. den koruyunuz; kum veya çamur üzerinde kullanım düşme, motor ve redüktöré zarar verebilir.
- Düzenli olarak, yatak, direksiyon donanımı, vb. hareket eden parçaları (ince yağı ile) yağlayınız.
- Aracın yüzeyi nemli bir bezle, gerekirse aşındırıcı olmayan ev temizlik ürünleri ile temizlenebilir.
- Temizlik işlemleri sadece yetişkinler tarafından yapılmalıdır.
- PEG PEREGO'nun yetkisi olmaksızın, aracın mekanizmalarını ve motorunu asla sökmeyiniz.

## GÜVENLİ BİR SÜRÜŞ İÇİN KURALLAR

Çocuğunuzun güvenliği için: aracı çalıştırmadan önce aşağıdaki talimatları dikkatlice okuyup uygulayınız.

- Güvenli ve eğlenceli bir sürüş için çocuğunuza aracın doğru kullanımını öğretiniz.
- Oyuncak, kulanıcının ve üçüncü şahısların yaralanmasına yol açabilecek düşme ve devrilmeleri önlemek için ustalık gerektirdiğinden dikkatlice kullanılmalıdır.
- Yola çıkmadan önce parkur üzerinde insanlar ya da eşyalar bulunmadığından emin olunuz.
- Gidonu/direksiyonu iki elle kavramak ve daima yola bakmak gereklidir.
- Çarpışmaları önlemek için zamanında fren yapılır.

### DİKKAT!

Ürün, çocuğa bir yetişkin tarafından uygun eğitimin verilmesini gerektiren bir frenleme sistemi ile donatılmıştır.

### 2.HİZ (eğer varsa)

Başlangıçta 1. vitesin kullanılması önerilmektedir. 2. hızı takmak için, çocuğunuzun gidonu/direksiyonu, 1. hızı, freni doğru kullanmayı öğrenmiş olduğundan ve araca alıştığından emin olunuz.

### DİKKAT!

- Tüm tekerlek vidalarının/somunlarının iyice sıkıştırılmış olduğunu kontrol ediniz.
- Aracın, yumuşak kum, çamur ya da çok gevşek toprak gibi aşıri yük bindirecek koşullarda hareket ettirilmesi durumunda elektrik akımı ani olarak kesilecektir. Aracın tekrar güç kazanması birkaç saniye sürecektr.
- Sadece 12 ve 14 Volt'luk araçlar için: ilk hızda, araç gerçek otomobillerdeki gibi diferansiyel etkisi ile donatılmıştır; düz zeminler üzerinde ve tek bir çocuktan, iki tekerlek kayma/yavaşlama olasılığı ile birlikte çeşitli hızlara sahip olabilir.

KESİNTİSİZ EĞLENCE yedekte bir batarya setini devamlı dolu olarak kullanıma hazır tutunuz.

## SORUN MU VAR?

### ARAÇ ÇALIŞMIYORSA

- Hız pedalının altındaki kablo bağlantılarının kesilmiş olup olmadığını kontrol edin
- Hız pedalının çalışmıyor olduğunu kontrol edin ve çalışmıyorsa yeni parçayla değiştirin.
- Bataryanın elektrik aksamasına takılı olup olmadığını kontrol edin.

### ARAÇ GÜÇ KAYBEDİYORSA

- Bataryaları doldurun. Sorun dolumdan sonra da devam ediyorsa bataryayı ve batarya şarj cihazını ilgili bir merkeze kontrol ettirin.

## DESTEK HİZMETİ

PEG PEREGO olası tamiratlar, değişimler ve orijinal yedek parça satışları için, doğrudan veya yetkili bayiler ağı aracılığıyla, satış sonrası destek hizmeti vermektedir.

“Destek merkezlerine” ulaşmak için bu kullanım kılavuzunun arka kapağına bakınız.

Herhangi bir rapor için, ürüne karşılık gelen seri numarasının elde bulundurulması gerekmektedir. Seri numarasını öğrenmek için yedek parçalar ile ilgili sayfaya bakınız.

Peg Perego olarak tüketicilerin her türlü gereksinimini en iyi şekilde karşılamak üzere daima onlara hizmet etmeye hazırız. Dolayısıyla, müşterilerimizin görüş ve önerileri bizim için son derece önemli ve değerlidir. Bu nedenle, bir ürünümüzü satın alıp kullandıkтан sonra, görüş ve önerilerinizi bildirmek üzere Internet üzerinde [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com) adresinde yer alan MÜŞTERİ MEMNUNİYETİ FORMUNU doldurursanız size gerçekten minnettar kalacağız.

## MONTAJ TALİMATLARI

### DİKKAT

MONTAJ İŞLEMLERİ SADECE YETİŞKİNLER TARAFINDAN YAPILMALIDIR.  
ARACI AMBALAJINDAN ÇIKARIRKEN DİKKAT EDİNİZ.  
BÜTÜN VİDALAR VE UFAK PARÇALAR AMBALAJ İÇİNDEKİ BİR TORBANIN İÇİNDE BULUNMAGTADIR.  
BATARYA HÂLİHZÂRDA ARACIN İÇ KISMINA YERLEŞTİRİLMİŞ OLABİLİR.

### MONTAJ

- 1 • Montaj işlemleri esnasında motoru tutması için motor desteğini aşağı indiriniz.
- 2 • Kumanda panelini gidon çatalının üzerine yerleştiriniz.
- 3 • Kumanda panelini bir vida ile sabitleyiniz.
- 4 • Gidonu şekilde gösterildiği gibi çıkarınız.
- 5 • Gidonu çatalın üzerine yerleştiriniz.
- 6 • Gidonu iki vida ile sabitleyiniz.
- 7 • İki tipi üzerine bastırarak yerleştiriniz. NOT: Tipalar birbirlerinden farklıdır, A harfi ile işaretlenmiş tipa sola tarafına yerleştirilecek tipadır.
- 8 • Yerleşmesini kolaylaşımak için camı (!) ve (2) yanlarından bastırarak siperliğini üzerine yerleştiriniz.
- 9 • Ön camı, siperliğin üzerine iki adet vida ile sabitleyiniz.
- 10 • Siperliği gövdenin içine sokmak için iki yanından bastırarak motorun üzerine yerleştiriniz. Siperliğin ortasında bulunan pimlerin yuvalarına girmesine dikkat ediniz.
- 11 • Siperliği dört adet vida ile gövdeye sabitleyiniz. (beher yanından iki adet olmak üzere).
- 12 • Sıkın altında vida.
- 13 • Bataryası elektrik tesisatının prizine bağlayıniz.
- 14 • Kuyruk dayanağını motorun arkasına yerleştiriniz.
- 15 • Kuyruk dayanağını donanımda verilen iki adet vida ile sabitleyiniz.
- 16 • Metal boruyu kuyruğun iki yarısından birine sokunuz.
- 17 • Hazneyi yavaşça kaldırınız ve şekilde gösterildiği gibi kuyruğun metal çubuk yerleştirilmiş yarısını yerleştiriniz.
- 18 • Kuyruğun yarısını iki adet vida ile sasiye sabitleyiniz.
- 19 • Egzoz borusunu, dairelerin içinde gösterildiği gibi kuyruğun yarısının arkasındaki yerlerine yerleştiriniz. Kancalanmayı tamamlamak için A harfi ile işaretlenmiş olan noktaya bastırınız.
- 20 • Hazneyi yavaşça kaldırınız ve 21 ile 22inci sekkillerde gösterilen noktalarda karşılık gelmesine dikkat ederek kuyruğun diğer yarısını yerleştiriniz.
- 21 • Kuyruğun ikinci yarısının ön kısmını A harfi ile işaretlenen noktadan metal boruya ve şasisin A harfi ile işaretlenmiş çıkışına sokunuz.
- 22 • Kuyruğun ikinci yarısının arka kısmını, D noktalara karşılık gelmesine dikkat ederek C noktasından egzoz borusuna tutturunuz.
- 23 • Kuyruğun ikinci yarısını iki adet vida ile motor şasisine sabitleyiniz.
- 24 • Hazneyi dört adet dili (beher yanda iki adet) gösterilen noktalardan gövdeye sokarak sabitleyiniz.
- 25 • Kuyruğun her iki yarısını şekilde gösterildiği gibi birbirine vidalayınız.
- 26 • Kuyruğun arka bölümünü bir vida ile sabitleyerek işlemi tamamlayınız.
- 27 • Seleyi şekilde gösterildiği gibi yerleştiriniz.
- 28 • Kilidi B detayında gösterilen pozisyon'a gelene kadar döndürerek seleyi sabitleyiniz. Kilidin A detayında gösterilen pozisyon'a bırakılmış olması halinde sele açılabilir.
- 29 • Sırtlığı bastırarak yerine sokunuz.
- 30 • Kuyruk kapağı arka kuyruğun arka kısmına yerleştirerek tutturunuz.
- 31 • Kuyruk kapağını donanımda verilen vida ile sabitleyiniz.
- 32 • Ayak dayanğını motorun arka kısmına yerleştiriniz.
- 33 • Dayanlığını vida ile sasiye sabitleyiniz. Aynı işlemi diğer dayanak için tekrarlayınız.

## BATARYANIN YERLEŞTİRİLMESİ

- 34 • Kumanda paneli üzerindeki vidayı sökünüz ve kapağı çıkarınız.
- 35 • Batarya taşıyıcıyı çıkarınız. Kutuplarına dikkat ederek iki adet 1,5V,AA pil yerleştiriniz.
- Batarya taşıyıcısını kumanda panelinin içine yerleştiriniz ve kapağı kapatarak bir vida ile sabitleyiniz.

## ARACIN ÖZELLİKLERİ VE KULLANIMI

- 36 • KUMANDA PANELİNDEN SESLERİN AKTİVASYONU: Sesleri aktive etmek için düğmelerle basınız.
- A: Klakson
  - B: DUCATI motor gümbürtüsü
- 37 • GİDON:
- C: Çalıştırma düğmesi. Motoru açmak için düğmeye basınız. NOT: 2 dakika içinde çalıştırılmaması halinde motor otomatik olarak kapanır.
  - D: Gaz düğmesi. Motoru hareket ettirmek için düğmeyi aşağı doğru döndürünüz. Yukarı doğru döndürülmemesi halinde motorun hızı düşer.
- 38 • HAZNE TİPASI:
- E: Hazne kapalı durumdayken hazne üzerindeki uyarı lambasında sayesinde motorun kötü çalıştuğuna dair uyarı görülebilir.
  - Sabit ışık: Boş batarya
  - Uzun aralıklı ışık: Elektrik devrelerine aşırı yüklenmemesi için araca giden enerjiyi geçici olarak kesen akım toplayıcı devreye girmiştir.
  - Kısa aralıklı ışık: Düğmede normalin dışında bir durum var
  - F: Hız seçme düğmesi: (Bkz. şekil 48).
- 39 • PEDAL FRENI: Fren yapmak için bir ayağınız ile fren pedalını aşağı indiriniz.
- 40 • DAYANAK KOLU: Sadece motorda dengeleyici tekerlekler olmaması halinde kullanınız.
- 41 • DENGELEYİCİ TEKERLEKLER: Sadece çocuğun dengesini sağlayamayacak durumda olması halinde kullanınız. Dengeleyici tekerlekleri monte etmek için 43-47 arasındaki şekillere bakınız.
- 42 • SÜSPANSİYONLAR: Ön çatal tam anlamıyla işlevsel süspansiyonlar ile donatılmıştır.
- 43 • Dengeleyici tekerlekleri monte etmek için, arka tekerlein kilitleyici somununu donanımda verilen anahtar ile gevsetiniz. Somun ve rondelayı çıkarınız ve dengeleyici tekerleği sabitlemek için muhafaza ediniz.
- 44 • Ayırıcıyu (aralayıcı) yerinden çıkarınız ve gelecekte çocuğun motoru dengeleyici tekerlekler olmaksızın kullanabileceğiz zaman tekrar kullanmak üzere muhafaza ediniz.
- 45 • Dengeleyici tekerleği tekerlein miline yerleştiriniz.
- 46 • Daha önce çıkardığınız rondelayı yerleştiriniz.
- 47 • Tekerlein sabitleme somununu takınız. Diğer dengeleyici tekerleği monte etmek için aynı işlemleri tekrarlayıniz.
- 48 • İKİNCİ HİZ: Çocuğun motora alışması için araç ambalajından çıktııldığından en düşük hızaya ayarlanmıştır (İLK HİZ). Motoru daha yüksek bir hız getirmek için (İKİNCİ HİZ) hız seçip çıkarınız ve hız seçicisi basınız.

### BATARYANIN DEĞİŞİRTLİRİLMESİ

- 49 • Boşalmış bataryayı çıkarmak için sele kilitleme düğmesini A pozisyonuna getiriniz. Seleyi çıkarınız.
- 50 • Batarya tutucunun iki vidasını sökünüz ve çıkarınız.
- 51 • Batarya fişini elektrik tesisatı bağlantı prizinden çıkarınız.
- 52 • Bataryayı değiştiniz ve bağlantıları yapınız.
- 53 • Batarya tutucusunu batarayanın kulpunun altından geçirerek yerleştiriniz.
- 54 • Batarya tutucusunun her iki vidasını sıkıştırınız, seleyi yerine yerleştiriniz ve sele kildini çevirerek seleyi sabitleyiniz. DİKKAT: Motoru kullanmadan önce daima batarya/akü tutucusunu ve seleyi sabitleyiniz.

### BATARYANIN DOLDURULMASI

- DİKKAT: BATARYANIN DOLDURULMASI VE ELEKTRİK AKSAMLA İLGİLİ BÜTÜN UYGULAMALAR YETİŞKİNLER TARAFINDAN YERİNE GETİRİLMELİDİR.
- BATARYAYI OYUNCAKTAN ÇIKARMADAN DA DOLDURABİLİRSİNİZ.
- 55 • Prizlerin iki yanından bastırmak suretiyle A fişini elektrik tesisatının B prizinden çıkarınız.
- 56 • Şarj makinesinin ekinde sunulan talimatları izleyerek fişini evdeki bir prize takınız. Bataryanın B fişini şarj makinesinin C prizine sokunuz.
- 57 • Şarj işlemi sona erdikten sonra şarj makinesini prizden çıkarınız ve daha sonra B fişini C prizinden çıkarınız.
- 58 • B fişi ile A fişini iyice bastırarak tekrardan bağlantılı yapınız.
- DİKKAT: Şarj işlemini bitirdikten sonra daima sele kildini çevirerek seleyi sabitleyiniz.
- 59 • Batarya araçtan ayrı olarak da şarj edilebilmektedir, dolayısıyla yedek bir bataryanın mevcut olması halinde, boş batarya şarj olurken çocuğunuz oynamaya devam edebilir.

# РУССКИЙ

**Компания PEG PEREGO® благодарит вас за то, что вы выбрали это изделие. Вот уже 50 лет, как компания PEG PEREGO гуляет с детьми. Сразу после рождения - на своих детских колясках, затем на прогулочных, а позже -на педальных и электрических игрушках.**

**Ознакомьтесь с полной гаммой продукции, новинками и другой информацией о мире компании Peg Perego на нашем сайте**

**[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com).**

### ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Внимательно прочтайте настоящую инструкцию, чтобы ознакомиться с моделью и научить вашего ребенка правильному, безопасному и увлекательному вождению. Сохраните инструкцию для будущего использования.

Перед использованием игрушки в первый раз заряжайте батарею в течение 18 часов. Несоблюдение этого требования может непоправимо повредить батарею.

• лет 3+

- Игрушка для 1 ребенка
- I Необслуживаемая, свинцовая, перезаряжаемая батарея 12В 8Ач
- I ведущее колесо
- 2 двигателя 230 Вт-
- Скорость движения на 1-й скорости 4,3 км/ч
- Скорость движения на 2-й скорости 8,3 км/ч

Компания Peg Perego оставляет за собой право внести в любой момент изменения в модели и данные, приведенные в настоящем издании, по причинам технического или корпоративного характера.

### ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

#### НАИМЕНОВАНИЕ ИЗДЕЛИЯ

Ducati GP Valentino Rossi

#### ИДЕНТИФИКАЦИОННЫЙ КОД ИЗДЕЛИЯ

IGMC0016

#### НОРМАТИВНО-СПРАВОЧНЫЕ ДОКУМЕНТЫ (исходные)

Общая директива о безопасности игрушек 2009/48/EC

Стандарт EN 71 / I -2 -3

Стандарт EN62115

#### Директива об электромагнитной совместимости 2004/108/EC

Стандарты EN55022 – EN55014

#### Европейская директива об отходах электрического и электронного оборудования (WEEE) 03/108/EC

Европейская директива об ограничении опасных веществ RoHS 2002/95/EC

Директива по фталатам 2005/84/EC

Норма EN 60825-1

Изделие не соответствует правилам дорожного движения, поэтому оно не может передвигаться по общественным дорогам.

#### ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

Компания Peg Perego S.p.A. с полной ответственностью заявляет, что указанное изделие прошло внутрив заводские испытания и

было утверждено в соответствии с действующими нормами в независимых лабораториях третьих сторон.

#### ДАТА И МЕСТО ВЫДАЧИ

Италия - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

### НОРМЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Наши игрушки соответствуют Европейским нормам по безопасности игрушек (требованиям по безопасности, предусмотренным Советом ЕЭС) и спецификации "U.S. Consumer Toy Safety Specification". Они также одобрены организацией I.I.S.G. (Итальянским институтом по безопасности игрушек). Они не соответствуют правилам дорожного движения, поэтому они не могут передвигаться по общественным дорогам.



Peg Perego S.p.A. сертифицирована по норме ISO 9001.

Сертификация гарантирует заказчикам и потребителям, что компания работает, соблюдая принципы гласности и доверия.

**ВНИМАНИЕ! ИГРУШКА ДОЛЖНА ВСЕГДА ИСПОЛЬЗОВАТЬСЯ ПОД НАДЗОРОМ ВЗРОСЛОГО.**

- **ВНИМАНИЕ!** Игрушка не предназначена для детей меньше 36 месяцев ввиду наличия мелких частей, которые могут попасть в пищевод или дыхательные пути.
- Используйте эту игрушку на открытом воздухе и в безопасном месте.
- Не использовать игрушку на общественных дорогах, в присутствии дорожного движения и запаркованных автомобилей, на резких уклонах, вблизи ступенек и лестниц, речек и бассейнов.
- При вождении игрушки дети должны всегда быть обутыми.
- При работе игрушки обратите внимание на то, чтобы дети не помешали руки, ноги или другие части тела, одежду или другие предметы вблизи движущихся частей.
- Ни в коем случае не смачивайте такие компоненты игрушки, как двигатели, системы, кнопки и т.д.
- Не использовать бензин или прочие воспламеняющиеся вещества вблизи игрушки.
- Игрушкой должен пользоваться обязательно один ребенок, если она не входит в категорию игрушек для двух детей.

#### ДИРЕКТИВА WEEE (только для Евросоюза)

- В конце своего срока службы это изделие будет являться электронно-электрическим отходом, поэтому его нельзя будет утилизировать, как обычный городской отход, а необходимо подвергать дифференциации вторсырья;
- Сдавайте отход в специально предназначенные центры;
- Наличие опасных веществ, содержащихся в электрических компонентах этого изделия, превращает его в источник потенциальной опасности для здоровья человека и для окружающей среды в случае неправильной утилизации;
- Перечеркнутый мусорный контейнер указывает на то, что изделие подлежит дифференциированной утилизации.



#### УТИЛИЗАЦИЯ БАТАРЕИ

- Позаботьтесь о природе!
- Отработанную батарею не следует выбрасывать вместе с домашним мусором.
- Вы можете ее сдать в центр сбора отработанных батарей или утилизации специальных отходов; для справки обратитесь в местную администрацию.



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ БАТАРЕЙКИ ТИПА AA, 1,5 ВОЛЬТ

Установку батареек должны выполнять только взрослые или под надзором взрослых. Не позволяйте детям играть с батареиками.

- Батарейки должны заменять взрослые.
- Используйте только тип батареики, указанный изготовителем.
- Соблюдайте полярность +/-.
- Не вырывайте короткое замыкание клемм питания, так как существует опасность пожара или взрыва.
- Всегда вынимайте батареики, если игрушка не будет долго использоваться.
- Не бросайте батареики в огонь.
- Ни в коем случае не пытайтесь перезарядить батареики, не предназначенные для перезарядки.
- Не смешивайте старые и новые батареики.
- Удалите отработанные батареики.
- Положите отработанные батареики в специальные емкости для их сбора и переработки.



## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО БАТАРЕЕ

Зарядку батареи должны выполнять только взрослые, только взрослым разрешается следить за процессом зарядки.

Не позволяйте детям играть с батареей.

### ЗАРЯДКА БАТАРЕИ

- Заряжите батарею согласно инструкции, приложенной к зарядному устройству, в любом случае не заряжайте ее больше 24 часов.
- Сразу подзарядите батарею, как только игрушка начнет ехать медленнее, таким образом, батарея не повредится.
- Если вы долго не будете пользоваться игрушкой, не забывайте зарядить батарею и оставить ее отключенной от системы. Повторяйте операцию перед зарядкой минимум раз в три месяца.
- Батарея не следует заряжать в перевернутом положении.
- Не забывайте о передозаряжающейся батареей! Периодически проверяйте ее.
- Используйте только поставленное в комплекте зарядное устройство и фирменные батареи компании PEG PEREGO.
- Батарея герметичная и необслуживаемая.

### ВНИМАНИЕ

- БАТАРЕЯ СОДЕРЖИТ ВРЕДНЫЕ КОРРОЗИЙНЫЕ ВЕЩЕСТВА. НЕ ВЫВОДИТЕ ЕЕ ИЗ СТРОЯ.
- Батарея содержит электролит на кислотной основе.
- Не замыкайте клеммы батареи, избегайте сильных ударов: опасность взрыва или воспламенения.
- Во время зарядки батарея вырабатывает газ. Заряжайте ее в хорошо вентилируемом месте, вдали от источников тепла и воспламеняющихся веществ.
- Отработанную батарею следует снять из игрушки.
- Не рекомендуется прикладывать батарею к одежде, поскольку она может повредить ее.
- Используйте лишь только батареи или зарядные устройства рекомендованного или аналогичного типа.

### В СЛУЧАЕ УТЕЧКИ

Заштите глаза; избегайте непосредственный контакт с электролитом: защите руки. Кладите батарею в полиэтиленовую сумку и выполните инструкцию по сдаче батарей в утиль.

### В СЛУЧАЕ КОНТАКТА КОЖИ ИЛИ ГЛАЗ С ЭЛЕКТРОЛИТОМ

Промыть большим количеством проточной воды поврежденный участок.

Немедленно обратитесь к врачу.

### В СЛУЧАЕ ПРОГЛАТЫВАНИЯ ЭЛЕКТРОЛИТА

Прополоскайте рот и выплюньте.

Немедленно обратитесь к врачу.

## ОБСЛУЖИВАНИЕ И УХОД ЗА ИГРУШКОЙ

- Не рекомендуется оставлять игрушку при температуре ниже ниже нуля. Использование при отрицательной температуре может вызвать необратимые повреждения мотора и батареи.
- Периодически проверяйте состояние игрушки, особенно электрической системы, подключение разъемов, защитные крышки и зарядное устройство. При обнаружении явных дефектов электрическую игрушку и зарядное устройство не следует использовать. Для ремонта примените только фирменные запасные части производства компании PEG PEREGO.
- Компания PEG PEREGO не несет никакой ответственности в случае вывода из строя электрической системы.
- Не оставляйте батареи или игрушку вблизи таких источников тепла, как отопительных батарей, каминов и т.д.
- Защитите игрушку от воды, дождя, снега и т.д.; ее эксплуатация по песку или грязи может повредить кнопки, двигатели и редукторы.
- Периодически смажьте (легким маслом) движущиеся части, такие как подшипники, руль и т.д.
- Наружная поверхность игрушки можно чистить влажной тканью и, при необходимости, не абразивными бытовыми моющими средствами.
- Операции по чистке должны выполнять только взрослые.
- Ни в коем случае не разбирайте механизмы игрушки или двигатели, если на то не имеете разрешение компании PEG PEREGO.

## ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОГО ВОЖДЕНИЯ

Для безопасности вашего ребенка: перед включением игрушки прочтите и тщательно выполните настоящую инструкцию.

- Научите вашего ребенка правильно пользоваться игрушкой для ее безопасного и приятного управления.
- Используйте игрушку с осторожностью, так как управление требует определенного мастерства, во избежание падения, столкновений, причинения вреда пользователю и третьим лицам.
- Перед началом езды убедитесь, что на пути следования нет людей или предметов.
- При вождении держите руки на руле и всегда смотрите на дорогу.
- Тормозите заглавоременно во избежание столкновений.

### ВНИМАНИЕ!

Для правильного использования тормозной системы данного устройства ребенок должен получить от взрослого необходимые инструкции.

### 2-Я СКОРОСТЬ (при наличии)

Сначала рекомендуем использовать 1-ю скорость. Перед подключением 2-й скорости убедитесь, что ребенок усвоил правильное пользование руля, 1-й скорости, тормоза, а также, что он знаком и может управлять игрушкой.

### ВНИМАНИЕ!

- Убедитесь в том, что все крепежные накладки и гайки колес надежно закреплены.
- Если игрушка работает в условиях перегрузки, например на мягком песке, грязи или очень неровных поверхностях, выключатель перегрузки немедленно снижает мощность. Подача мощности будет восстановлена спустя несколько секунд.
- Только для игрушек на 12 и 24 Вольт: на первой скорости игрушка имеет эффект дифференциала, как и настоящие автомобили; на ровном грунте и с одним лишь ребенком на борту, два колеса могут крутиться с разной скоростью, с возможным их проскальзыванием или замедлением.

РАЗВЛЕЧЕНИЕ БЕЗ ПЕРЕРЫВОВ: держите запасной комплект заряженных батареи готовым к применению.

## ЧТО-ТО НЕ ТАК??

### ИГРУШКА НЕ РАБОТАЕТ?

- Проверьте, не отсоединились ли кабели под пластиной акселератора.
- Проверьте исправность кнопки акселератора и при необходимости замените ее.
- Убедитесь, что батарея подключена к электрической системе.

### У ИГРУШКИ МАЛО МОЩНОСТИ?

- Зарядите батареи. Если после зарядки проблема не устранилась, сдайте батареи и зарядное устройство на проверку в сервисный центр.

## СЛУЖБА ОБСЛУЖИВАНИЯ

Компания PEG PEREGO предлагает услуги службы послепродажного обслуживания, непосредственно или через сеть уполномоченных сервисных центров, для выполнения ремонта, замены и продажи фирменных запасных частей.

Чтобы связаться с сервисными центрамисмотрите проспект "Сервисные центры", имеющийся в упаковке.

При любом обращении необходимо сообщить серийный номер вашего устройства. Для его определения обратитесь к странице, посвященной запасным частям.

Peg Perego находится к услугам своих клиентов для полного удовлетворения всех их требований. Поэтому, для нас очень важно знать мнение наших клиентов. В связи с этим мы будем вам признательны, если после использования нашего изделия вы заполните анкету об удовлетворенности потребителя, которую можно найти на сайте в Интернете: [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com), высказывая свои замечания или рекомендации.

## ИНСТРУКЦИЯ ПО СБОРКЕ

### ВНИМАНИЕ

ОПЕРАЦИИ ПО МОНТАЖУ ДОЛЖНЫ ВЫПОЛНЯТЬ ТОЛЬКО ВЗРОСЛЫЕ. БУДЬТЕ ВНИМАТЕЛЬНЫ ПРИ ИЗВЛЕЧЕНИИ ИГРУШКИ ИЗ УПАКОВКИ. ВСЕ ВИНТЫ И МЕЛКИЕ ДЕТАЛИ НАХОДЯТСЯ В ПАКЕТЕ ВНУТРИ УПАКОВКИ. БАТАРЕЯ МОЖЕТ БЫТЬ УЖЕ УСТАНОВЛЕНА НА ИГРУШКУ.

### МОНТАЖ

- Опустите подставку, на которую мотоцикл будет опираться во время сборки.
- Расположите панель приборов на рулевой вилке.
- Закрепите панель приборов винтом.
- Извлеките руль, как показано на рисунке.
- Установите руль на вилке.
- Закрепите панель приборов двумя винтами.
- Установите две крышки, нажав на них. ПРИМЕЧАНИЕ: крышки не одинаковы; крышка, обозначенная буквой А, устанавливается слева.
- Вставьте ветровое стекло в обтекатель, нажимая по краям (!) чтобы облегчить вставку в пазы (2).
- Двумя винтами зафиксируйте ветровое стекло в обтекателе.
- Установите обтекатель на мотоцикл, нажимая на края, чтобы вставить их в раму. Проследите, чтобы были правильно установлены штифты в центральной части обтекателя.
- Прикрепите обтекатель к раме четырьмя винтами (по два с каждой стороны).
- Затяните винт на дне.
- Подключите разъем батареи к разъему электропроводки.
- Расположите подставку для сиденья в задней части мотоцикла.
- Зафиксируйте подставку для сиденья двумя винтами (в комплекте).
- Вставьте металлическую трубку в одну из половинок сиденья.
- Аккуратно приподнимите бак и установите половинку сиденья с металлической трубкой как показано на рисунке.
- Двумя винтами прикрепите половинку сиденья к раме.
- Вставьте выхлопную трубу в полое отверстие по центру сзади одной из половинок сиденья. Нажмите на точку, обозначенную буквой А, чтобы закрепить деталь.
- Аккуратно приподнимите бак и установите другую половинку сиденья, обращая внимание на то, чтобы детали были закреплены в точках, указанных на рисунках 21 и 22.
- Прикрепите вторую половинку сиденья передней частью к металлической трубе в точке, обозначенной буквой А, задней частью – на выступе рамы мотоцикла, в точке, обозначенной буквой В.
- Прикрепите заднюю часть другой половинки сиденья к выхлопной трубе в точке С, обращая внимание на правильное введение деталей в точках D.
- Двумя винтами прикрепите к раме вторую половинку сиденья.
- В обозначенных на рисунке точках прикрепите бак к раме четырьмя крепежными язычками (по два с каждой стороны).
- Соедините две половинки сиденья между собой винтами, как показано на рисунке.
- Завершите крепление подставки для сиденья с помощью двух винтов в задней части.
- Установите седло, как показано на рисунке.
- Зафиксируйте седло, повернув стопор до позиции B. Если направление стопора совпадает с позицией A, седло можно открыть.
- Вставьте спинку до щелчки.
- Установите накладку, прикрепив ее к задней части подставки для сиденья.
- Зафиксируйте накладку на подставке для сиденья винтом (в комплекте).
- Установите подножку на задней части мотоцикла.
- Привинтите подножку к раме. Повторите операцию для другой подножки.

### ВСТАВКА БАТАРЕЕК

- Отвинтите винт на панели приборов и снимите крышку.
- Извлеките отсек для батареек. Вставьте в него две батареи 1,5 В типа АА, соблюдая

полярность.

- Поместите отсек для батареек внутрь панели приборов и установите крышку, закрепив ее винтом.

## ХАРАКТЕРИСТИКИ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ИГРУШКИ

36 • ПАНЕЛЬ ПРИБОРОВ СО ЗВУКОВЫМ СОПРОВОЖДЕНИЕМ: для извлечения звуков нажмите на кнопки.

- А: клаксон
- В: шум мотора DUCATI

37 • РУЛЬ:

- С: Кнопка пуска. Нажмите на кнопку для включения мотоцикла. ПРИМЕЧАНИЕ: после 2 минут бездействия мотоцикла выключается автоматически.
- Д: Ручка акселератора. Поверните ручку вниз для начала движения мотоцикла. Поверните ее вверх для замедления мотоцикла.

38 • КРЫШКА БАКА:

- Е: На закрытой крышке бака виден индикатор неполадок.
  - Индикатор светится постоянно: батарея разряжена
  - Индикатор медленно мигает: сработал прерыватель, немедленно отключивший энергию мотоцикла, чтобы исключить перегрузку электросхемы.
  - Индикатор быстро мигает: неправильно работает ручка.
- F: Кнопка выбора скорости (см. рис. 48).

39 • ПЕДАЛЬ ТОРМОЗА: для торможения мотоцикла нажмите на педаль ногой.

40 • ПОДСТАВКА: используйте ее, если мотоцикл не оборудован стабилизирующими колесами.

41 • СТАБИЛИЗИРУЮЩИЕ КОЛЕСА:

используйте их, если ребенку трудно удерживать равновесие. Для установки стабилизирующих колес следуйте инструкциям на рис. 43-47.

42 • АМОРТИЗАТОРЫ: передняя вилка оборудована настоящими работающими амортизаторами.

43 • Для установки стабилизирующих колес открутите блокировочную гайку заднего колеса прилагаясь ключом. Извлеките гайку и шайбу и сохраните их для фиксации стабилизирующих колес.

44 • Снимите втулку и сохраните ее на будущее, когда ребенок будет использовать мотоцикл без стабилизирующих колес.

45 • Установите стабилизирующие колеса на ось колеса.

46 • Вставьте шайбу, снятую ранее.

47 • Завинтите гайку, фиксирующую колесо.

Повторите операции по установке с другой стороны, чтобы смонтировать другое стабилизирующее колесо.

48 • ВТОРАЯ СКОРОСТЬ: У мотоцикла, только что извлеченного из заводской упаковки переключатель установлен на движение с более низкой скоростью, (ПЕРВАЯ СКОРОСТЬ), чтобы позволить ребенку освоиться с мотоциклом. Чтобы мотоцикла ездил на более высокой скорости (ВТОРАЯ СКОРОСТЬ) отвинтите крышку бака и нажмите кнопку переключения скорости.

## ЗАМЕНА БАТАРЕИ

48 • Для замены разряженной батареи поверните блокировочный стопор седла в позицию А. Снимите седло.

50 • Отвинтите два винта блокировочной планки и извлеките батарею.

51 • Отсоедините разъем батареи от разъема электропроводки.

52 • Замените батарею и соедините разъемы.

53 • Снова установите блокировочную планку таким образом, чтобы она прошла под ручкой батареи.

54 • Закрепите блокировочную планку двумя винтами, снова установите седло и зафиксируйте его стопором. ВНИМАНИЕ: не забывайте фиксировать блокировочную планку и седло перед использованием мотоцикла.

## ЗАРЯДКА БАТАРЕИ

**ВНИМАНИЕ:** ЗАРЯДКУ БАТАРЕИ И ЛЮБЫЕ РАБОТЫ НА ЭЛЕКТРИЧЕСКОЙ СИСТЕМЕ ДОЛЖНЫ ВЫПОЛНЯТЬ ВЗРОСЛЫЕ. БАТАРЕЮ МОЖНО ТАКЖЕ ЗАРЯЖАТЬ, НЕ СНИМАЯ ЕЕ С ИГРУШКИ.

55 • Отсоедините разъем А электропроводки от разъема В батареи, нажимая на разъемы с боков.

- 56 • Вставьте в сетевую розетку вилку зарядного устройства, придерживаясь приложенных к нему инструкций. Соедините разъем В батареи с разъемом С зарядного устройства.
- 57 • По завершении зарядки отсоедините зарядное устройство от сетевой розетки, после чего отключите разъем С от разъема В.
- 58 • Вставьте разъем В в разъем А до упора и щелчка.
  - ВНИМАНИЕ: по завершении операций перезарядки всегда фиксируйте седло, поворачивая стопор.
- 59 • Так же батарею можно заряжать, сняв ее с мотоцикла. Таким образом, если у вас есть запасная батарея, ребенку не надо будет прерывать игру.

Η PEG PEREGO® σας ευχαριστεί που προτιμήσατε το προϊόν αυτό. Εδώ και πάνω από 60 χρόνια η PEG PEREGO πηγαίνει βόλτες τα παιδιά. Μόλις γεννηθούν με τα πολυκαρότσια στη συνέχεια με τα καροτσάκια περιπάτου και ακόμη μετά, με τα παιχνίδια με πτδάλια και με μπαταρία.

Ανακαλύψτε την πλήρη γκάμα των προϊόντων, τις καινοτομίες και τις άλλες πληροφορίες του κοσμου Peg Perego στην ιστοσελίδα μας

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Διαβάστε προσεκτικά το παρόν εγχειρίδιο οδηγιών για να εξοικειωθείτε με τη χρήση του μοντέλου και να μάθετε στο παίδι σας μια σωστή, ασφαλή και διασκεδαστική οδήγηση. Φυλάξτε στη συνέχεια το εγχειρίδιο για κάθε μελλοντική αναφορά.

Πριν να χρησιμοποιήσετε το όχημα για πρώτη φορά, φορτίστε τη μπαταρία για 18 ώρες. Η μη τήρηση αυτής της διαδικασίας θα μπορούσε να προκαλέσει ανεπανόρθωτες βλάβες στη μπαταρία.

• Ετών 3+

- Οχήμα 1 θέσης
- Ι επαναφορτιζόμενη στεγανή μπαταρία μολ βδου των 12V 8Ah
- Ι κινητήριος τροχός
- 2 κινητήρες των 230W
- Ταχύτητα στην 1η ταχύτητα 4,3 Km/h
- Ταχύτητα στην 2η ταχύτητα 8,3 Km/h

Η Peg Perego διατηρεί το δικαίωμα να επιφέρει οποιαδήποτε στιγμή μεταβολές σε μοντέλα και δεδομένα που περιγράφονται στην παρούσα δημοσίευση, για λόγους τεχνικής ή επιχειρηματικής φύσης.

## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

**ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ**  
Ducati GP Valentino Rossi

**ΚΩΔΙΚΟΣ ΠΡΟΣΔΙΟΡΙΣΜΟΥ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ**  
IGMC0016

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ ΑΝΑΦΟΡΑΣ (προέλευση)**  
Γενική Οδηγία περί Ασφαλείας των Παιχνιδιών  
2009/48/EK

Πρότυπο EN71 / I -2 -3  
Πρότυπο EN62115

Οδηγία περί Ηλεκτρομαγνητικής Συμβατότητας  
2004/108/EK  
Πρότυπο EN55022 - EN55014

Ευρωπαϊκή Οδηγία ΑΗΗΣ 2003/108/EK  
Ευρωπαϊκή Οδηγία RoHS 2002/95/EK  
Οδηγία Φθαλικών ενώσεων 2005/84/EK  
Κανονισμός EN 60825-1

Δεν είναι συμβατό με τις διατάξεις των κανόνων οδικής κυκλοφορίας και ως εκ τούτου δεν μπορεί να κυκλοφορεί σε δημόσιους δρόμους.

## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Η Peg Perego S.p.A, δηλώνει υπεύθυνα ότι το συγκεκριμένο προϊόν έχει υποβληθεί σε τεστ έγκρισης εντός του εργοστασίου και έχει εγκριθεί σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς σε εξωτερικά και ανεξάρτητα εργαστήρια.

**ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΚΑΙ ΤΟΠΟΣ ΕΚΔΟΣΗΣ**  
Ιταλία - 10. 04. 2011

Peg Perego S.p.A,  
via A. De Gasperi, 50  
20862 - Arcore (MB) – ITALIA

## ΚΑΝΟΝΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Τα παιχνίδια μας είναι συμβατά με τα Ευρωπαϊκά Πρότυπα Ασφαλείας για τα παιχνίδια (κριτήρια ασφαλείας που προβλέπονται από το Συμβούλιο της ΕΟΚ) και από την "U.S. Consumer Toy Safety Specification". Είναι εγκεκριμένα από το I.I.S.G. (Ιταλικό Ινστιτού Το Ασφαλείας Παιχνιδών). Δεν είναι συμβατά με τις διατάξεις των κανόνων οδικής κυκλοφορίας και ως εκ τουτού δεν μπορούν να κυκλοφορούν σε δημόσιους δρόμους.

**H Peg Perego S.p.A. είναι πιστοποιημένη κατά ISO 9001.**  
Η πιστοποίηση παρέχει στους πελάτες και τους καταναλωτές την εγγησία μας διαφάνειας και εμπιστοσύνης στον τρόπο με τον οποίο δουλεύει η εταιρία.

**ΠΡΟΣΟΧΗ! Η ΕΠΙΒΛΕΨΗ ΕΝΟΣ ΕΝΗΛΙΚΟΥ ΕΙΝΑΙ ΠΑΝΤΑ ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΗ.**

- **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Ακατάλληλο για παιδιά ηλικίας κάτω των 36 μηνών λόγω της πάρους ας μικρών τεμάχων που μπορούν να καταπονούν να ειστονται σουν.
- Χρησιμοποιήστε το όχημα σε ανοιχτούς χώρους, μακριά από κινδύνους.
- Μην χρησιμοποιείτε το όχημα σε δημόσιους δρόμους, όπου υπάρχει η κηση και παρκαρισμένα οχ. ματα, σε απότομες κλ σεις, κοντά σε σκαλάκια και σκάλες, τρέχουμενο νερό και πισίνες.
- Τα παιδιά πρέπει πάντα να φορούν παπούτσια κατά τη διάρκεια της χρήσης του οχήματος.
- Όταν το όχημα λειτουργεί προσέξτε να μην βάζουν τα παιδιά χέρια, πόδια ή άλλα μέρη του σώματός τους, ρούχα ή άλλα πράγματα, κοντά στα μέρη που κινούνται.
- Μην βρέχετε ποτέ τα εξαρτήματα του οχήματος όπως κινητήρες, μονάδες, πλήκτρα, κλπ.
- Κοντά στο όχημα μην χρησιμοποιείτε βενζίνες ή άλλες εύφλεκτες ουσίες.
- Το όχημα πρέπει να χρησιμοποιείται αποκλειστικά από ένα μόνο παιδί εφόσον δεν εντάσσεται στην κατηγορία των οχημάτων δύο θέσεων.

## ΟΔΗΓΙΑ ΑΗΗΣ (μόνο ΕΕ)

- Το προϊόν αυτό στο τέλος της ζωής του αποτελεί απόβλητο ταξινομημένο ΑΗΗΣ και ως εκ του δεν πρέπει να διατεθεί ως αστικό απόβλητο, αλλά πρέπει να υπόσκεψεται σε διαφοροποιημένη συλλογή.
- Παραδώστε το απόβλητο στις ειδικές, αρμόδιες οικολογικές ζώνες.
- Η παρουσία επικίνδυνων ουσιών που περιέχονται στα ηλεκτρικά μέρη του προϊόντος αυτού αποτελούν πηγή πιθανού κινδύνου για την ανθρώπινη υγεία και για το περιβάλλον εάν τα προϊόντα δεν διατεθούν σωστά ως απόβλητα.
- Ο διαγραμμένος κάδος δε χνει ότι το προϊόν πρέπει να υποβληθεί σε διαφοροποιημένη συλλογή.



## ΔΙΑΘΕΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

- Συμβάλλετε στην προστασία του περιβάλλοντος.
- Η μεταχειρισμένη μπαταρία, δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα.
- Μπορείτε να την αφήσετε σε ένα κέντρο συλλογής μεταχειρισμένων μπαταριών ή διάθεσης ειδικών απορριμμάτων πληροφορηθείτε σχετικά από το δήμο σας.



## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ AA 1,5 VOLT

- Η τοποθέτηση των μπαταριών πρέπει να γ νεται και να επιβλέπεται μόνον από εν λικες. Μην αφ νετε τα παιδιά να πα ζουν με τις μπαταρ ες.
- Οι μπαταρ ες πρέπει να αντικαθ στανται από έναν εν λικο.
  - Χρησιμοποιει τ μόνον τον τ π μπαταρ ας που προσδιορ ζειται από τον κατασκευαστ.
  - Ακολουθη στην πολικότητα +/.
  - Μην βραχυκυκλώνει τους ακροδέκτες τροφοδος ας, κ νδυνος πυρκαγιάς έκρηξης.
  - Να βγάζετε πάντα τις μπαταρ ες όταν το παιχν δεν χρησιμοποιει τα για μεγαλη χρονικ περ οδο.
  - Μην πετάτε τις μπαταρ ες στη φωτιά.
  - Μην προσπαθει τ ποτέ να επαναφορ στετι τις μπαταρ ες εάν δεν ε ναι επαναφορτιζόμενες.
  - Μην ανακατει ετε μαζ παλιές κ νέες μπαταρ ες.
  - Αφαιρέστε τις άδειες μπαταρ ες στους ειδικο σ περιέκτες για την ανακ κλωση των μεταχειρισμένων μπαταριών.



## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

Η φόρτιση της μπαταρίας πρέπει να γίνεται και να επιβλέπεται μόνον από ενήλικες. Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με τη μπαταρία.

### ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

- Φορτίστε τη μπαταρία ακολουθώντας τις οδηγίες που επισυνάπτονται με το φορτιστή μπαταριών και σε κάθε περίπτωση μην υπερβαίνετε τις 24 ώρες.
- Επαναφορτίστε εγκαίρως τη μπαταρία μόλις το όχημα έχει ταχύτητα. Θα αποφύγετε ζημιές.
- Εάν αφήνετε σταματώμενο το όχημα σας για μ α μεγάλη περίοδο, θα υμάστε να φορτίζετε τη μπαταρία και να την κρατάτε αποσυνδεμένη από την εγκατάσταση επαναλάβατε το χειρισμό επαναφόρτισης τουλάχιστον κάθητρες μηνες.
- Η μπαταρία δεν πρέπει να φορτίζεται αναποδογυρισμένη.
- Μην ξεχνάτε τη μπαταρία σε κατάσταση φόρτισης! Ελέγχετε περιοδικά.
- Χρησιμοποιείτε μόνο το φορτιστή μπαταριών που παρέχεται και τις γνήσιες μπαταρίες PEG PEREGO.
- Η μπαταρία είναι στεγανή και δεν χρειάζεται συντήρηση.

### ΠΡΟΣΟΧΗ

- **Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΠΕΡΙΕΧΕΙ ΔΙΑΒΡΩΤΙΚΕΣ ΤΟΞΙΚΕΣ ΟΥΣΙΕΣ.**  
**ΜΗΝ ΕΠΕΜΒΑΙΝΕΤΕ Σ' ΑΥΤΗ.**
- Η μπαταρία περιέχει ηλεκτρολύτη όξινης βάσης.
- Μην προκαλείτε άμεση επαφή μεταξύ των τερματικών της μπαταρίας αποφύγετε τα δυνατά χτυπήματα: κίνδυνος έκρηξης και/ή πυρκαγιάς.
- Κατά τη διάρκεια της φόρτισης τη μπαταρία σέ εναν καλά αερισμένο χώρο, μακριά από πηγές θερμότητας και ε φλεκτα υλικά.
- Η μπαταρία που έχει εξαντληθεί πρέπει να απομακρύνεται από το όχημα.
- Δεν συνιστάται να ακουμπάτε τη μπαταρία στα ρούχα: μπορεί να καταστραφούν.
- Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες ή συσσωρευτές του συνιστώμενου ή ανάλογου τύπου.

### ΕΑΝ ΥΠΑΡΧΕΙ ΑΠΩΛΕΙΑ

Προστατεύστε τα μάτια σας: αποφύγετε την άμεση επαφή με τον ηλεκτρολύτη: προστατέψτε τα χέρια σας. Βάλτε τη μπαταρία σε μία πλαστική τσάντα και ακολουθήστε τις οδηγίες για τη διάθεση των μπαταριών.

### ΕΑΝ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ή ΤΑ ΜΑΤΙΑ ΕΛΘΟΥΝ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟΝ ΗΛΕΚΤΡΟΛΥΤΗ

Πλύνετε με άφθονο τρέχουμενο νερό το μέρος που έχει προσβληθεί.  
Συμβουλεύετε το γιατρό αμέσως.

### ΕΑΝ ΚΑΤΑΠΙΕΙΤΕ ΤΟΝ ΗΛΕΚΤΡΟΛΥΤΗ

Ξεπλύνετε το στόμα και φτύστε.  
Συμβουλεύετε αμέσως το γιατρό.

## ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΤΟΥ ΟΧΗΜΑΤΟΣ

- Δεν συνιστάται να αφήνετε το παιχνίδι σε χώρους με θερμοκρασίες κάτω του μηδενός. Εάν χρησιμοποιηθεί χωρίς να βρίσκεται σε χώρους με θερμοκρασία πάνω από το μηδέν μπορούν να προκληθούν μη αναστρέψιμες ζημιές σε κινητήρες και μπαταρίες.
- Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση του οχ ματος, ειδικότερα το ηλεκτρικό σ σημα, τις συνδέσεις των βισμάτων, τα καπάκια προστασίας και το φορτιστή μπαταριών. Σε περίπτωση που διαπιστωθούν ελαττώματα, το ηλεκτρικό όχημα και ο φορτιστής μπαταριών δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται. Για επισκευές χρησιμοποιείτε μόνον γνήσια ανταλλακτικά PEG PEREGO.
- Η PEG PEREGO δεν φέρει καμ α ευ η σε περίπτωση που επειβάτε στο ηλεκτρικό σύστημα.
- Μην αφήνετε τις μπαταρίες ή το όχημα κοντά σε πηγές θερμότητας όπως καλορίφερ, τζάκια, κλπ.
- Προστατέψτε το όχημα από νερό, βροχή, χιόνι κλπ. Εάν χρησιμοποιηθεί επτάνως σε άμμο ή λάσπη μπορεί να προκαλέσει βλάβες σε πλήκτρα, κινητήρες και μειωτήρες.
- Λιπαίνετε περιοδικά (με ελαφρύ λάδι) τα κινούμενα μέρη όπως κουζινέτα, τιμόνια κλπ.
- Οι επιφάνειες του οχ ματος μπορούν να καθαριστούν με ένα υγρό πανί και, εάν είναι απαραίτητο, με μ διαβρωτικά προϊόντα οικιακής χρήσης.
- Οι εργασίες καθαρισμού πρέπει να εκτελούνται μόνον από ενήλικες.
- Μην αποσυναρμολογείτε ποτέ τους μηχανισμούς του οχ ματος ή τους κινητήρες, εάν δεν είστε έξουσιοι διοττημένοι από την PEG PEREGO.

## ΚΑΝΟΝΕΣ ΑΣΦΑΛΟΥΣ ΟΔΗΓΗΣΗΣ

Για την ασφάλεια του παιδιού: πριν να ενεργοποιήσετε το όχημα, διαβάστε και ακολουθήστε προσεκτικά τις ακόλουθες οδηγίες.

- Μάθετε στο παιδιά σας τη σωστή χρήση του όχηματος για μία ασφαλή και διασκεδαστική οδήγηση.
- Το παιχνίδι πρέπει να χρησιμοποιείται με προσοχή, καθώς απαιτεί μεγάλη ικανότητα, έτσι ώστε να αποφευχθούν πτώσεις ή συγκρούσεις που μπορούν να προκαλέσουν τραυματισμούς στο χρηστή και στο τρίτου.
- Πριν να ξεκινήσετε βεβαιωθείτε ότι η διαδρομή είναι ελεύθερη από ανθρώπους ή πράγματα.
- Να οδηγείτε με τα χέρια στο τιμόνι/βολάν και να βλέπετε πάντα το δρόμο.
- Φρενάρετε εγκαίρως για να αποφύγετε συγκρούσεις.

### ΠΡΟΣΟΧΗ!

Το προϊόν διαθέτει σύστημα πέδησης που απαιτεί κατάλληλη εκπαίδευση του παιδιού από έναν ενήλικο.

### 2<sup>η</sup> ΤΑΧΥΤΗΤΑ (εάν υπάρχει)

αρχικά συνιστάται η χρήση της 1<sup>ης</sup> ταχύτητας. Πριν να βάλετε τη 2<sup>η</sup> ταχύτητα, βεβαιωθείτε ότι το παιδί έχει μάθει σωστά τη χρήση του τιμονιού/βολάν, της 1<sup>ης</sup> ταχύτητας, του φρένου, και έχει εξοικειωθεί με το όχημα.

### ΠΡΟΣΟΧΗ!

- Ελέγχετε ότι οι όλοι κρατήσανται στη στέρεωσης των τροχών είναι καλά ασφαλισμένοι.
- Εάν το όχημα λειτουργεί σε συνθήκες υπερφόρτισης, όπως μαλακή ήμμος, λάσπη ή σέ έδαφος χωρίς συνοχή, ο διακόπτης υπερφόρτισης θα αφαιρέσει αμέσως τον ισχύ. Η παροχή ισχύος θα συνεχίσει μετά από ορισμένο δευτερολεπτα.
- Εάν το όχημα λειτουργεί σε συνθήκες υπερφόρτισης σε απότομες κλ σεις, ο διακόπτης υπερφόρτισης θα αφαιρέσει αμέσως τον ισχύ από το οχηματού σας. Εάν συμβει αυτό βλαπτεί το ποδι από το πενταλ του ηλεκτρικού φρένου θα μπει σε λειτουργία αποβράδ νοντας την κάθοδο του οχ ματος.

**ΔΙΑΣΚΕΔΑΣΗ ΧΩΡΙΣ ΔΙΑΚΟΠΕΣ:** κρατάτε ένα σετ-μπαταριών φορτισμένο για ανταλλακτικό έτοιμο προς χρ ση.

### ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ;

#### ΤΟ ΟΧΗΜΑ ΔΕΝ ΕΧΕΙ ΙΣΧΥ;

- Φορτίστε τις μπαταρίες. Εάν μετά την επαναφόρτιση το πρόβλημα συνεχίζεται ελέγχετε τις μπαταρίες και το φορτιστή μπαταριών σε ένα κέντρο ποστήριξης.
- ΤΟ ΟΧΗΜΑ ΔΕΝ ΕΧΕΙ ΙΣΧΥ;
- Φορτίστε τις μπαταρίες. Εάν μετά την επαναφόρτιση το πρόβλημα συνεχίζεται ελέγχετε τις μπαταρίες και το φορτιστή μπαταριών σε ένα κέντρο ποστήριξης.

### ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ

Η PEG PEREGO προσφέρει μ α υπηρεσία υποστήριξης μετά την πώληση, απ' ευθείας μέσω δικτυου εξουσιοδοτημένων κέντρων υποστήριξης για ενδεχόμενες επισκευές ή αντικαταστάσεις και πώληση γνωρίζουμε τη γνώμη των πελατών μας. Θα σας είμαστε λοιπόν ευγνώμονες εάν, αφό χρησιμοποιήσετε ένα προϊόν μας, συμπληρώσετε το ερωτηματολογιο ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΣΗΣ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΩΝ που θα βρείτε στο Internet στην ακολούθη διε θυνη: [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com) επισημάνοντας ενδεχόμενες παραπτήσεις υποδειξεις.

Η Peg Perego είναι στη διάθεση των Καταναλωτών της για να ικανοποιούσει σε όσο το δυνατόν καλ τερά κάθε ανάγκη τους. Για το λόγο αυτού είναι εξαιρετικά σημαντικό για μας να γνωρίζουμε τη γνώμη των πελατών μας. Θα σας είμαστε λοιπόν ευγνώμονες εάν, αφό χρησιμοποιήσετε ένα προϊόν μας, συμπληρώσετε το ερωτηματολογιο ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΣΗΣ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΩΝ που θα βρείτε στο Internet στην ακολούθη διε θυνη: [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com) επισημάνοντας ενδεχόμενες παραπτήσεις υποδειξεις.

## ΠΑΙΔΙΚΑ ΕΙΔΗ ΒΡΕΦΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ ΠΑΙΧΝΙΔΙΑ

### ΕΓΓΥΗΣΗ

Η Εγγύηση για τυχόν εργοστασιακά ελαττώματα των προϊόντων της Peg – Pergo ορίζεται για διάστημα έξι μηνύν από την ημερομηνία αγοράς. Ο καταναλωτής πρέπει να απευθύνει πάντα το αίτημα προς τον πωλητή, από τον οποίο έχει την απόδειξη αγοράς ή οποιοδήποτε άλλο έγγραφο ισοδύναμο.

Η παρούσα εγγύηση ισχύει μόνο εφ' όσον το προϊόν χρησιμοποιείται σωστά και βάσει των οδηγιών χρήσεως. Ο κατασκευαστής και οι εντεταλμένοι συνεργάτες του διατηρούν το δικαίωμα του τεχνικού ελέγχου.

Ο κατασκευαστής δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνος εφ' όσον:

- Δεν τηρηθούν οι ανάλογες οδηγίες χρήσεως του κάθε προϊόντος.
- Καταστραφεί τυχαία το προϊόν ή προκληθούν βλάβες από τη κακή χρήση αυτού.
- Υπάρχει τεχνική παρέμβαση ξένου προς την εταιρεία μας τεχνικού, πράγμα το οποίο απαγορεύεται και αποτελεί κίνδυνο για την ασφάλεια του παιδιού.
- Φυσιολογική φθορά η οποία δεν επηρεάζει την λειτουργία του προϊόντος.

Διατηρείτε την εγγύηση και τις οδηγίες χρήσεως και για μελλοντική χρήση.

### ΕΓΓΥΗΣΗ

### ΟΝΟΜΑΤΕΠΩΝΥΜΟ ΑΓΟΡΑΣΤΟΥ :

### ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ :

### ΤΗΛΕΦΩΝΟ :

### E-MAIL :

### ΣΕΙΡΙΑΚΟΣ ΑΡΙΘΜΟΣ ΠΡΟΪΝΤΟΣ :

### ΚΩΔΙΚΟΣ ΠΡΟΪΝΤΟΣ :

### ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΑΓΟΡΑΣ

### ΣΦΡΑΓΙΔΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΟΣ

**Προσοχή:** Η εγγύηση ισχύει μόνο εφ' όσον έχει συμπληρωθεί και σφραγιστεί από τον πωλητή με την ημερομηνία αγοράς. Ζητείστε το από το κατάστημα τη στιγμή της αγοράς. Αν χαθεί ή καταστραφεί το απόκομμα της εγγύησης δεν μπορεί να αντικατασταθεί.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ

### ΠΡΟΣΟΧΗ

ΟΙ ΕΡΓΑΣΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΜΟΝΟΝ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΕΣ. ΠΡΟΣΟΧΗ ΟΤΑΝ ΘΑ ΒΓΑΛΕΤΕ ΤΟ ΟΧΗΜΑ ΑΠΟ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ. ΌΛΕΣ ΟΙ ΒΙΔΕΣ ΚΑΙ ΤΑ ΜΙΚΡΑ ΤΕΜΑΧΙΑ ΒΡΙΣΚΟΝΤΑΙ ΣΕ ΕΝΑ ΣΑΚΟΥΛΑΚΙ ΣΤΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ. Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΕΙΝΑΙ ΗΔΗ ΤΟΠΟΘΕΤΗΜΕΝΗ ΣΤΟ ΠΡΟ ΟΝ.

### ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

- Κατεβάστε το καβαλέτο για να στηρίξετε τη μηχανή κατά τη διάρκεια των χειρισμών συναρμολόγησης.
- Τοποθετήστε το ταμπλό επάνω στην περόνη του τιμονιού.
- Στερεώστε το κάθισμα με μια βίδα.
- Βγάλτε το τιμόνι όπως φαίνεται στην εικόνα.
- Τοποθετήστε το τιμόνι επάνω στην περόνη.
- Στερεώστε το τιμόνι με δύο βίδες.
- Τοποθετήστε με πίεση τα δύο πώματα. ΣΗΜΕΙΩΣΗ: τα πώματα είναι διαφορετικά μεταξύ τους. Τα πώμα που είναι σημειωμένο με το στοιχείο Α αναφέρεται στο αριστερό πώμα.
- Τοποθετήστε στε το παρμπρίζ επάνω στο θόλο πατώντας τα πλαΐνα (1) για να διευκολ νετε την εισάγωγη του (2).
- Στερεώστε το παρμπρίζ στο θόλο με δύο βίδες.
- Τοποθετήστε το θόλο επάνω στη μηχανή πατώντας τον στα πλαΐνα για να τα εισάγετε στο εσωτερικό του αμάξωματος. Προσέξτε την εισάγωγή των πειρών στο κεντρικό μέρος του θόλου.
- Στερεώστε το θόλο στο αμάξωμα με τέσσερις βίδες (δύο ανά πλευρά).
- Σφίξτε τη βίδα στο κάτω μέρος,
- Συνδέστε το βύσμα της μπαταρίας στο βύσμα του ηλεκτρικού συστήματος,
- Τοποθετήστε το υποστήριγμα της ουράς στο πίσω μέρος της μηχανής.
- Στερεώστε το υποστήριγμα της ουράς με τις δύο παρέχομενες βίδες.
- Περάστε το μεταλλικό σωλήνα μέσα σε ένα από τα δύο μισά μέρη της ουράς.
- Σηκώστε ελαφρά το ντεπόζιτο και τοποθετήστε το μοσό της ουράς προσέχοντας να τη συνδέσετε στα σημεία που φαίνονται στις εικόνες 21 και 22.
- Συνδέστε στο μεταλλικό σωλήνα το μπροστινό μέρος του δευτέρου μισού τμήματος της ουράς, στο σημείο που σημειώνεται με το στοιχείο Α και, στην προεξοχή του σκελετού στο σημείο που σημειώνεται με το στοιχείο B.
- Συνδέστε το πίσω μέρος του δευτέρου μισού τμήματος της ουράς στο σωλήνα εξάτμισης στο σημείο C προσέχοντας να εισάγετε σωστά τα σημεία D.
- Στερεώστε το δεύτερο μισό τμήμα της ουράς στο σκελετό της μηχανής με δύο βίδες.
- Στερεώστε το ντεπόζιτο στο αμάξωμα εισάγοντας τις τέσσερις γλωσσίστες στα σημεία που επισημαίνονται (δύο ανά πλευρά).
- Στερεώστε τα δύο μέρη της ουράς μεταξύ τους βιδώνοντας τη βίδα όπως φαίνεται στην εικόνα.
- Ολοκληρώστε τη στερέωση της ουράς βιδώνοντας μία βίδα στο πίσω μέρος.
- Τοποθετήστε τη σέλα όπως φαίνεται στην εικόνα.
- Στερεώστε τη σέλα γυρίζοντας το εξάρτημα συγκράτησης μέχρι να το πάτε στη θέση που επισημαίνεται στη λεπτομέρεια B. Εάν το εξάρτημα συγκράτησης είναι γυρισμένο όπως απεικονίζεται στη λεπτομέρεια A, η σέλα μπορεί να ανοιξεί.
- Εισάγετε με απότομη κνηση την πλάτη.
- Τοποθετήστε το νύχι συνδέοντάς το στην ουρίτσα στο πίσω μέρος.
- Στερεώστε το νύχι στην ουρίτσα με τη βίδα που παρέχεται.
- Τοποθετήστε το μαρσπί στο πίσω μέρος της μηχανής.

33 • Στερεώστε το μαρσπί στο σκελετό με τη βίδα. Επαναλάβατε το χειρισμό.

### ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

34 • Ξεβιδώστε τη βίδα επάνω στο ταμπλό και βγάλτε το πορτάκι.

35 • Βγάλτε τη θήκη των μπαταριών. Τοποθετήστε δύο μπαταρίες AA 1,5X ακολουθώντας τις πολικότητες.

• Τοποθετήστε και πάλι τη θήκη των μπαταριών στο εσωτερικό του ταμπλό και ξανακλείστε το πορτάκι στερεώνοντάς το με τη βίδα.

### ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΟΧΗΜΑΤΟΣ

36 • ΤΑΜΠΛΟ ΜΕ ΗΧΟΥΣ: πατήστε τα κουμπιά για να ενεργοποιήσετε τους ήχους.

• Α: κλάκον

• Β: βοή κινητήρα DUCATI

37 • ΤΙΜΟΝΙ:

• C: Κουμπί εκκίνησης. Πατήστε το κουμπί για να ανάψει η μηχανή. ΣΗΜΕΙΩΣΗ: μετά από 2 λεπτά αρδράνει η μηχανή σβήνει αυτόματα.

• D: Λαβή επιτάχυνσης. Γυρίστε τη λαβή προς τα κάτω για να ζεκινήσει η μηχανή.

Γυρίζοντας την προς τα πάνω η μηχανή μειώνει την ταχύτητα.

38 • ΠΩΜΑ ΝΤΕΠΟΖΙΤΟΥ:

• E: Λυχνία δυσλειτουργίας εμφανής με κλειστό πώμα ντεπόζιτου.  
- Σταθερό Φως: αποφορτισμένη μπαταρία  
- Φως με αργή διακοπόμενη αναλαμπή: μπήκε σε λειτουργία ο διαχωριστής που αφήρεται ενέργεια από το όχημα για να μην υπερφορτίσουν τη ηλεκτρικά κυκλώματα.  
- Φως με γρήγορη διακοπόμενη αναλαμπή: υπάρχει ανωμαλία στη λαβή.

• F: Πλήκτρο επιλογέα ταχύτητας (βλέπε εικ.48).

39 • ΠΕΝΤΑΛ ΦΡΕΝΟΥ: για να φρενάρετε τη μηχανή κατεβάστε το πεντάλ του φρένου με τα ένα πόδι.

40 • ΚΑΒΑΛΕΤΟ: χρησιμοποιείται όταν η μηχανή δεν διάθετε σταθεροποιητικούς τροχούς.

41 • ΣΤΑΘΕΡΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΤΡΟΧΟΙ:

χρησιμοποιούνται εάν τα παιδιά δεν έχει καλή ισορροπία. Για να τοποθετήσετε τους σταθεροποιητικούς τροχούς εξιδιώστε τη μηχανή στις οδηγίες των εικόνων 43-47.

42 • ΑΝΑΡΤΗΣΕΙΣ: η μπροστινή περόνη διαθέτει αναρτήσεις που λειτουργούν πραγματικά.

43 • Για να τοποθετήσετε τους σταθεροποιητικούς τροχούς ξεβιδώστε το παξιμάδι εμπλοκής του πίσω τροχού με το κλειδί που διατίθεται. Βγάλτε το παξιμάδι και τη ροδέλα και φυλάξτε τα για να στερεώσετε το σταθεροποιητικό τροχό.

44 • Βγάλτε το διαχωριστικό και φυλάξτε το για μελλοντική χρήση όταν το παιδί θα χρησιμοποιεί τη μηχανή χωρίς τους σταθεροποιητικούς τροχούς.

45 • Περάστε τον σταθεροποιητικό τροχό επάνω στον άξονα του τροχού.

46 • Τοποθετήστε τη ροδέλα που βγάλατε προηγουμένως.

47 • Ξαναβιδώστε το παξιμάδι στερέωσης του τροχού. Επαναλάβατε τους χειρισμούς τοποθέτησης από την άλλη πλευρά για να τοποθετήσετε τον άλλο σταθεροποιητικό τροχό.

48 • ΔΕΥΤΕΡΗ ΤΑΧΥΤΗΤΑ: όταν βγάλετε το όχημα από τη συσκευασία του, είναι ρυθμισμένο για να κινείται με την πιο χαμηλή ταχύτητα (ΠΡΩΤΗ ΤΑΧΥΤΗΤΑ) έτσι ώστε να μπορέσει το παιδί να εξοικειωθεί με τη μηχανή. Για να κινηθεί το όχημα σε μία πιο μεγάλη ταχύτητα (ΔΕΥΤΕΡΗ ΤΑΧΥΤΗΤΑ) ξεβιδώστε το πώμα ντεπόζιτου και πατήστε το κουμπί του επιλογέα ταχύτητας.

### ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

49 • Για να αντικαταστήσετε την αποφορτισμένη μπαταρία, γυρίστε το εξάρτημα συγκράτησης της σάλας στη θέση A. Βγάλτε τη σέλα.

50 • Ξεβιδώστε τη δύο βίδες του εξαρτήματος συγκράτησης μπαταρίας και βγάλτε το.

51 • Αποσυνδέστε το βύσμα της μπαταρίας από το βύσμα του ηλεκτρικού συστήματος.

52 • Αντικαταστήστε την μπαταρία και επανασυνδέστε τα βύσματα.

53 • Επαναποθετήστε το εξάρτημα συγκράτησης μπαταρίας περνώντας το κάτω από το χερούλι της μπαταρίας.

54 • Στερεώστε το εξάρτημα συγκράτησης μπαταρίας με τις δύο βίδες, επαναποθετήστε τη σέλα και στερεώστε την γυρίζοντας το εξάρτημα συγκράτησης.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:** στερεώνετε πάντα το εξάρτημα συγκράτησης της μπαταρίας και τη σέλα πριν να χρησιμοποιήσετε τη μηχανή.

## ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

**ΠΡΟΣΟΧΗ:** Η ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ ΚΑΙ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΕΠΕΜΒΑΣΗ ΣΤΟ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ ΣΥΣΤΗΜΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΓΙΝΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΕΝΗΑΙΚΕΣ.

Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΕΠΑΝΑΦΟΡΤΙΣΤΕΙ ΚΑΙ ΧΩΡΙΣ ΝΑ ΤΗΝ ΑΦΑΙΡΕΣΕΤΕ ΑΠΟ ΤΟ ΠΑΙΧΝΙΔΙ.

55 • Αποσυνδέστε το βύσμα Α του ηλεκτρικού συστήματος από το βύσμα Β της μπαταρίας πατώντας τα βύσματα στο πλάι.

56 • Περάστε το βύσμα του φορτιστή μπαταριών σε μία οικιακή ηλεκτρική πρίζα ακολουθώντας τις συνημμένες οδηγίες του φορτιστή μπαταριών. Συνδέστε το βύσμα Β της μπαταρίας με το βύσμα Γ του φορτιστή μπαταριών.

57 • Αφού ολοκληρωθεί η φόρτιση βγάλτε το φορτιστή μπαταριών από την ηλεκτρική πρίζα, στη συνέχεια αποσυνδέστε το βύσμα Γ από το βύσμα Β.

58 • Τοποθετήστε μέχρι τέλος, μέχρι το σημείο συγκράτησης, το βύσμα Β στο βύσμα Α.  
• **ΠΡΟΣΟΧΗ:** όταν ολοκληρώνετε τους χειρισμούς επαναφόρτισης στερεώνετε πάντα τη σέλα γυριζόντας το εξάρτημα συγκράτησης.

59 • Η μπαταρία μπορεί να φορτιστεί και έξω από το όχημα με αυτόν τον τρόπο εάν έχετε μία μπαταρία ρεζέρβα, το παιδί μπορεί να συνεχίσει το παιχνίδι.

٥: زر التشغيل. اضغط على الزر لتشغيل الموتسيكل.  
ملاحظة: بعد مرور ٢ دقيقة من عدم الاستخدام ينطفئ الموتسيكل أو توماتيكيًا.

٦: مقبض الإسراع. أدر المقبض إلى أسفل حتى ينطلق الموتسيكل بإدارته إلى أعلى ببطء الموتسيكل من سرعته.

٣٨ سدادة الخزان:  
٧: مؤشر صوتي مرئي للإشارة إلى خلل في التشغيل عندما تكون سدادة الخزان مغلقة.

- الضوء الثابت: البطارية فقدت شحنتها  
- الضوء المتقطع ببطء: تم تنظيف وحدة الفصل التي فصلت الطاقة موقتاً عن المركبة حتى لا يتم تحفيز الدوافر الكهربائية بشكل مفزع.

- الضوء المتقطع بسرعة: يوجد عطب في المقابض.  
٨: زر اختيار السرعة (أنظر الشكل (48)).

٣٩ دواسة المكبح: لفتح الموتسيكل أخفض دواسة المكبح بإحدى القدمين.

٤٠ القانات: يستخدم عندما يكون الموتسيكل غير مزود بعجلات التوازن.

٤١ عجلات التوازن: تستخدم إذا كان توازن الطفل محدوداً.

٤٢ لتركيب عجلات التوازن اتبع التعليمات في الأشكال (47-43).

٤٣ مقبض التعليق: المحور الأمامي مزود بنوابض تعليق حقيقي تعمل بالفعل.

٤٤ لتركيب عجلات التوازن فك صاملولة اعفة العجلةخلفية باستخدام المفتاح المركب. أخرج الصاملولة والحلقة العentiية وأحافظ على لثبيت عجلة التوازن.

٤٥ أحسب وحدة الميادنة واحافظ بها لوقت لاحق عندما يقوم الطفل باستخدام الموتسيكل بدون عجلات التوازن.

٤٦ أدخل عجلة التوازن على حمور الجلة.

٤٧ أعد ربط صاملولة لثبيت العجلة. كرر عمليات التركيب من الجانب الآخر لتركيز عجلة التوازن الأخرى.

٤٨ السرعة الثانية: عند إخراج المركبة من تغليفها، فإنها قد تم تجهيزها للتشغيل بالسرعة الأثقل بطاً (السرعة الأولى) للسماح للطفل بالتعود على الموتسيكل. قلما يتم تشغيل المركبة سرعة أعلى (السرعة الثانية) فك سدادة الخزان واصطف على زر اختيار السرعة.

## استبدال البطارية

٤٩ لاستبدال البطارية المستهلكة، أدر قفل ثبيت المبعد في الوضع ش. أخرج المقدع.

٥٠ فك سماري وحدة ثبيت البطارية اللولبين وأخرجها.

٥١ أفصل قابس البطارية عن قابس الجهاز الكهربائي.

٥٢ استبدل البطارية وأعد توصيل الأقباس.

٥٣ ضع وحدة ثبيت البطارية في موضعها بمتريرها تحت مقبض البطارية.

٥٤ ثبت وحدة ثبيت البطارية بالسمارين اللولبين، ضع المبعد في موضعه وثبت بإدارة القفل.

٥٥ ثبيت: قم دائمًا بثبيت وحدة ثبيت البطارية و المبعد قبل استخدام الموتسيكل.

## شحن البطارية

٥٦ يمكن شحن البطارية أيضًا بدون تحريرها من اللعبة. يمكن شحن البطارية أيضًا بدون تحريرها من اللعبة.

٥٧ أفصل القابس ش الخاص بالشبكة الكهربائية عن القابس لا الخاص بالبطارية بالضغط على الأقباس جانبياً.

٥٨ انخل قابس شاحن البطاريات في مأخذ تيار منزل في باباع التعليمات المرفقة مع شاحن البطاريات. قم بتوصيل القابس لا الخاص بالبطارية مع القابس ش الخاص بشاحن البطاريات.

٥٩ ش بعد الانتهاء من شحن البطارية افصل شاحن البطارية عن المأخذ المنزلي، ثم تسمع صوت التعيق، القابس لا انخل حتى النهاية، و حتى تسمع صوت التعيق، القابس لا في القابس ش.

٦٠ ثبيت: بعد انتهاء عمليات إعادة الشحن ثبت دائمًا المبعد بإدارة القفل.

٦١ يمكن شحن البطارية حتى وهي خارج المركبة وبهذه الطريقة يمكن للطفل الاستمرار في اللعب، إذا كان لديكم بطارية احتياطية.

## تعليمات التركيب

٦٢ عمليات التركيب يجب أن يقوم بها البالغون فقط.

٦٣ انتهت عندما تقوم بإخراج العبرة من التغليف.

٦٤ جميع المسامير والأجزاء الصغيرة توجد في كيس داخل الصندوق.

٦٥ البطارية قد تكون بالفعل مركبة داخل المنتج.

## التركيب

٦٦ ١- أخفض القائم حتى يستند الموتسيكل لأشاء عمليات التركيب.

٦٧ ٢- ضع لوحة القيادة على مقبضي المقود.

٦٨ ٣- ثبت لوحة القيادة باستخدام سمارات لوليبي.

٦٩ ٤- أخرج المقود كما هو موضح في الشكل.

٧٠ ٥- ضع المقود على المقبضين.

٧١ ٦- ثبت المقود باستخدام سمارات لوليبي.

٧٢ ٧- قم بتركيب السماراتين بالضغط عليهم. ملاحظة: السمادات مختلفة فيما بينهم؛ السدادة المحددة بالحرف ش هي السدادة اليسرى.

٧٣ ٨- ضع واجهة الرجاحية الأمامية على وجهة الموتسيكل بالضغط عليها من الجوانب (١) (تشهيل إدخالها (٢)).

٧٤ ٩- ثبت الوجهة الرجاحية الأمامية في وجهة الموتسيكل باستخدام سمارات لوليبي.

٧٥ ١٠- ضع واجهة الموتسيكل على الهيكل الخارجي بالضغط عليهما الجوانب حتى تدخلها في الهيكل الخارجي. انتهت عند إدخال المحاور في الجزء المركزي من وجهة الموتسيكل.

٧٦ ١١- ثبت الوجهة الرجاحية الأمامية في وجهة الموتسيكل ساماري لوليبي (اثنين في كل جانب).

٧٧ ١٢- تشديد السمارات في القاع.

٧٨ ١٣- قم بتوسيع قابس البطارية في قابس الجهاز الكهربائي.

٧٩ ١٤- ضع دعامة الجزء البارز في مؤخرة الموتسيكل.

٨٠ ١٥- ثبت دعامة الجزء البارز باستخدام السماراتين اللولبيين.

٨١ ١٦- أدخل الأنابيب المعندي في أحد نصفي الجزء البارز.

٨٢ ١٧- ارفع الخزان قليلاً وضع نصف الجزء البارز مع الأنابيب المعندي كما هو موضح في الشكل.

٨٣ ١٨- ثبت نصف الجزء البارز في هيكل الموتسيكل باستخدام سماراتين لوليبي.

٨٤ ١٩- انخل أنابيب العامد في الأماكن الخلفية من نصف الجزء البارز كما هو موضح في الأشكال الدائرية. اضغط على النقطة المحددة بالحرف ش لكي تنهي عملية التثبيت.

٨٥ ٢٠- ارفع قليلاً الخزان وضع النصف الآخر من الجزء البارز مع الانتهاء لثبيته في النقاط الدائرية في الأشكال 21 و 22.

٨٦ ٢١- اربط الجزء الأمامي من النصف الثاني للجزء البارز في الأنابيب المعندي، في النقاط الدائرية في الجزء البارز مع بروز الهيكل في النقاط الدائرية أطراف في.

٨٧ ٢٢- اربط الجزء الخلفي من النصف الثاني للجزء البارز في النقاط الدائرية و مع الانتهاء للإدخال الصحيح للنقاط.

٨٨ ٢٣- ثبت النصف الثاني للجزء البارز في هيكل الموتسيكل باستخدام سماراتين لوليبي.

٨٩ ٢٤- ثبت الخزان في هيكل الخارجي بداخل الأربعة أطراف في النقاط الدائرية (اثنين لكل جانب).

٩٠ ٢٥- ثبت الجنين البارزين فيما بينهما بربط السمارات اللولبي كما هو موضح في الشكل.

٩١ ٢٦- استكمل ثبيت الجزء البارز بربط أحد السمارات اللولبية في الجزء الخلفي.

٩٢ ٢٧- ضع المبعد كما هو موضح في الشكل.

٩٣ ٢٨- ثبت المبعد بإدارة القفل حتى تحيطه في الوضع المحدد في النقاط لا. إذا كان القفل موجودًا كما هو موضح في النقطة ش، يمكن للبعد أن ينفتح.

٩٤ ٢٩- انخل متكاً الظهر الصغير بالتعليق.

٩٥ ٣٠- ضع الغطاء بربطه في الجزء البارز من الوراء.

٩٦ ٣١- ثبت الغطاء في الجزء البارز باستخدام السمارات اللولبي المرافق.

٩٧ ٣٢- ضع الدواسة الصغيرة في الجزء الخلفي من الموتسيكل.

٩٨ ٣٣- ثبت الدواسة الصغيرة في هيكل باستخدام السمارات اللولبي. كرر العملية لثبيت الدواسة الصغيرة الأخرى.

## إدخال البطارية

٩٩ ٣٤- فك السمارات اللولبي الموجود على لوحة القيادة و افضل المنفذ الصغير.

١٠٠ ٣٥- أخرج حامل البطارية. أدخل بطاريتين من نوع ش ش قدرة ١٥، فولت مع مراعاة ترتيب الأقطاب.

١٠١ ١٠- أعد وضع حامل البطارية داخل لوحة القيادة و أعد إغلاق المنفذ الصغير بثبيته باستخدام السمارات اللولبي.

## خصائص و استخدام المركبة

١٠٢ ٣٦- ولوحة القيادة المزودة بأصوات: اضغط على المفاتيح لتشغيل الأصوات.

١٠٣ ٣٧- ش: التغیر.

١٠٤ ٣٨- لا: صوت محرك فشوعي.

١٠٥ ٣٩- مقبض: المقدون.

## خدمة العملاء

تقدّم شركة PEG PEREGO خدمة ما بعد البيع، بشكل مباشر أو من خلال شبكة من مراكز الخدمة المفروضة، للقيام بالية إصلاحات أو تبديلات وبيع قطع الغيار الأصلية. للاتصال بمراكز الخدمة انظر كتيب "مراكز الخدمة" الموجود في التليف.

للقائم بأي طلب يجب أن يكون في حوزتكم الرقم التسلسلي الخاص بالمنتج. ولتحديد الرقم التسلسلي، قم بالاطلاع على الصفحة المخصصة لقطع الغيار.

إن شركة Peg Prego مستعدة لتأدية احتياجات مستهلكيها ورضائها بأفضل شكل. ولها، فعرفة رأي عملائها يشكل أهمية كبيرة و قيمة بالنسبة لنا. ومن ثم فسوف تكون شاكرين إذا قمت ببعض استخدام أحد منتجاتنا، بملء استبيان إرضاء المستهلك الذي سوف تجد على شبكة الانترنت في العنوان التالي:

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

مع الإشارة إلى آية ملاحظات أو اقتراحات.

لأمان الطفل: قبل تشغيل العربة، اقرأ و اتبع التعليمات التالية بعناية.

قم بتعليم طفلك الاستخدام الصحيح للعربة لقيادة آمنة و ممتعة.

أجب استخدام لغة الأطفال بعذر، بما أنها تتطلب مهارة كبيرة ضرورة للمستخدم وللآخرين.

قبل التحرك تأكد أن الطريق خال من الأشخاص أو الأشياء.

قد بوضع يديك على المقود/عجلة القيادة و انظر دائمًا إلى الطريق.

قم بالربح في الوقت المناسب لتجنب التصادمات.

تبيبة! المتوج مزود بنظام فرامل يتطلب أن يوجه شخص بالغ تعليمًا ملائماً

للطفل.

السرعة الثانية (إذا كانت متوفرة) في البداية تتصحّب باستخدام السرعة الأولى. قبل تعشيق السرعة

الثانية، تأكد من أن الطفل قد تعلم استخدام المقود/عجلة القيادة بشكل صحيح، السرعة الأولى، المكبح، و أنه قد تألف مع العربية.

تبيبة! تأكّد أن جميع سامير / سواميل تثبّت العجلات محكمة جيداً.

إذا تم استخدام العربية بتحميل مفرط، مثل المقابض المفككة جداً، فإن قاطع التيار

الناتعة أو الأحوال أو الأرضي المفككة جداً، فإن قاطع التيار الخاص بالتحميل المفرط سوف يقطع القدرة فوراً. و سوف يتجمد توزيع القدرة بعد بضعة ثوانٍ.

بالنسبة للعربات قدرة ١٢ و ٢٤ فولت فقط: في السرعة الأولى،

تكون العربية مزروعة بعامل الاختلاف مثل السيارات الحقيقية، فوق الأرضي الملمس و في وجود طفل واحد فقط، يمكن أن يكون

للعجلتين سرعات مختلفة مع إمكانية انزالها / إبطائهما.

استمتع مستمر بجموعة بطاريات مشحونة جاهزة للاستخدام.

احتفظ بجموعة بطاريات مشحونة جاهزة للاستخدام.

العربة لا تعمل؟

تأكد من عدم وجود كبلات مفصولة تحت شريحة الإسراع.

تأكد من عمل زر الإسراع و قم بتغييره عند اللزوم.

تأكد أن البطارية مشتبأة في الجهاز الكهربائي.

فقدت العربية قدرتها؟

اشحن البطاريات، إذا استمرت المشكلة بعد الشحن افحص البطاريات و شاحن البطاريات في أحد مراكز الخدمة.

الخطوة الأولى: افتح بطاريات

الخطوة الثانية: افتح بطاريات

الخطوة الثالثة: افتح بطاريات

الخطوة الرابعة: افتح بطاريات

الخطوة الخامسة: افتح بطاريات

الخطوة السادسة: افتح بطاريات

الخطوة السابعة: افتح بطاريات

الخطوة الثامنة: افتح بطاريات

الخطوة التاسعة: افتح بطاريات

الخطوة العاشرة: افتح بطاريات

الخطوة الحادية عشر: افتح بطاريات

الخطوة الثانية عشر: افتح بطاريات

الخطوة الثالثة عشر: افتح بطاريات

الخطوة الرابعة عشر: افتح بطاريات

الخطوة الخامسة عشر: افتح بطاريات

الخطوة السادسة عشر: افتح بطاريات

الخطوة السابعة عشر: افتح بطاريات

الخطوة الثامنة عشر: افتح بطاريات

الخطوة العاشرة عشر: افتح بطاريات

## تحذيرات خاصة بالبطارية

- يجب أن يتم شحن البطاريات و فحصها من قبل البالغين فقط.
- لا تترك الأطفال يلعبون بالبطاريات.

## شحن البطارية

- أشحن البطارية باتباع التعليمات المرفقة بشاحن البطاريات وعلى أية حال لا يجب للشحنة أن يتجاوز ٢٤ ساعة.
- بمجرد أن تفقد العربية سرعتها أشحن البطارية لبعض الوقت، بذلك ستستجرب الأضرار.
- إذا تركت عربتك بدون استخدام لفترة طويلة، تذكر أن شحن البطارية وأن تفصلها عن الجهاز؛ كفر عملية الشحن كل ثلاثة شهور على الأقل.

لا يجب شحن البطارية وهي مقلوية.

- لا تنسى البطارية في الشاحن! قم بفحصها بشكل دوري.
- استخدم فقط شاحن البطاريات المرفق مع العربية و البطاريات الأصلية من شركة PEG PEREGO.
- تم قفل البطاريات وهي لا تحتاج للصيانة.

## تنبيه

- تحذيري البطاريات على مواد سامة و تؤدي إلى التأكمل.
- لا تبعث بها.
- تحذيري البطاريات على مادة حمضية قابلة للتحليل الكهربائي.
- لا تقم بلاماسة مباشرة بين أطراف البطارية، تجنب الصدمات الشديدة: خطر الانفجار و/أو الحريق.
- أشأ شحن البطارية يتم ابتعاد غاز. أشحن البطارية في مكان جيد التهوية و بعيداً عن مصادر الحرارة و المواد القابلة للاشتعال.
- يجب إزالة البطاريات الفارغة من العربية.
- ننصح بعدم إسناد البطاريات على الملابس، من الممكن الإصرار بها.
- استخدم فقط البطاريات أو وحدات التكليس من النوع المحدد أو من نوع مماثل.

## في حالة وجود تسرب

- قم بحماية عينيك؛ تجنب الملامسة المباشرة مع المادة القابلة للتحليل الكهربائي؛ قم بحماية يديك.
- ضع البطارية في حقيبة يابستكّة و اتبع التعليمات الخاصة بالخلص من البطاريات.

- في حالة ملامسة الجلد أو الأعين للمادة القابلة للتحليل الكهربائي، اغسل الجزء المصاب بالماء الجاري و الغزير.
- قم باستشارة الطبيب فوراً.

في حالة ابتلاع المادة القابلة للتحليل الكهربائي، اشطف فمك و أقصق.

قم باستشارة الطبيب فوراً.

## صيانة و أمان العربية

- لا ينصح بترك اللعبة في بيئات تقل درجة حرارتها عن الصفر المنوي. في حالة استخدام اللعبة في بيئات تقترب درجة حرارتها من صفر مئوية فمن الممكن أن تحدث ثغرات غير قابلة للإصلاح في المحرك و البطارية.

- احفص بشكل دوري حالة العربية، و بشكل خاص الجهاز الكهربائي، التوصيات بين المقاييس، أغطية الحالية و شاحن البطاريات. في حالة وجود عيوب أكيدة، لا يجب استخدام العربية الكهربائية و شاحن البطاريات. للقيام بالإصلاحات استخدم فقط قطع الغيار الأصلية من شركة PEG PEREGO.

- شركة PEG PEREGO لا تحمل أية مسؤولية في حالة العبث في الجهاز الكهربائي.
- لا تترك البطاريات أو العربية بالقرب من مصادر الحرارة مثل أحجزة التفريغة أو موقدات الحرارة، الخ.

- احمي العربية من الماء، الأمطار، الجليد، الخ؛ ان استخدمامها فوق الرمال أو الأوحال يمكن أن يسبب أضراراً في الأزرار، المحركات و المحولات.

- قم بتشحيم الأجزاء القابلة للحركة بشكل جزئي مثل الحشبات، عمود القيادة و ذلك بشكل دوري (بزيت خفيف).
- يمكن تنظيف أسطح العربية بقطعة قماش منداة و، عند اللزوم، باستخدام منتجات منزلية غير كاشطة.

- يجب القيام بعمليات التنظيف من قبل البالغين فقط.
- لا تترك أيّاً المكونات الميكانيكية للعربة أو المحركات، إذا لم تصرح بذلك شركة PEG PEREGO.

## لوائح الأمان

إن لعبنا طبقاً للوائح الأمان الأوروبية الخاصة بالألعاب (متطلبات الأمان المحددة من قبل مجلس EEC) "U.S. Consumer Toy Safety Specification". قد تم التصديق عليها من قبل I.I.S.G. (المعهد الإيطالي لأمن الألعاب). هذه الألعاب غير مطابقة لوائح المرور في الطريق ولذلك فلا يمكنها السير في الطريق العامة.

Peg Perego S.p.A. هي شركة حاصلة على شهادة 9001 TÜV SUD. تقدم الشهادة إلى العملاء و المستهلكين ضمان الشفافية و الثقة في أداء عمل الشركة.



تبيه! يلزم أن يقوم دائمًا أحد البالغين بالإشراف.

• تبيه هذه العربية لا تتناسب للأطفال الأقل من ٣٦ شهر نظراً لتواجد أجزاء صغيرة يمكن بلعها أو استنشاقها.

• استخدم العربية في ساحات مفتوحة بعيداً عن المخاطر.

• لا تستخدم العربية في الطريق العامة، حيثما يوجد مرور و سيارات متوقفة، وكذلك فوق المحدرات الوعرة و بالقرب من الدرجات و

السلام و عند مجازي المياه و حمامات السباحة.

• يجب على الأطفال دائمًا ارتداء الأحذية أثناء استخدام العربية.

• عندما تعلم العربية انتبه حتى لا يضع الأطفال أيّامهم أو أجزاء أخرى من الجسم أو الملابس أو أشياء أخرى بالقرب من الأجزاء المتحركة.

• لا تبلل أبداً مكونات العربية مثل المحركات، الأجهزة، الأزرار، الخ.

• لا تستخدم البنزين أو مواد أخرى قابلة للاشتعال بالقرب من العربية.

• يجب استخدام العربية من قبل طفل واحد فقط في حالة عدم

إدراجها ضمن فئة العربات المجهزة بمكابين.

## التوجيهات الأوروبية (RAEE) (فقط للاتحاد الأوروبي)

• يبعد هذا المنتج عند انتهاء عمره الافتراضي قيامة مصنفة تبعاً للتوجيهات التثاثل و لذلك لا يجب التخلص منه مع القيامة المدنية، بل يجب أن يخضع لعملية التجميع المنفصل؛

• قم بتسليم القلامة في الناقل المناسبة الصنفية للبيئة المجهزة لعملية التجميع؛

• يشكل وجود خطرة في المكونات الكهربائية لهذا المنتج مصدر لخطر بالغ على صحة الإنسان و على البيئة أيضاً إذا لم يتم التخلص من المنتجات بشكل صحيح؛

• يشير صندوق القلامة المشطوب عليه أن المنتج يجب أن يخضع لعملية التجميع المنفصل.



## التخلص من البطارية

• ساهم في إنقاذ البيئة.

• البطارية المستعملة، لا يجب رميها في القلامة المنزلية.

• يمكنك تسليمها إلى أحد مراكز تجميع البطاريات المستعملة أو مراكز تجميع القلامة الخاصة، قم بالاستسلام لدى بادية محل سكانك.



تحذيرات خاصة بالبطاريات 1.5 فولت من النوع AA يجب أن يتم إدخال البطاريات و فحصها من قبل البالغين فقط.

• تترك الأطفال يلعبون بالبطاريات.

• يجب استبدال البطاريات من قبل شخص بالغ.

• استخدم فقط بطارية من النوع الذي يحدده الصانع.

• احترم ترتيب الأقطاب +/ -.

• لا تسبّب في احداث ماس كهربائي في أقطاب التغذية، خطر الحرائق أو الانفجار.

• قم بإزالة البطاريات دائمًا في حالة عدم استخدام اللعبة لفترة طويلة.

• لا تترك البطاريات في النار.

• لا تحاول أبداً شحن البطاريات إذا لم تكن قابلة للشحن.

• لا تخلط البطاريات القديمة مع البطاريات الجديدة.

• قم بإزالة العربية الفارغة في الحالات الخاصة بإعادة تدوير البطاريات المستعملة.



## معلومات هامة

اقرأ بعناية هذا الكتيب الخاص بالتعليمات المتعلقة على كيفية استخدام المديل بشكل جيد و تعلم طرق القيادة السليمة و الأمانة و الممتعة. حافظ بالكتيب لأي استفسار لاحق.

قبل استخدام العربية لأول مرة، أشحن البطارية لمدة 18 ساعة. عدم اتباع هذا الإجراء يمكن أن يسبب أضراراً للبطارية لا يمكن معالجتها.

• الأعوام 3+

• عربة مجهزة بمكابين

• عدد 1 بطارية قابلة للشحن قدرة 12 فولت / 8 أمبير - ساعة من الرصاص مقولوة

• عدد 2 عجلة محركة

• عدد 2 مدرak قدرة 230 وات

• السرعة الأولى 4,3 كم/الساعة

• السرعة الثانية 8,3 كم/الساعة

تحفظ شركة بيتلث لـ بحقها في إجراء تعديلات في الموييلات و البيانات المحددة في هذا الكتيب في لية لحظة، لأسباب تقنية أو تجارية.

## بيان المطابقة

## تسمية المنتج

DUCATI GP Valentino Rossi

الكود التعريفي للمنتج  
IGMC0016

اللوائح التي يتم الرجوع إليها (الأصل)

التوجيهات الأوروبية العامة لآمن الألعاب 2009/48/CE  
المعايير القياسية 2-3 EN 71 / 1-2  
المعايير القياسية EN62115

التوجيهات الأوروبية الخاصة بالتوافق الكهرومغناطيسي 2004/108/CE  
المعايير القياسية EN55022 - EN55014

التوجيهات الأوروبية الخاصة بالقلامة المحتوية على الأجهزة RAEE 03/108/CE  
الكهربائية والإلكترونية

التوجيهات الأوروبية الخاصة بضرر و تلخص استخدام المواد RoHS 2002/95/CE  
الخطرة التوجيهات الأوروبية الخاصة باللادان البلاستيكية

Ftalati 2005/84/CE  
اللائحة 1 EN 60825-1  
اللائحة 1 EN 60825-2

هذا المنتج غير مطابق للوائح المرور الخاصة بالطرق و لذلك فلا يمكنه السير في الطريق العامة.

## بيان المطابقة

تصريح شركة Peg Perego S.p.A. تحت مسؤوليتها الخاصة أن هذا المنتج المستكور قد يخضع لاختبارات و الفحوصات الداخلية و المصادقة عليه من قبل معامل خارجية و مستقلة طبقاً لقوانين الساربة.

تاريخ و مكان الإصدار  
إيطاليا - بتاريخ 10.04.2011

Peg Perego S.p.A. via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA







# DUCATI GP Valentino Rossi

cod. **IGMC0016**

**PEG PEREGO S.p.A.**  
via A. De Gasperi, 50 20862 ARCORE (MB) ITALIA  
tel. 039-60881 fax 039-615869-616454  
assistenza: tel. 039-6088213 fax 039-3309992  
numero verde (solo da telefono fisso):



**PEG PEREGO U.S.A Inc.**  
3625 INDEPENDENCE Dr. FORT WAYNE IN 46808  
phone 260-4828191 fax 260-4842940  
call us toll free 1-800-728-2108  
llame USA gratis 1-800-225-1558

**PEG PEREGO CANADA Inc.**  
585 GRANITE COURT PICKERING ONT. CANADA L1W3K1  
phone 905-8393371 fax 905-8399542  
call us toll free 1-800-661-5050



[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)